Limburgs Dagblad

Schmitterand

Vrijdag 23 juli 1982. 64e jaargang nr. 171.

Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, tel. 045-739911 – Hoofdredactie: Ben Romijn en Winus de Rouw – Abonnement: kwartaal ƒ 57,25, maand ƒ 19,17, per exemplaar ƒ 0,80.



VAN DE HOOFDREDACTEUR

Terwijl in Valkenburg vandaag de modderbaduitspraak centraal staat, moddert de wereldpolitiek gewoon verder, ook al zijn de meeste Nederlandse ministers op vakantie. De Franse regering heeft Amerika uitgedaagd door een Frans bedrijf te gelasten in Amerikaanse licentie vervaardigde onderdelen voor het omstreden Siberische aardgas te leveren. „Wij komen de contracten na die zijn afgesloten", zo zeggen de Fransen, die regelrecht ingaan tegen een Amerikaans verbod om materiaal te leveren voor de uit Rusland afkomstige aardgasleiding. Mitterand riskeert voor het betreffende bedrijf een hoge boete en een strafvervolging. Het kan geen toeval zijn dat de Westduitse bondskanselier Helmuth Schmidt, die ook met aardgascontracten met Rusland zit, in de buurt van San Francisco een ontmoeting heeft met de nieuwe minister van buitenlandse zaken van de VS, George Schultz. Deze opvolger van Alexander Haig, die er de brui aan gaf, is zelf topman geweest van een internationaal ingenieursbureau, Bechtel. Hij weet als geen ander wat het betekent contracten niet na te komen, ook als daar een politiek veto op komt te rusten. Schmidt dringt in Amerika door tot de zomerretraite van de Republikeinen, die in een vakantieoord elkaar diep in de ogen aan het kijken zijn onder het motto „Kan dat nou en moet dat nou per se". Behalve Schultz zijn daar ook Caspar Weinberger, de Amerikaanse minister van defensie en de vroegere minister van buitenlandse zaken vanAmerika, Henry Kissinger. Helmuth Schmidt wil de schade van een Europees-Amerikaanse handelsoorlog beperkt houden. Hij denkt daarbij natuurlijk in eerste instantie aan de Bondsrepubliek zelf, die Rusland niet tot vijand wil verklaren en Amerika niet als vriend wil verliezen, ofschoon er zware ruzie is over het Russische aardgas en de Europese staalimport. Goede Morgen, tussen de Atlantische bondgenoten zit een zee vol meningsverschillen.

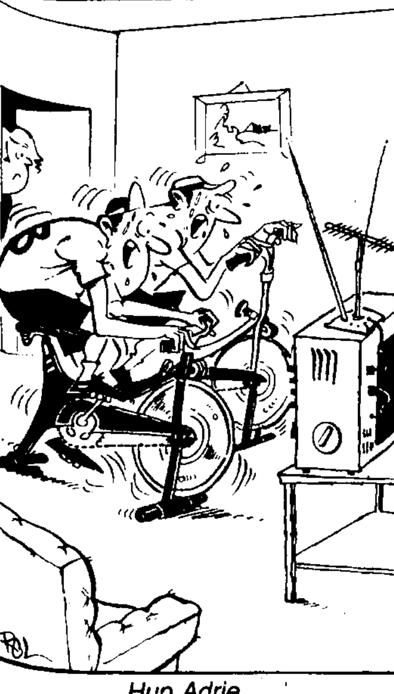
TV-tip

De Franse speelfilm La jument vapeur (1978), schildert het verstikkende sleurleven van een moeder/huisvrouw in een Parijs voorstadje. Na een fikse ruzie met haar man volgt een verzoening, maar haar problemen blijven onopgelost (BRT I: 20.20 uur).

Bloot

Nauwelijks heeft de zon zich in alle hevigheid vertoond of de bloterikken verlaten hun schuilplaatsen. Tot ergernis van velen. Van een 40-jarige Münchenaar bijvoorbeeld, die bloot de oorlog heeft verklaard en probeert de bloterikken het leven onmogelijk te maken. Om dat te bereiken schoot hij zijn revolver leeg op een 29-jarige Joegoslaaf, die vanaf een naaktstrand het meer in was gedoken en zich op de andere oever te drogen had gelegd. Het schot miste doel, maar wel is duidelijk dat de schutter dode Jan verkiest boven blote Jan.

Tour 1982



...Hup Adrie...



Een zwakke tot matige noordelijke luchtstroom voert wolkenvelden aan, afgewisseld met opklaringen. Waar de bewolking hardnekkig is komt de temperatuur tot 19 graden, waar de zon langere tijd doorbreekt kan het 23 graden worden. Het blijft droog met een geringe kans op onweer.

En elders in Europa:

Scandinavië redelijk, ongeveer 20 graden, Midden-Europa tot 27 graden, kans op onweer, Zuid-Europa warm tot zeer warm, behalve aan de kust van Portugal.

Waarde minstens één ton

Bende steelt 42 motoren

HEERLEN – De Heerlense politie heeft twaalf jongelui aangehouden die minstens 42 motoren en een paar bromfietsen hebben gestolen. De totale waarde van het „motorenpark" ligt om en nabij de 100.000 gulden. De meeste motoren, bijna allemaal van het type Honda, waren inmiddels verkocht.
De aangehouden jongelui variëren in de leeftijd van 14 tot 19 jaar. De motoren werden gestolen in Duitse grensgemeenten, Heerlen en Vaals. Zesendertig motoren konden worden achterhaald. Ze zullen aan de eigenaars worden teruggegeven. Het onderzoek duurde vier weken. Vierentwintig jongelui zijn door de politie verhoord als verdacht van heling.

Luchtaanvallen en artillerieduels

Strijd Libanon laait fel op

BEIROET/TAL AVIV/JERUZALEM – De strijd in Libanon is gisteren weer in alle hevigheid opgelaaid. De Israelische luchtmacht heeft voor het eerst sinds 25 juni bombardementen uitgevoerd op Beiroet, terwijl ook Syrische en Palestijnse stellingen in de Bekaa-vallei in Oost-Libanon door de Israeliërs werden aangevallen.

De aanvallen waren volgens een militaire woordvoerder in Jeruzalem bedoeld als vergelding voor de „talloze schendingen van het bestand", dat 5 juli tot stand kwam. Woensdag kwamen vijf Israelische soldaten om het leven bij een actie van de Palestijnse Bevrijdingsorganisatie PLO in Oost-Libanon. Volgens de woordvoerder is de „beperkte actie" van de Israelische troepen in het oosten van Libanon een „boodschap" voor de Syriërs en de Palestijnen die in dat deel van het land met elkaar samenwerken. „Israel is niet bereid een situatie te aanvaarden waarin Israelische soldaten worden gedood en die tegelijkertijd wordt bestempeld als een wapenstilstand."

In twee golven

Volgens functionarissen vielen de Israelische vliegtuigen de Libanese hoofdstad in twee golven aan, nadat meer dan een uur schijnaanvallen waren uitgevoerd. De eerste aanval kwam 's middags kort na drie uur (plaatselijke tijd), de tweede ongeveer 40 minuten later.

De Palestijnen antwoordden met luchtafweergeschut en vuurden tevens raketten af op Israelische stellingen ten zuiden van de hoofdstad. Volgens het Palestijnse persbureau Wafa werden bij de bombardementen in West-Beiroet 62 burgers gedood of gewond. Over slachtoffers onder de strijders werd niets meegedeeld.
Bij de luchtaanvallen op West-Beiroet werden onder andere de Fachanistraat, waar een aantal kantoren van de PLO is gevestigd, de wijk rond de Arabische universiteit, het stadion en Palestijnse stellingen bij de luchthaven getroffen. Ook de vluchtelingenkampen in de wijken Sabra en Chatila werden gebombardeerd. In deze kampen bevinden zich vrijwel uitsluitend Palestijnse guerrillastrijders. Eerder op de middag waren de artillerieduels in het zuiden van de stad hervat. Volgens Tel Aviv keerden de Israelische vliegtuigen op hun basis terug.

● Zie verder pagina 3



Dankbare toerist

VALKENBURG – Het naburige buitenland is voor de meeste Limburgers bekend terrein. Ze zijn van kindsbeen af aan gewend geraakt regelmatig over de grenzen te wippen. En het aantal Limburgers dat in België, Frankrijk en West-Duitsland op tal van plaatsen kind aan huis is, valt bij benadering niet te schatten. Voor tal van in deze regio verblijvende vakantievierders is dat geheel anders. Zij ondergaan nog de sensatie van een drie- of vierlandentocht op één dag. Zij genieten met volle teugen tijdens een halve-etmaaltocht langs de Moezel of gedurende een urenlang verblijf in Parijs. Touringcarbedrijven in het Limburgse maken dat allemaal mogelijk. Splendid Cars bijvoorbeeld is er in gespecialiseerd. Niet zonder succes, want eigenaar Eugène Schoonbrood is zo trots als een pauw op de talrijke fanmail (foto) die hij voortdurend in zijn brievenbus vindt. Dankbetuigingen voor door toeristen genoten confrontatie met „het buitenland".

TIJDJE VRIJ ZIE PAG. 12

Man krijgt zwaard door buik

APPINGEDAM – De 40-jarige H.G. uit Appingedam is in de nacht van woensdag op donderdag gewond geraakt, toen hij door de 26-jarige S. van G. met een zwaard werd doorboord. Het zwaard verdween in zijn buik en kwam er aan de achterkant weer uit, aldus de politie. Niettemin vielen de verwondingen mee. Volgens de artsen van het Delfzicht-ziekenhuis in Delfzijl heeft de man veel geluk gehad.



● Spannende momenten in De Beekse Bergen: een Tilburgse brandweerman draagt een jongetje via de ladder van een hoogwerker naar de begane grond. Nog 429 andere passagiers moesten uit de gondels worden bevrijd.

Defecte kabelbaan houdt menigte uren in de lucht

HILVARENBEEK – Het heeft gisteren bijna acht uur geduurd om 430 passagiers uit 215 gondels van de vastgelopen kabelbaan in het recreatiepark De Beekse Bergen bij Hilvarenbeek te bevrijden. Volgens J. Veldbrugge, hoofd technische dienst van De Beekse Bergen hebben de mensen geen enkel moment werkelijk in gevaar verkeerd. Niemand is gewond geraakt.

Gistermiddag even voor half twee stond de kabelbaan plotseling stil. Hij bleek niet meer in beweging te krijgen. De oorzaak is nog niet bekend. Vast staat wel dat 12 bouten in het verbindingsstuk van de hydraulische motor met de tandwielkast zijn afgebroken. Daardoor liep de kabelbaan onwrikbaar vast. Hoe dat kon gebeuren is vooralsnog een raadsel. Volgens Veldbrugge worden de bouten en het oliepeil dagelijks gecontroleerd.
Nadat al snel bleek dat de schade niet op korte termijn te herstellen was, werden mensen in de kabelbaan per megafoon van de motorstoring op de hoogte gesteld. Zij kregen de raad zich rustig te houden, totdat ze uit de gondels zouden worden bevrijd. De kabelbaan is 2800 meter lang en loopt zowel over land als over water op een hoogte tot tien meter boven de grond.
Met vier hoogwerkers van de brandweer konden de mensen in de gondels boven land naar beneden worden gehaald. De gondels die boven het water hingen leverden meer problemen op.
Een deel van de passagiers in die gondels kon worden gered door een medewerker van De Beekse Bergen, die in de kabel klom en mensen door middel van een stoeltje en katrol op een rondvaartboot liet zakken. Later op de middag werden gondels die zich boven het water bevonden met een lier boven land gebracht. Kort na negen uur werden de laatste mensen uit hun benarde positie bevrijd.
Volgens economisch directeur M. Krol is er geen paniek uitgebroken en hebben de mensen geen nadelige gevolgen van de langdurige kabeltocht ondervonden. Een 71-jarige mevrouw uit Maastricht moest even bijkomen in een apart kamertje maar kon later weer naar huis. Een kind kreeg in een gondel een hysterische huilbui. Enkele minuten daarna kon zij door de gelukkige moeder weer in de armen worden gesloten. De kabelbaan is al twaalf jaar in gebruik.

Consumentenbond sceptisch over besluit

Benzineprijs per 1 augustus vrij

DEN HAAG – De prijzen van benzine en andere aardolieprodukten worden per 1 augustus vrij gelaten. In een brief aan de Tweede Kamer heeft minister Terlouw (Economische Zaken) gisteren laten weten, dat hij op genoemde datum de prijzenbeschikking aardolieprodukten zal intrekken. Wel wil de minister binnenkort de oliemaatschappijen verplichten de prijzen van aardoliee te melden. Op basis van die meldingen zal hij voor het einde van het jaar bekijken of de prijzen vrij kunnen blijven of dat er opnieuw een prijzenbeschikking moet komen.

Terlouw was eerder al van plan de prijzen van aardolieprodukten vrij te laten per 1 juli, omdat hij de indruk had dat de oliemaatschappijen bij het vaststellen van de prijs zo dicht mogelijk tegen de maximumprijs gaan zitten, die het ministerie tot nu toe elke twee weken vaststelde. Dat plan ontmoette echter nogal wat kritiek. Op aandrang van de Kamer heeft Terlouw toen de beslissing uitgesteld om nog met de verschillende betrokkenen te gaan praten. Eens zijn zij het niet geworden, zo blijkt uit de brief van Terlouw aan de Kamer, maar de mening van de minister dat de maximumprijssysteem in deze tijd van overschot op de markt eerder de prijzen opdrukt in plaats van er een maximum aan te stellen, is overeind gebleven.

Reden waarom hij besloten heeft, de prijsbeschikking per 1/8 in te trekken.

De Consumentenbond verwacht dat de benzineprijzen in steden en dorpen wel wat zullen dalen, maar ziet men angst in het hart wat er gaat gebeuren langs de snelwegen, waar de pompen weinig concurrentie ondervinden. Hij wil dan ook dat bij elk station duidelijk de prijs staat aangegeven, zodat de potentiële klant weet wat hem te doen staat.

Na bezwaren van Raad van State

Meer rente aftrekbaar

DEN HAAG – Minister Van der Stee (Financiën) heeft besloten de voorgestelde regeling voor de beperking van de renteaftrek te versoepelen. Daarmee is de bewindsman tegemoetgekomen aan bezwaren van de Raad van State. De wijziging houdt in, dat in de privésfeer betaalde rente tot een bedrag van ƒ 7500 aftrekbaar blijft. Van het meerdere is nog slechts de helft aftrekbaar.

Door het besluit van de minister is de regeling nu gunstiger geworden dan volgens het oorspronkelijke wetsontwerp van maart 1981. In dat ontwerp werd nog uitgegaan van een grens van 5000 gulden. Via een nota van wijzigingen werd de grens in maart 1982 gelegd bij ƒ 3500. Dat gebeurde door minister Van der Stee en PvdA-staatssecretaris Kombrink.
De bewindsman heeft de Tweede Kamer gisteren op de hoogte gesteld van deze wijzigingen. De beperking van de aftrek van hypotheekrente voor de eigen woning blijft ongewijzigd. Dat betekent dat de rente over een hypotheek van maximaal ƒ 430.000 gewoon aftrekbaar blijft. Dit bedrag wordt vanaf 1 januari 1984 jaarlijks aan de prijsontwikkeling aangepast.
Tevens is besloten de overgangsregeling te verruimen. Oorspronkelijk gold hiervoor een termijn van twee jaar, hetgeen nu verdubbeld is. Dat betekent dat pas vanaf 1 januari 1987 de regeling in werking treedt dat nog slechts de helft van betaalde rentes boven ƒ 7500 aftrekbaar zal zijn. Tot die datum gelden achtereenvolgens percentages van 90, 80, 70 en 60 procent.

Gebrek aan opdrachten

Architectenbureau Peutz BV failliet

HEERLEN – Architectenbureau Peutz BV te Heerlen is gisteren voor de Maastrichtse rechtbank op eigen verzoek in staat van faillissement verklaard. Weliswaar ontbreken – aldus gisteren directeur J.H.F. Peutz – extreme schulden, maar anderszijds waren er ook geen onmiddellijke opdrachten meer. Bij het bureau werken twee directieleden en 13 andere medewerkers. Voor de goede orde deelt de heer Peutz mede, dat het Architectenbureau ir. F.P.J. Peutz BV, onderdeel van het Bouwbureau Peutz, buiten het faillissement staat en normaal voortwerkt.

Curator is mr. H.L. Hoijng te Maastricht. Zijn taak zal het zijn te pogen op een of andere wijze met de beschikbare mankracht en het beschikbare potentieel tot een voortbestaan van de onderneming te komen, zo hoopt directeur Peutz. Mr. Hoijng zal eerst vandaag aan zijn taak beginnen. Hij vindt dan een situatie, waarin geen schuldeisers aanwezig zijn. Architect Peutz moet toegeven dat dit een ietwat unieke positie is.

● Zie verder pagina 11
„NIEMAND NEEMT EEN BESLISSING"

Geslaagde vlucht per helikopter

WENEN – Vier Polen, drie mannen en een vrouw, zijn gisteren met een helikopter naar Oostenrijk gevlucht. Het toestel landde in een tuin in een buitenwijk van Wenen. Volgens de politie zijn de Polen vrienden van de familie die zondag, eveneens in een helikopter, uit Polen vluchtte.

VS-sancties tegen Frankrijk mogelijk

Schmidt steunt Mitterrand

WASHINGTON – Bondskanselier Schmidt heeft zich gisteren uitdrukkelijk achter president Mitterand gesteld inzake diens besluit het Amerikaanse embargo op de levering van goederen voor de Russisch-Europese gasleiding te laten voor wat het is. Alle tien landen van de EG hebben dezelfde mening over de Amerikaanse houding, aldus Schmidt voor de Amerikaanse televisie.

De Amerikaanse regering heeft nog niet besloten welke maatregelen zij zal nemen tegen Frankrijk.
Tot tegenmaatregelen behoren waarschijnlijk boetes of zelfs een verbod op de handel tussen Frankrijk en de Verenigde Staten.

Zwitserse televisie last van buitenland

HILVERSUM – In Nederlandse omroepkringen bestaat angst voor aantasting van het omroepbestel door in- en externe krachten. De toenemende mogelijkheden van ontvangst van buitenlandse televisiestations middels de kabel, de dreiging van satelliettelevisie, inclusief speciaal voor het Nederlandse publiek bestemde uitzendingen doorspekt met reclame, spelen daarin een belangrijke rol.

Welke invloed deze ontwikkelingen naast mogelijk nog andere, zoals beeldplaat en betaaltelevisie, op het media-gedrag van de bevolking zullen hebben, valt nog moeilijk te voorspellen.

Oriëntatie

In dit kader is oriëntatie nuttig in landen die evenals Nederland door hun geografische ligging blootgesteld worden aan buitenlandse media-invloeden. Het gaat hierbij onder meer om de vraag wat de gevolgen zijn van externe (buitenlandse) concurrentie op het media-gedrag van de bevolking, het televisie (programma-) beleid en de werkwijze van de onderzoeksafdelingen.
Met het oog op bovenstaande werden Italië, Oostenrijk en West-Duitsland bezocht. Eind vorig jaar verscheen van de afdeling Kijk- en Luisteronderzoek van de NOS (die deze contacten onderhoudt) het rapport „Italië" in het pre-satelliettijdperk: RAI-monopolie ten einde".

Dezer dagen verscheen het rapport met de titel „Het 'Monopolie' van Die Schweizerische Radio- und Fernsehengesellschaft (SRG)".

Hierin wordt een schets gegeven van het Zwitsers omroepbestel, het radio- en televisie-aanbod, de bekabeling en ontvangstmogelijkheden in Zwitserland, de concurrentie die de SRG ondervindt van buitenlandse TV-stations en de ontwikkeling van het Zwitsers kijkgedrag.

De Zwitserse televisie verzorgt op drie zenders uitzendingen voor de drie grote taalgebieden: Duits, Frans en Italiaans terwijl incidenteel uitzendingen in het Rätoromaans (de vierde taal in Zwitserland) plaatsvinden. In elk taalgebied ondervindt de binnenlandse televisie veel concurrentie van de in dezelfde taal uitzendende televisiestations in de buurlanden. Afhankelijk van de plaatselijke situatie (stad-platteland, berg-dal) zijn de betreffende buitenlandse zenders ook goed in Zwitserland te ontvangen.

De stijgende mate van bekabeling (60% van de TV-toestellen in Zwitserland is momenteel aangesloten op kabel of centrale antenne) draagt daaraan bij. In het Duitstalige gedeelte van Zwitserland kijkt gemiddeld minimaal 17 en maximaal 55% van de kijkers naar buitenlandse stations. In het Franstalige gedeelte minimaal 19% en maximaal 70% en in het Italiaanstalige deel tussen 0 en 60%.

Avondperiode

Over de hele avondperiode betekent dat dat 36% Duits sprekende kijkers, 46% Franstaligen en 35% Italiaans sprekende kijkers naar het buitenland kijkt. Voor Nederlandse begrippen zijn dat zeer hoge percentages. In Nederland werd in 1981 een kijkdichtheid van alle buitenlandse zenders samen van 4% gemeten, terwijl 13% van de kijktijd werd besteed aan buitenlandse uitzendingen. Een onderzoek naar het kijkgedrag in de gemeente Sluis – waar 15 kanalen kunnen worden ontvangen – wees uit dat de gemiddelse kijkdichtheid voor buitenlandse zenders daar 17% bedraagt terwijl 28% van de kijktijd aan de buitenlandse zenders in Sluis wordt besteed.

'Prime-time'

Opvallend is dat de laatste jaren de Zwitsers vooral tijdens „prime-time" steeds minder televisie kijken. Verhoudingsgewijs hebben de eigen stations daar meer onder te lijden dan de buitenlandse zenders.



● *De formatie Girls walk by*

Roermondse elpee in jubileumjaar

ROERMOND – In het kader van het 750-jarig bestaan van de stad Roermond hebben zeven amateur-groepen uit Roermond en omstreken een elpee uitgebracht onder de titel „This is really something else". Een langspeelplaat die de moeite waard is en zeker een bewijsstuk vormt dat Midden-Limburg niet van muzikaal talent gespeend is.

Op de plaat staan nummers van de formaties Zoom (Sitting at the bar en Stick Together), Used to Be (50 days en Confusion), Simple Maniac (New Romance en Staring Eyes), The Sphere (Too late en All that's left), Millennium (Creep on it over en To be dead), Phantom (Come out en Mystery Woman) en Girls Walk By (Don't expect to miracles, Bite Back en Wasting Time). Deze laatste groep is, zoals bekend, inmiddels ter ziele en heeft daarom als „laatste eerbewijs" als enige drie nummers op het zwarte vinyl mogen toevertrouwen. De langspeelplaat, waarvan de bijdragen van met name Millenium indruk maken is verkrijgen in Roermondse platenzaken.

televisie

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

13.00 - 13.05 Nieuws voor slechthorenden
18.20 - 18.25 Nieuws voor slechthorenden
18.58 Journaal
19.00 De kronieken van de planeet Mars. „De Martianen". Kolonel Wilder, die geen verbinding met Mars tot stand heeft weten te brengen, komt om zijn familie te zoeken. Hij vindt niemand behalve de apparatuur die het leven van alledag automatisch verricht. Mars is verlaten, bijna iedereen is terug op aarde.
20.30 Avro's Sportpanorama presenteert: De internationale tenniskampioenschappen van Nederland.
21.30 Journaal
21.55 De Swing Society Show. Muziekprogramma voor „swingers"
22.55 Journaal.
23.05 Nieuws voor slechthorenden.

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 58 en 60

13.00 - 13.05 Nieuws voor slechthorenden
15.45 Tour de France Rechtstreekse reportage van de individuele tijdrit te Saint-Priest.
18.30 Studio Sport-Extra. Tour de France: Filmverslag van de individuele tijdrit te St.-Priest.
18.50 De merkwaardige dierenshow. Tweede aflevering van de serie korte programma's waarin dieren een opvallende hoofdrol spelen.
19.15 De eerste de beste - internationaal. Tweede van de serie zomeruitzendingen, gebaseerd op het Amerikaanse tv-programma „Games people play", waarin aandacht voor rare recordpogingen, curieuze competities en vreemdsoortige vrijetijdsbestedingen.
20.00 Journaal
20.27 Familiekwartet. Spelprogramma waarin het huiskwartet, bestaande uit Piet Bambergen, Marie-Cecile Moerdijk, Donald Jones en Vanessa, het opneemt tegen de familie Alberti.
21.10 Aktua-TV. Actualiteitenrubriek.
21.45 Onze Ouwe. „Haat". Duitse politieserie. De aannemer Ludger Brinkmar en zijn vrouw hebben een „modern" huwelijk. Er komt echter een verandering in die situatie wanneer de vriend van Ludgers vrouw dodelijk verongelukt.
22.45 Showtime in Nice. Showprogramma vanuit het „Casino Ruhl de Nice" met Adriano Celentano, De Casino Ruhls Dancers en The Stupids.
23.30 Journaal
23.35 Nieuws voor slechthorenden

DUITSLAND I (ARD)
Kanalen: 9, 24 en 46

10.00 Heute.
10.03 Das kleine Fernsehspiel - Kamerafilm. „Wenn einmal ein Mann kommt."
11.10 Musikladen.
11.40 Umschau.
12.10 Kennzeichen D.
12.55 Presseschau.
13.00 - 13.15 Heute.
16.15 Tagesschau.
16.20 Haben Sie dann nie gearbeitet? Film van Katja Aschke over verborgen armoede onder oudere mensen.
17.05 Joker. „Waarom zijn jullie zo gemeen tegen mij?". Jeugdprogramma.
17.35 Die Klicke (4). Jeugdprogramma. Ulli redt een bewusteloze man het leven.
17.50 Tagesschau.
18.00 Strichweise heiter.
18.10 Die Laurents. Geschiedenis van een Berlijnse Hugenotenfamilie
19.15 Hier und Heute. Aktualiteiten.
20.00 Tagesschau.
20.15 Jenny. Amerikaanse speelfilm van William Dieterle uit 1948, met Jennifer Jones, Joseph Cotten, Ethel Barrymore en anderen. De jonge New Yorkse schilder Eben Adams ontmoet in Central Park het meisje Jenny, dat hem met een fascineert. Verliefd op het mysterieuze meisje schildert hij een portret van haar. Pas na hernieuwde ontmoetingen verneemt hij haar tragische voorgeschiedenis.
21.45 Leben in Polen. Klaus Richter maakt de balans op van acht maanden staat van beleg in Polen.
22.30 Tagesthemen.
23.00 Die Sportschau. Met onder meer aandacht voor de kampioenschappen lichte atletiek in München.
23.25 Kaz & Co. „Ontvoer onze dochter". Misdaadserie.
0.10 Tagesschau.

DUITSLAND II (ZDF)
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

10.00 -13.15 Programma-overname Duitsland I.
14.57 Programma-overzicht.
15.00 Heute.
15.03 ZDF-Ferienprogramm für Kinder. Vakantiekalender.
15.35 [illegible] teuer. Jeugdfilm van Jack B. Hively.
17.00 Heute.
17.08 Tele-Illustrierte. Gevarieerd programma.
18.00 Kriminalhund Murmel... bitte kommen!. Tekenfilmserie.
18.20 Western von gestern. „Bommen op Texas", Amerikaanse westernserie.
18.57 Programma-overzicht.
19.00 Heute.
19.30 Auslandsjournal. Buitenlandse correspondenten berichten.
20.15 Ein Fall für zwei. „Overuren". Duitse misdaadserie.
21.15 Treffpunkt Urwaldapotheke. Film van Hans-Jürgen Steinfurth over dieren in het tropische woud, die men nog maar zelden heeft gezien.
22.00 Heute-Journal.
22.20 Aspekte. Cultureel magazine.
23.05 Ardenner Schinken. Frans-Belgische speelfilm van Benoit Lamy uit 1977, met Annie Girardot, Ann Petersen, Michel Lechat en anderen. Ergens in een klein plaatsje in de Ardennen concurreren de eigenaren van twee herbergen met elkaar om de klandizie van de zomergasten. De cheffin van Hotel Esplanade aarzelt niet om buschauffeurs steekpenningen toe te stoppen. Als de concurrent beslag weet te leggen op de kok en andere personeelsleden van de Esplanade komt het zelfs tot een kleine oorlog.
0.25 Heute

DUITSLAND III (WDR)
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

18.00 ■Aus der Klamottenkiste. Charlie Chaplin - niets dan ergernis. Kinderprogramma.
18.15 ■ Die Höhlenkinder. De boot". TV-serie voor de kinderen van Peter Podehl naar de gelijknamige roman van A.Th. Sonnleitner.
19.00 Trauminseln. „Meer schapen dan mensen" (3). Film van Jürgen Krenz over de eilandengroep Färör, behorend tot Denemarken.
19.45 Journal 3. Regionaal nieuws.
20.00 Fette Beute. Deze film toont aan dat de praktijken en methoden van multinationals in de Derde Wereld een moderne vorm van kolonialisme voortzetten en tot de armoede van Derde Wereldlanden bijdragen.
21.00 In concert: Joan Orleans.
21.45 NDR-talkshow. Aansluitend Nachrichten.

DUITSLAND III (SWF)
Kanalen: 40 en 56

15.00 - 16.25 ■Der Ferienfilm: Schwarz auf Weiss. Oostenrijkse speelfilm van E.W. Emo uit 1943, met Hans Moser en anderen.
19.00 Drei Tage mit Rashidi. Een film over de jeugd in Tanzania.
19.50 Telè-Tip. Consumentenrubriek.
20.00 Let's rock (6).
20.25 Das beste aus Beat, Beat, Beat (6).
20.55 Wissenschaft und Forschung heute. Oberveringen van dieren.
21.45 Nach Ladenschluss. Consumentenrubriek.
23.00 Der Un-Ruhestand. Verhalen over het ouder worden.

BELGIË (BRT 1 en 2)
Kanalen: 10, 25, 44 en 47

15.45 Tour de France. Rechtstreekse reportage van de individuele tijdrit te Saint Priest.
18.00 Emilie. Tekenfilmserie.
18.05 Sesamstraat
18.20 Klein, klein kleutertje.
18.35 Timm Thaler.
19.00 Feesten in Belgie. De Gilles van Binche.
19.25 Juke Box. France Gall en Elton John met „Donner pour donner" en „Les aveux".
19.37 Mededelingen en Morgen.
19.45 Journaal
20.15 Weerman
20.20 De Merriekracht. Franse speelfilm uit 1978 onder regie van Joyce Bunuel met Carole Laure, Pierre Santini, e.a. Een jonge gehuwde vrouw en moeder van [illegible] kinderen, woont met haar gezinnetje in een van alle comfort voorzien appartement in een Parijse voorstad. Zij voelt zich in de rol van moeder-huisvrouw niet gelukkig en het leven lijkt aan haar voorbij te gaan.
21.55 Documenta 7. Reportage over deze internationale kunstmanifestatie te Kassel door Ludo Bekkers en Mark de Geest.
22.35 Journaal.

BELGIË (RTBF 1 en 2)
Kanalen: 3, 8, 28 en 42

15.45 Tour de France. Rechtstreekse reportage van de individuele tijdrit te Saint Priest.
17.45 Les Jeunes. „Onder vrienden". Vierde aflevering uit de documentaireserie over de jeugd.
18.15 Ciné-Vacances. Jongerenmagazine
18.45 Faites vos jeux - Vacances. Gevarieerd spelprogramma.
19.00 Antenne-Soir. Regionaal magazine vanuit Luik.
19.25 Weerbericht
19.30 Journaal
19.55 Tour de France. Samenvatting van de individuele tijdrit te St.-Priest
20.05 Un homme, une ville. Documentaire over Conrad Detrez in Lissabon.
21.05 L'arrache Coeur. Dramatische Canadese speelfilm uit 1979 onder regie van Mireille Dansereau.
22.40 Journaal.

radio

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: elk heel uur.
7.02 en 8.06 Echo en het vervolg van zessen klaar wakker. 9.03 Mensen en medeklinkers. 11.50 Marie-Jose Janssen. 12.03 KRO-Nostalgie (13.06 Echo). 14.03 Radio Tour de France. 17.02 Tussen wal en schip. 17.53 Marktberichten i.s.m. de KNBTB. 17.55 Mededelingen. 18.06 Echo. 18.20 Punt uit. 19.55 Overweging. 20.03 Country-Time. 21.02 Nine O'clock Jazz. 22.02 Zomergoal. 22.55 NOS-Sportjournaal. 23.07-24.00 Met het oog op morgen. 0.02 Gospel-rock-special. 2.02-7.00 Nachtexpress.

HILVERSUM II
402 m

Nieuws: om 7.00, 8.00, 13.00, 18.00, 22.30 en 23.55 uur. Tevens tussen 7.00 en 18.00 uur om het uur op de halve uren.
7.10 Ochtendgymnastiek. 7.20 Radionieuws VPRO. 9.05 Gymnastiek voor de vrouw. 9.15 De werkbank. 9.24 Waterstanden. 9.33 Expres - VPRO. 10.33 Democriet. 11.05 Werk in uitvoering. 11.33 Week in - Week uit. 12.20 Agraria. 12.26 *†.†% Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.36 Aktua. 13.10 Inkijk met Inbar. 13.33 Meer over minder. 14.33 Vaarbewijs (6). 15.03 Spiegel van België. 15.32 De jaren 30. 16.00 NOS-Vakantiekrant voor Nederland. 17.00 Journalistenforum. 17.36 INFO-Magazine. 18.15 P.P. 18.30 Overheidsvoorlichting: De Neederlandse Antillen. 20.03 Mono. 21.00 Suara Maluku. 22.10 Islam (4, herh.) 22.40-23.55 NOS-kultuur.

HILVERSUM III
337, 445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.
7.02 Ronduit op drie. 8.03 Tijdsein. 9.03 De muzikale fruitmand. 10.03 Ronduit op drie. 11.03 Pop non stop. 12.03 Goeiemiddag (ca. 12.15 Het weerpraatje). 14.02 Tipparade. 15.20 Popjournaal. 15.30 Top 40. 16.45 Concertnieuws. 18.04 De Avondspits. 19.02 De Rock & Roll methode. 20.02 Ook zo. 20.30 Radio nome. 21.45 Bajesberichten. 22.02 De Radiola Improvisatiesalon. 22.30-24.00 De wijde wereld.

HILVERSUM IV
Kanalen: 25 en 39

Nieuws: 7.00, 8.00 en 13.00 uur.
7.02 Vroeg klassiek. 9.00 Muziek uit de Middeleeuwen en Renaissance. 9.30 Horizon. 10.00 Vrijdagmorgenconcert: Liederenkwartet recital. 11.00 [illegible] Het meesterwerk. 13.05 Nederlands Muziekmagazine. 15.00-17.00 Muziek op vier. 20.00 Europees Concertpodium. 22.10-23.00 NOS-Jazz.

ROZ
FM-kanalen 13 en 28

18.00 ROZ-Aktueel. 18.10 Het Ev[…]nement. 18.50 - 19.00 Programm[…] voor Turken.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 3[…]

Luxemburg: Nieuws: van 6.00 t[…] 7.30 op elk half en heel uur, van 9.3[…] tot 16.30 en van 18.30 tot 23.30 […] elk half uur.

Duits: 5.30 Der Fröhliche Wecker mit Matthias. 6.30 Der Fröhlich[…] Wecker II Axel und die Puhvoge[…] 8.00 RTL-Aktuell. Musik und Info[…]mationen mit Jürgen Overdick. 8.[…] Mister Morning: 120 Funkminute[…] mit Thomas Gottschalk. 10.30 Da[…]po mit Monikas Plattenlotter[…] 12.00 RTL - 12 Uhr Mittagspause m[…] Jochen aus Studio 4. 14.00 Hits b[…] RTL. Dave-Christian-Show. 15.[…] Die Blaue Stunde. Alle gegen Ro[…] 16.00 Liebe ist... 17.00 Take Five. L[…]xemburg live mit Felix. 17.30 RT[…] Aktuell mit Reinhard Münchenh[…]gen. 19.00 RTL-Young mit Da[…] Christian. Ab 21.00 Rock arrou[…] the radio mit Dave Christian. 22.[…] RTL-Party mit Matthias. 23.00 Jö[…] Ulrich's Ferienspass.

BRT II
555 m; FM-kanalen 22 en 39

Nieuws: 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.[…] 9.00, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.[…] en 23.40 uur.

Brabant: 5.30 Goede morgen, m[…]gen. Lichte muziek. 7.33: Splint[…]nieuws. 8.10 Happening (zomere[…]tie).

Antwerpen: 10.03 Platenpoets. G[…]varieerd lichte muziek. 12.00 Spli[…]ternieuws. 12.10 Showbizz. Muzi[…] uit eigen en andermans huis.

West-Vlaanderen: 14.00 Inpakk[…] en westwezen. Muziek met tusse[…] door gesproken interventies u[…] badplaatsen en andere Westvlaam[…] vakantieoorden. 15.25 Boekenb[…]tiek. 15.30 De zonnewijzer. Toer[…]tisch magazine van André Lamm[…]tijn. 16.00 Splinternieuws. 16.[…] Abraham al gezien? Muziek voor […] niet meer zo jonge luisteraars. 16.[…] Prikbord - Uw agenda.

Limburg: 17.10 Made in German[…] Ontspanningsmuziek uit Duitslan[…] 18.00 Focus. Het gewestelij[…] nieuwsmagazine van BRT 2. 18.[…] Meer muziek. Tips voor het week[…]end en muziek. 19.10 Hit-riders [in] the sky. Amusementsmuziek uit d[…] periode 1940-1960. 19.53 Onderwe[…] Katholiek-levensbeschouwelijke uitzending.

Oost-Vlaanderen: 20.00 Onvergete[…]lijk. Nederlandstalige levensliedje[…] 20.30 Muziekkort. Zomerse vr[…]dagavondmuziek. 21.00 uur: Spli[…]ternieuws. 22.10-23.40 Music M[…]tion. Actuele hits, disco, soul ma[…] ook oldies.

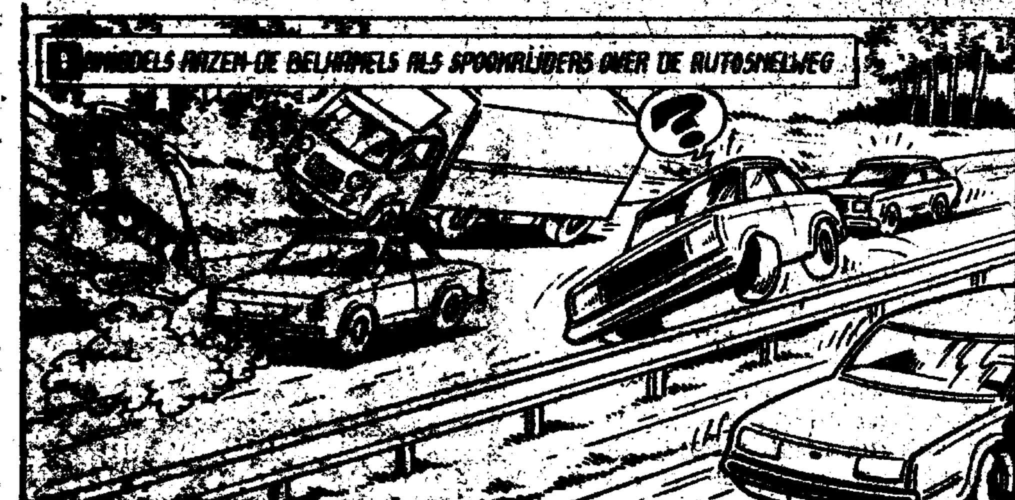
puzzel van de dag

kapot	▼	pl. in Limburg / zwijn	▼	▼	bouwland	▼	edelman / soort
ekwator ▶		▼					▼
dik stuk hout ▶ / slee					zonnegod ▶ / troep jachthonden		
▶				spore-plantje ▶ / vreemd	▼		
▶				▼			priem
bep. kaartspel / manwijf ▶						niet even	▼
▶			koraal-eiland ▶			▼	
vismand		afscheiding tussen landen ▶					

oplossing van gisteren

-	a	-	m	-	g	-
a	c	c	u	r	a	a
-	h	e	s	-	a	l
-	t	e	t	a	n	u
-	v	l	a	-	d	i
p	o	-	n	o	e	n
t	u	i	g	-	r	-
-	d	o	-	b	ij	n

de belhamel-bende



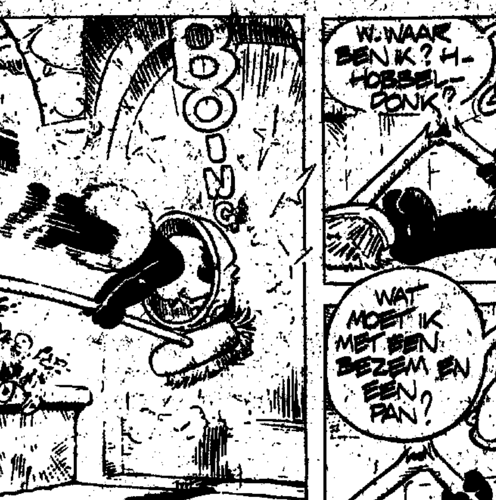






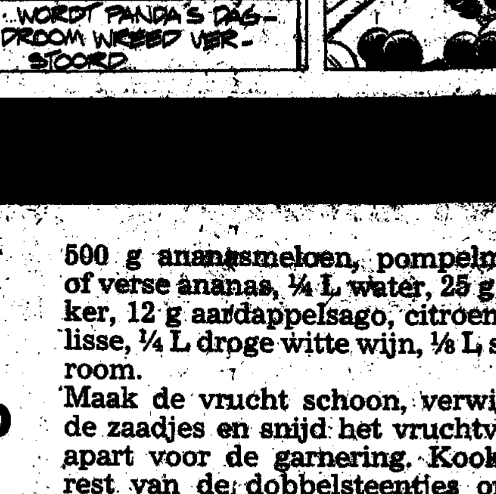


panda en de dromenhandel





recept




Koude roomsoep

500 g ananasmeloen, pompelmoes of verse ananas, ¼ L water, 25 g suiker, 12 g aardappelsago, citroenmelisse, ¼ L droge witte wijn, ⅛ L slagroom.
Maak de vrucht schoon, verwijder de zaadjes en snijd het vruchtvlees apart voor de garnering. Kook de rest van de dobbelsteentjes ongeveer 10 minuten in het water met de suiker. Klop het geheel dan fijn met de mixer. Meng de aardappelsago aan met een beetje water, bind de soep hiermee en laat hem nog 5 minuten met de citroen melisse al roerend doorkoken. Laat de soep koud worden en roer de wijn en de slagroom erdoor. Serveer de soep ijskoud, gegarneerd met de achtergehouden stukjes vruchtvlees.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad
Direktie:
J.J.M.H. Drehmanns, voorzitter
J. Drost
Hoofdredactie:
B.P.M. Romijn
G.A.M. de Rouw
Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Postbus 3100
6401 DP Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen
rek.no. 63.36.90.015
Giro: 1035100
Abonnementenafdeling:
Telefoon 045-739881
Advertentieafdeling:
Telefoon 045-739886

Telegram naar minister van Economische Zaken

Textielindustrie wil snelle steun

TILBURG/ENSCHEDE – Werkgevers en werknemers in de textielindustrie hebben in een telegram de minister van economische zaken dringend verzocht op zeer korte termijn te komen met een fundamenteel actieplan voor de textielindustrie. In afwachting van dit plan moet alles gedaan worden om de acute problemen het hoofd te bieden, aldus stelt de Stichting Commissie van Overleg en Samenwerking voor de Textielindustrie (COST) in het telegram.

De stichting, het samenwerkingsorgaan van de textiel- en kledingindustrie, stelt met grote bezorgdheid vast dat er onlangs weer enkele calamiteiten in de textielindustrie zijn opgetreden. Zo werd afgelopen woensdag uitstel van betaling verleend aan de Enschedese textielbedrijf Gebr. Van Heek Schuttersveld (circa 600 personeelsleden). Hiermee is een belangrijk stuk produktie en werkgelegenheid gemoeid, ook in de voorgaande en opvolgende schakels, zo merkt de stichting COST op. Ze benadrukt dan ook het belang van een snelle uitvoering van een actieplan, zoals door de stichting is opgesteld op basis van onderzoeken van het organisatiebureau McKinsey en Kurt Salmon Associates.

De Vereniging voor de Effectenhandel heeft besloten de aandelen Schuttersveld uit de officiële notering op de Amsterdamse beurs te halen en de koersen met ingang van gisteren te vermelden onder de rubriek „niet officieel genoteerd". Schuttersveld bevindt zich hiermee in het gezelschap van fondsen als Ogem, NBM Bouw en de Tilburgsche Hypotheekbank. De maatregel houdt verband met het aan de vennootschap verleende uitstel van betaling.

Streep door (te) dure medicijnen

UTRECHT – Minister Gardeniers van volksgezondheid komt binnenkort met een lijst van geneesmiddelen, die artsen niet meer op kosten van het ziekenfonds mogen voorschrijven, omdat ze te duur zijn. De organisatie van Nederlandse geneesmiddelenfabrikanten (Nefarma) weet dit te melden. Op de lijst zouden 312 geneesmiddelen staan, ongeveer een zesde van het totale aantal in Nederland verkrijgbare medicijnen.

Het ministerie van volksgezondheid heeft desgevraagd bevestigd dat het aantal geneesmiddelen dat voor vergoeding door het ziekenfonds in aanmerking komt, met ingang van 1 september van dit jaar zal worden beperkt. De verwachting is dat daarmee vijftig miljoen gulden zal worden bespaard.

Nefarma stelt nu, dat die besparingen waarschijnlijk zullen tegenvallen, omdat de controle op de uitvoering van de maatregel aanzienlijke kosten met zich mee zal brengen. Bovendien geloven de geneesmiddelenfabrikanten, dat de lijst uit het oogpunt van volksgezondheid een slechte zaak is. De voorschrijvende artsen zullen, als zij de op de lijst voorkomende dure preparaten niet meer aan hun ziekenfondspatiënten mogen voorschrijven, waarschijnlijk uitwijken aar de veel goedkopere merkloze medicijnen, zogenaamde „loco's". Volgens Nefarma staat van het overgrote deel van de in Nederland verkrijgbare loco's de kwaliteit niet vast, omdat zij niet door het college ter beoordeling van geneesmiddelen zijn bestudeerd en ingeschreven.

Zelfmoordplan van insluiper

LONDEN – Michael Fagan, de insluiper die begin deze maand doordrong tot de slaapkamer van koningin Elizabeth, was van plan zelfmoord te plegen door zich in aanwezigheid van de vorstin een ader open te snijden. Dat is een van de bevindingen van het officiële onderzoek naar de affaire. Het rapport, deels gebaseerd op getuigenverklaringen van koningin Elizabeth, is thans in Londen gepubliceerd.

Fagan was het paleis overigens niet binnengedrongen met de vooropgezette bedoeling om zelfmoord te plegen. Het idee kwam bij hem op toen hij in de antechambre een glazen asbak zag staan. Hij brak de asbak in stukken en ging met een scherf in de hand de slaapkamer van de koningin binnen.



● Palestijns luchtafweer in actie tijdens hevige aanvallen van Israelische F-16-gevechtsjagers, gistermiddag boven West-Beiroet.

Ziekenhuisraad op zoek naar alternatieven

UTRECHT – De Nationale Ziekenhuisraad gaat het verzet tegen de plannen van minister Gardeniers om een aantal ziekenhuizen te sluiten coördineren. De Ziekenhuisraad wil op die manier de minister duidelijk maken dat het onjuist is geweest bij het vaststellen van te verdwijnen ziekenhuizen, op geen enkele manier de ziekenhuizen zelf te betrekken.

Via het Inter Provinciaal Overleg (IPO), een landelijk overlegorgaan van de ziekenhuizen, wil de Nationale Ziekenhuisraad komen tot een alternatief plan. Het is de bedoeling om de Tweede Kamer binnen afzienbare tijd per brief op de hoogte te brengen van dit voornemen. Eind augustus, begin september zou het alternatief plan dan op papier moeten staan.

Het is nu ook bekend geworden dat zes ziekenhuizen juridische stappen aan het voorbereiden zijn tegen de door de minister voorgestelde sluiting. De Nationale Ziekenhuisraad wilde niet bekend maken welke ziekenhuizen dat zijn. Afhankelijk van de door de individuele ziekenhuizen gekozen procedure zal de Nationale Ziekenhuisraad deze juridische acties coördineren.

Moluks collectief eist vrijlating gedetineerden

ASSEN – De Stichting Collectief Masiun, het Moluks Scholingscollectief en enkele andere Molukse organisaties hebben gisteren in een verklaring de vrijlating geëist van de zes Molukkers, van wie de rechtbank in Assen eerder op de dag de gevaangenhouding beval. De zes zaten al in verzekerde bewaring in verband met een beschieting van een politieauto in Assen op 11 juni. Daarnaast hebben berichten de ronde gedaan dat het zestal van plan was koningin Beatrix te gijzelen.

Gisteren werd ook bekend dat de rijksrecherche in verband met het vermeend gijzelingsplan een onderzoek instelt tegen de Groningse politie.

In de verklaring zegt leider Manuputti van het Moluks Scholingscollectief dat uit de handelwijze van politie en justitie blijkt dat in dit soort situaties alle Molukkers potentieel verdacht zijn en als zodanig ook worden behandeld. „Wij hebben gemerkt dat de verantwoordelijke instanties naar willekeur handelen en de regels van de rechtsstaat naar eigen believen invullen." Manuputti beschuldigt de politie er verder van met twee maten te meten waarbij ten aanzien van Molukkers de „slechtste" maat wordt gehanteerd. „De manier waarop de politie huiszoekingen heeft verricht bij de zogenaamde verdachten toont dit aan."

Habib pendelt in Midden-Oosten

Israeli's sceptisch, PLO optimistisch

Vervolg van pagina 1

De Amerikaanse president Ronald Reagan heeft zijn persoonlijke afgezant Philip Habib de opdracht gegeven naar Syrië, Israel, Egypte en Saoedi-Arabië te vliegen als volgende stap in diens vredesmissie. Witte-Huiswoordvoerder Larry Speakes verklaarde dat Habib de leiders van de vier landen zal ontmoeten, maar onderstreepte dat deze ontmoetingen niets te maken hebben met de jongste gevechten in Libanon. Er werd niet meegedeeld wanneer de bemiddelaar de landen aandoet. De nieuwe bemiddelingsronde volgt op het bezoek van de Syrische en Saoedische ministers van buitenlandse zaken aan Reagan.

Habib heeft tot nu toe „geen enkele vooruitgang" geboekt bij de onderhandelingen over een vreedzame terugtrekkingen van de Palestijnse guerrillastrijders uit West-Beiroet. Deze opvatting heeft de officiële woordvoerder van de Israelische regering gisteren geuit. Hij verklaarde dat zijn regering het diplomatieke overleg „met scepsis" volgt. De regering wil een militaire oplossing vooralsnog vermijden en haar geduld bewaren „zolang er nog een vonkje hoop bestaat".

Regeling

De Palestijnse bevrijdingsorganisatie PLO daarentegen vertrouwt erop dat er een vreedzame regeling over haar terugtrekking tot stand zal komen. Deze optimistische noot viel donderdag te horen in kringen rond de bevrijdingsbeweging. Dit optimisme zou gebaseerd zijn op het resultaat van de besprekingen in Washington, waar president Reagan afgelopen dinsdag de Syrische en Saoedische ministers van buitenlandse zaken ontmoette.

Volgens deze bronnen is er overeenstemming bereikt over terugtrekking van de naar schatting 6000 Palestijnse strijders uit West-Beiroet en over een tijdschema voor het vertrek van de Israelische troepen uit Libanon. Een gemeenschappelijk Libanees-Palestijns comiteé zou een tijdschema moeten opstellen voor de guerrillastrijders.

Ruud Nijhof lijsttrekker DS'70

AMSTERDAM – Het voormalig DS'70-Tweede-Kamerlid Nijhof heeft het hoofdbestuur van zijn partij gisteravond laten weten het lijsttrekkerschap bij de komende verkiezingen te aanvaarden. Partijvoorzitter Hartog heeft dit bekendgemaakt.

Mocht het DS'70 niet lukken een of meer Kamerzetels in de wacht te slepen, dan vindt Nijhof dat de partij nog op de dag van de verkiezingen – 8 september – moet worden opgeheven. Het verkiezingscongres van DS'70 wordt zaterdag in Rotterdam gehouden.

Hoofdbeheerder Vaticaanse bank voor de rechter

MILAAN – De hoofdbeheerder van de Vaticaanse bank, Luigi Mennini, is met 25 anderen voor de rechter gedaagd op beschuldiging van fraude. De dagvaarding houdt naar verluidt verband met de ondergang van de Banco Privata Italiana in 1974, die eigendom was van Michel Sindona die nu in de VS gevangen zit. De bank werd failliet verklaard nadat zij met een negatief saldo van ruim 200 miljoen dollar zat.

Mennini zat vorig jaar korte tijd vast op verdenking van bankfraude maar kwam na korte tijd weer vrij. Zijn dagvaarding nu betekent dat de Vaticaanse bank opnieuw in opspraak komt.

„Geen sprake van ombuiging werkloosheid"

FNV komt in verzet tegen bezuinigingen

UTRECHT – De FNV zal zich fel verzetten tegen de jongste bezuinigingsplannen die het kabinet in het zicht van de verkiezingen heeft aangekondigd. Die plannen betekenen dat de koppeling tussen lonen en uitkeringen worden losgelaten, concludeert FNV-vicevoorzitter Herman Bode in de FNV-vakbondskrant.

„De aangekondigde extra bezuinigingen moeten nog eens 4,5 miljard opleveren bovenop de acht miljard die al eerder waren aaangekondigd." Het geld wordt weggehaald bij uitkeringstrekkers en ambtenaren en nog meer snoeien in de uitkeringen betekent volgens Bode dat de lasten „weer" eenzijdig worden doorgeschoven naar de groep, die toch al zware klappen heeft gehad en toch al tot de meest kwetsbare groepen behoort.

Volgens bode heeft dit kabinet duidelijk gekozen voor de lijn van de commissie-Wagner, die het industriebeleid onder de loupe neemt en die volgens de vakcentrale kiest voor het recht van de sterkste. Bode constateert dat dit de „zoveelste snoeioperatie is waarbij het mes er diep wordt ingezet. Zonder dat er ook maar een beetje uitzicht komt op aanpak van de werkloosheid. Er is geen sprake van ombuiging van de rampzalige werkloosheid in een gunstige richting."

Felle strijd op Iraaks grondgebied

Iran maakt melding van militair succes

TEHERAN - BEIROET - MANAMA – Iran heeft gisteren bekendgemaakt dat bij een nieuw offensief vier Iraakse divisies zijn vernietigd. De aanval werd in de nacht van woensdag op donderdag ingezet in de buurt van de havenstad Basra, het industriecentrum van Irak. Irak heeft de aanval toegegeven, maar zei dat zijn strijdkrachten de aanval hebben afgeslagen na duizenden Iraniërs te hebben gedood.

De strijd woedt voort in een gebied van 250 vierkante kilometer in het zuiden van Irak, zo zei radio-Teheran. In een militair communiqué, uitgegeven op Iraaks grondgebied, werd gezegd dat 2000 Irakezen zijn gedood, onder wie hoge officieren. Waarnemers in Manama (Bahrein) waren van mening dat Bagdads defensie zwakke plekken vertoonde die het de Iraanse troepen mogelijk maakten minstens vier kilometer op te rukken, ten oosten van Basra.

Het Iraakse opperbevel gaf deze zwakke plekken impliciet toe, toen donderdagmorgen in een communiqué werd gezegd dat de Iraanse strijdkrachten op twee plaatsen vier kilometer konden oprukken alvorens te worden teruggedreven. De twee plaatsen werden verdedigd door de formaties „Saad" en „Saladin", maar het comminiqué vermeldde niet waar deze precies waren gelegerd.

Volgens het Iraanse communiqué waren de strijdkrachten nog eens zeven kilometer opgerukt en bereikten ze de rivier de Katiban, in het vlakke moerasachtige gebied ten oosten van de betwiste waterweg Sjatt el-Arab. Het persbureau van de Islamitische Republiek (Irna) meldde dat Iran in totaal nu 22 kilometer was opgedrongen op Iraaks grondgebied. Gisteren werden meer dan 370 Iraakse tanks en pantservoertuigen vernietigd, aldus radio-Teheran.

Eerste prijsverlaging ruwe olie

QUITO – Als eerste van de dertien landen van de OPEC heeft Ecuador donderdag een officiële prijsverlaging van ruwe olie bekendgemaakt en wel met 1,75 dollar tot 32,50 dollar per vat van 195 liter.

De prijsverlaging kan worden beschouwd als een uitvloeisel van het mislukken van de OPEC-vergadering van 10 juli over een nieuwe verdeling van de maximale olieproduktie van de organisatie van 17,5 miljoen vaten per dag.

Stopzetting aanleg van startbaan Frankfurt

BONN – De aanleg van de omstreden westelijke startbaan voor het vliegveld van Frankfort moet voorlopig worden stopgezet. Dat heeft de rechtbank beslist. De Westduitse Bond voor Milieu- en Natuurbescherming had een klacht ingediend tegen de bouw van een tunnel onder de startbaan. De rechtbank heeft de natuurbeschermers gelijk gegeven, omdat de door de Hessische deelstaatregering verleende toestemming voor de tunnelbouw „zwaarwegende fouten" bevat.

Het vonnis van de rechtbank komt er volgens deskundigen op neer dat de bouw van de startbaan-West, die al meermalen tot ernstige rellen tussen politie en demonstranten heeft geleid, in ieder geval maanden, zo niet jaren vertraagd wordt.

puntpuntpunt UIT

Gedragscode

Vijf Nederlandse bedrijven met vestigingen in Zuid-Afrika weigeren gehoor te geven aan het verzoek van de regering verslag uit te brengen over de manier, waarop zij de EG-gedragscode toepassen. De vijf zijn Hagemeijer, Nationale Nederlanden, Koninklijke Textielfabrieken Nijverdal-Ten Cate, Organon International (AKZO) en Steenkolen Handels Vereeniging Holdings. ● Prins Bernhard is gisteren opgenomen op de afdeling urologie van het Academisch Ziekenhuis in Utrecht. De prins moet in verband met een operatieve ingreep enkele dagen in het ziekenhuis blijven. ● Wegens invoer van twee kilo heroïne op 2 mei heeft de Haarlemse rechtbank de 33-jarige Pakistaanse tandtechnicus N.K. overeenkomstig de eis tot een gevangenisstraf van drie jaar veroordeeld. ● De Asser rechtbank heeft gisteren de vroegere Emmer politieman Tinus H. (34) veroordeeld tot een gevangenisstraf van vier jaar (met aftrek van voorarrest) en tbr. De man doodde vorig jaar augustus met zijn dienstpistool zijn vrouw en twee kinderen van 4 en 6 jaar. Daarna deed hij een poging zichzelf van het leven te beroven.

Diefstal

Amsterdamse rechercheurs hebben in de woning van een 31-jarige vrouw te Rotterdam een gigantische hoeveelheid gestolen goederen aangetroffen. Twee kamertjes van de woning stonden helemaal vol met zakken kleding en ander spul, van porselein tot encyclopedieën. De waarde van de goederen bedraagt circa f 50.000. De vrouw had het voornemen binnenkort naar Suriname te vertrekken en de hele buit mee te nemen. ● Bij een actie op en in de directe omgeving van het Leidse Plein in Amsterdam heeft de hoofdstedelijke politie woensdagavond 22 mensen aangehouden, voornamelijk wegens handel in drugs. ● De Argentijnse regering is niet in staat opheldering te verschaffen over het lot van duizenden "verdwenen" Argentijnen. President Reynaldo Bignone heeft dit in een interview met de Buenos Aires Herald verklaard. Bignone: „De regering weet eenvoudig niet wat er met deze mensen is gebeurd."

Installatie

Na een dag vol verwarring is de nieuwe president van Bolivia, de 45-jarige generaal Guido Vildoso Calderon geïnstalleerd als staatshoofd met de opdracht binnen een jaar een democratisch bewind in Bolivia te herstellen. ● Onbekenden hebben gisteren bij Bilbao een granaat gegooid naar een autobus met officieren en hem onder vuur genomen. Twee officieren en een burger werden gewond. Niemand heeft vooralsnog de verantwoordelijkheid voor de aanslag aanvaard.

Harrisburg

De kerncentrale bij de amerikaanse stad Harrisburg, waar in maart 1979 een ernstig ongeluk gebeurde, is zwaarder beschadigd dan de deskundigen tot dusver hadden aangenomen. Gebleken is thans dat meer dan 90% van de 37.000 splijtstofstaven door de enorme hitte vernietigd is. Zij gaven toe dat het gevaar van radioactieve straling naar buiten ten tijde van het ongeluk veel groter is geweest dan in het verleden werd gedacht. ● De Britse regering heeft de 200-mijlszone rond de op Argentinië heroverde Falklandeilanden opgeheven. ● Het Amerikaanse congres heeft het budget goedgekeurd dat president Reagan had gevraagd voor de bouw van de strategische MX-kernraketten. Het congres gaat ermee akkoord dat 1,14 miljard dollar (drie miljard gulden) wordt bestemd voor de bouw van negen van die nieuwe raketten. ● „Een verachtelijke daad van een gevoelloos terrorisme". Met deze woorden kwalificeerde de paus Johannes Paulus II gisteren de aanslagen van afgelopen dinsdag in Londen, ten gevolge waarvan negen mensen het leven lieten en 52 personen gewond werden.

Massaontslag

Bremshey AG, de onderneming die o.a. bekendheid geniet door de paraplu's van het merk Knirps, wordt per 31 juli geliquideerd. De arbeidsplaatsen van het 1800 man tellende personeel zullen voor het merendeel verdwijnen. Het besluit is gisteren op een buitengewone aandeelhoudersvergadering gehouden. Er zullen nog onderhandelingen worden gevoerd om delen van het bedrijf te verkopen. Met de OR wordt gesproken over een sociaal plan. De aandelen van de onderneming zijn voor 75% in handen van de familie Bremshey en voor 25% in die van Mannesmann-Röhrenwerke.

Aangeboden betrekkingen

Gevr. voor restaurant

part-time LL kelner en LL kok

18 jr. Voor de weekends en 2 halve dagen p.w. Aan. tussen 10-12 u. Stationsstr. 19-20 Heerlen.

Gevr. **MEISJES** voor nieuw te openen privéclub, intern mogelijk, tel. 045-721759.

Wegens groeiende belangstelling vragen wij nog enkele jonge GASTVROUWEN. Aanmelden bij Club Cecile, Rijksweg Zuid 89, Sittard, tel. 04490-18350.

BARDAMES!! V. nachtclub, open. 22.00 t/m 0.04 uur, vragen wij nog goeduitz. dames, gar. loon + vrij verv. Inl. tel. 045-461987.

Hoog garantie loon biedt Club Paris voor **2 jonge dames.** Provincialeweg Nrd. 31, Oirsbeek. Tel. 04492-1873.

Gevr. goed uitziend MEISJE voor exclus. bar La Comparsa, Vaesrade 37, Nuth, tel. 045-241592.

BAUUNTERNEHMUNG J.W. Burggraaf vraagt kolonne vakbekwame metselaars voor akkoordwerk voor haar projekten in Duitsland, bellen na 16.00 uur onder nr. 045-420952.

BAUUNTERNEHMUNG J.W. Burggraaf vraagt kolonne vakbekwame timmerlieden voor akkoordwerk voor haar projekten in Duitsland. Bellen na 16.00 uur onder nr. 045-420952.

Hoog **GARANTIE** loon biedt de Palette bar voor 2 jonge dames. Hoofdstr. 105, Amstenrade. Tel. 04992-1873 3973.

Vrouwelijke BUFFETHULP gevr. Tel. 045-461602.

Firma de Mijnstreek zoekt vakbekwame BANKWERKERS pijpfitters en fotolassers, tel. Kerkrade, 414155.

Met spoed gevr. v. a.s. maandag v. nieuw project BETONTIMMERLIEDEN, zonder vakkennis onnodig te soll. Tel. 045-455276. Tus. 18 en 20 uur.

Alleenstaande dame zoekt MEISJE of vrouw om samen privéwerk te doen. Inwoning mogelijk. Br.o.nr. SI 495 LD 6131 EG Molenbeekstr. 5, Sittard.

PALETTE Bar vr. buffetjuffrouw voor de avonduren. Tel. 04492-1873-3973.

2 leuke **MEISJES** gezocht v. **privé werkzaamheden,** tel. 045-270651.

Met spoed gevr. accoordcolonnes v. Grossflechenschalung, Verbiendwerk en metselaars. All-in bouw, Eindstr. 21, Geleen, 04494-49366.

METSELAARS, en timmerlieden voor dir. gevr. voor Duitsland, goede soc. voorz. zonder erv. onnodig te soll. Te bevr. Lindestr. 20, Schaesberg, tel. 045-316784, na 17.00 uur.

KINDER OPPAS gevr. liefst intern, tel. 045-321580.

Gevr. voor geh. Duitsland. Week van huis, LASSERS, timmerl., metselaars, stucadoors, gipswerkers, tel. 045-757768.

Uitzendorganisatie Tempo-Team vr. met spoed AUTOMONTEUR met FAM-diploma. Inl. Raadhuisplein 8 Heerlen tel. 045-718332.

Uitzendorganisatie Tempo Team vr. met spoed VLAKDRUKMONTEUR/LITOGRAAF, liefst met grafische school. Inl. Raadhuisplein 8 Heerlen tel. 045-718332.

Bauunternehmung J.W. Burggraaf vraagt met spoed colonne ervaren METSELAARS en betontimmerlieden voor akkoordwerk in Duitsland. Gelieve te bellen zondagavond na 18.00 uur bij N. Pleuger, tel. 045-725279 of 045-420952.

AANNEMERSBEDRIJF gevraagd met volledige papieren voor ons project in Duitsland. Bedrijf moet in Duitsland worden aangemeld. Zonder volledige papieren onnodig te soll. Br.o.nr. KE 478 LD, Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

Gevr. betrekkingen

New Look GEVELREINIGING B.V. Vuile gevels? Geen probleem. Reinigen door water onder hoge druk of door gritstralen. Alle voorkomende voegwerkzaamheden. Inl. Baanstraat 67, Schaesberg, tel. 045-312154 - 312709.

Schilders kunnen nog BUITENWERKZAAMHEDEN aannemen, tel. 045-210020.

De KARWEIKAR klussenbedrijf onderhoudreparatie en alle voorkomende werken in en om uw huis tel. 045-221380.

ROLGORDIJNEN. Jaloezieën, jaloeziegordijnen jalouzie-gordijnen. Gratis opmeten. Gratis prijsopgave. Gratis ophangen. Schillings-Interieur, Markt 39 Nieuwenhagen, tel. 045-312613.

Dakdekkersbedrijf J. Borgans voor al uw DAKWERK en zinkwerk. Tel. 045-457961, Kerkrade.

Alles in één hand! Bel Hans Lips BV voor al uw timmer- en DAKWERK, spanten, dakkapellen, isolatie, kozijnen, interieurbetimmering enz. Alsook alle soorten daken, zinkwerk van nieuwbouw of onderhoud. Bezoek ons showterrein Kerkrade, 045-453818.

Let op! DAKDEKKERSBEDRIJF Peters en Zn. Uw dak is ons vak. Maastrichterlaan 42, Ubach o. Worms, tel. 045-312817.

LICHTKOEPELS, div. afmetingen, lage prijzen. Daemen kunststoffen, Past. Eyckstr. 14A, Berg aan de Maas, tel. 04495-6315.

LOODGIETER kan weer werk aann., gas, water, sanitair en c.v. Vrijbl. prijsopgave, tel. 045-711608.

CV-ketel schoonmaken en GASBESPAREND afstellen, ƒ 59,-. Inl. Huub Wilmsen, tel. 045-711608.

CENTRALE VERWARMING, bouwpakket met 7 radiatoren, ƒ 2800,-. Montage ƒ 120,- per aansluiting. Snelle levering. Vrijbl. prijsopgave, tel. 045-711608.

STUKADOOR kan nog binnen-, buiten- en sierpl. werk en alle verbouw. aann. Tel. 045-459073.

Dakdekkersbedrijf P.K. KUHNEL, Zwaluwstr. 12, Heerlen, tel. 045-218246 voor alle nw. en rep. van alle daken, dakkapellen en goten.

Voor al uw dakwerkzaamheden DAKDEKKERSBEDRIJF „Het Zuiden", pannen, platte, shingle's daken, dakgoten, erkers, luifels, terrassen, metsel en verbouwingen. Vrijblijvende offerte en garantie van 3-10 jaar. Tel. 045-216151 tot 20 uur bereikbaar.

Fa. L'Espoir. Voor al uw BESTRATINGEN. Ook alleen leveringen van materialen. B.v. beton, klinkers, kinderkopjes e.d. Voor speciale prijzen, tel. 045-440895.

Fa. Keja-bouw voor al uw VERBOUWINGEN en nieuwbouw, syst. plafonds, timmer-, metsel- en grondwerk. Tel. 045-322478.

Uw dak in goede handen bij dakdekkersbedrijf DINOK. Wij vernieuwen alle daken-reparatie en zinkwerk, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte, tel. 045-224459. (bgg. tel. 045-219822, na 18.00 uur).

ANTENNEPROBLEMEN? Antennebouw Kochen, tel. 045-441693.

JONGEMAN m. WSW indicatie zoekt m. spoed werk als bode chauffeur best. of horeca. Wil alles leren in bez. v. goede auto. Tel. 045-423032.

B.z.a. HULP voor 2 à 3 ocht. p. wk. bij bej. echtp. of alleenst., liefst omg. Welten of Hrl. Br.o.nr. HK 712 LD Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Jongeman van 22 jr. zkt. werk als CHAUFFEUR, bus of vrachtauto, in bezet. v. rijbew. B,C,D,E, chauffeurs-diploma's, tel. 04498-55299.

Particuliere schilder

kan nog binnen- en buitenwerk aannemen. Ook behangwerk. Tel. 045-217714.

Te koop aangeboden

Te k. DUIVENHOK, 14 losse weduwschapshokken, 2 spoetniks, 2 duivenklokken, 6 korven. Mgr. Hanssenlaan 35, H'broek. Tel. 045-212043.

Ant. Henri II EETHOEK ƒ 700,- kast + slaapk. Driesvogelstr. 139, Kerkrade.

Wegens omst.h. te k. ALLESBRANDER, van het Fransse 1-drs kast met kuif, deur ontspiegeld, 2-zits bankje. Ant. tafel vierhoekig, zelf opknappen. Koopje, Jan Peterstr. 13, Roosteren.

Te k. prachtige witte SLAAPKAMER, 4-drs. kast, wast. met spiegel, 2 nachtkastjes. Vr.pr. ƒ 650,-, tel. 04493-2420 na 18.00 uur.

3 in 1 KINDERWAGEN bruin-beige, ribfluweel, ƒ 150,-, Anemonenstr. 65, Kerkrade-W.

H.H. Handelaren te k. 150 bespeelde VIDEOFILMS, VHS, Beta, VCC ƒ 10.000,-. Te bevr. na 18.00 uur. 04494-51014.

Te k. ROLSTOEL, z.g.a.n. Pr. ƒ 500,-. Tel. 045-221595.

Te k. nieuwe SPORTFIETS 10 versn. merk Favoriet ƒ 375,-. Kardenbekerweg 20, Craubeek, gem. Klimmen, tel. 04405-1994.

Te k. nieuwe dames- en herenfiets merk FAVORIET ƒ 190,- p.st. Kardenbekerweg 20, Craubeek, gem. Klimmen, tel. 04405-1994.

Te k. 5 GARAGES best. uit betonplaten, zijn reeds afgebroken, tel. 04405-1994.

Te k. OLIESCHILDERIJEN, inklusief lijst, chroom, 2 typmach. en 5 tafeltjes, inl. tel. 045-315146.

Te k. GITAAR en/of orgelversterker merk Randall Commander 6 Inl. Tel. 045-459612.

Te k. weg. omst. 25 LEGKIPPEN, 4 mnd. a.d. leg, tel. 045-413376.

Te k. electr. industrieNAAIMACHINE merk Pfaff pr. ƒ 450,-. Rozestr. 252, Heerlerheide.

Te k. grootbeeld Philips KLEURENTELEVISIE en draagb. kleuren TV Philips, beide z.g.a.n. Paralelstr. 7, Amstenrade.

Te k. elektronische ACCORDEON met Leslybox merk: Farfisa spotprijs ƒ 4000,-, Reijmersbekerweg 25a, Nuth, tel. 045-243319.

Te k. ½ jr. oude Gazelle DAMESSPORTFIETS m. 10 versn. tel. 045-271185.

Te k. KOLENKACHEL, vultrechter en potkachel, tel. 045-258335.

Te k. AEG turnamat S wasautomaat ƒ 250,- met gar. 4-pits gasfornuis ƒ 150,-, tel. 045-270635.

Prima AARDAPPELS te k. vers van het veld. W. Nobes, Misweg 10, Merkelbeek.

Graszoden

ƒ 3,50 p. m² gratis thuisbezorgd. Tel. 045-713357.

Te k. van part. antieke EETHOEK + 2 antieke kasten. Hoekstr. 11, H'broek, tel. 045-220977.

Te k. OPEN HAARD met hete luchtverwarming. Tel. 045-259363.

Te k. eikehouten BANKSTEL, groen gekap. en 2 drs. eikenhouten boekenkast. Tel. 045-214033.

Te k. DAMESGARDEROBE o.a. jurken, pakjes, rokken, shirts, schoenen, jasje, alles maat 38 en alles nieuw en modieus (merk art.) Bellen tussen 17-19 uur 045-220138 (voor minder dan de halve prijs).

Te k. 14 krt. gouden HERENHORLOGE met 2 jr. gar. ƒ 580,-. Tel. 045-750587.

OPENHAARDHOUT te k. Tel. 04455-1729.

In de grote opruiming nu

2e prijsverlaging

Eiken eethoek van ƒ 1675,- nu ƒ 975,-. Wollen berbertapijten van ƒ 149,- nu ƒ 89,-. Eiken bankstellen van ƒ 2600,- voor ƒ 1275,-. Vinyltapijten ƒ 9,75 p.mtr. Behang 60% korting v.a. ƒ 2,- de rol. Deze en honderden anderen aanbiedingen nu voor u bij

Theo Stikkelbroek

Rumpenerstr. 116 en 2b Julianastr. 11 Brunssum

Nieuwe AARDAPPELEN (klei), ƒ 0,50 p.kg. Veengrick, ingang kasteel Amstenrade.

Te k. gebr. ijzeren BALKEN Matrak Nuth, 045-243736. Open tijdens bouwvakvak.

Te k. gebr. GOLFPLATEN, ijzeren trappen, plastic pijp, deuren, ramen, kepers, houten balken, Matrak Nuth, 045-243736. Open tijdens Bouwvakvak.

Te k. 3 WEDSTRIJDSKELTERS 2x100 cc + 1x125 cc, 6 versn. ƒ 2750,-. Handelsstraat 20, Sittard. Na 18.00 uur. Vlakbij de overstortplaats.

Baksteenstrippen

keus uit div. soorten voor ƒ 14,50 p.m². Moonen Schelsberg 33, Heerlen, 045-721670.

MEUBELEN nodig, maar u hebt nog iets te betalen? Geen nood, wij kunnen u toch helpen. Inruil mogelijk. U wordt vrijblijvend gehaald, inl. 045-255312.

Kunststof & aluminium

Direkt af fabriek:

Iso-ramen en deuren Isolerende rolluiken

15% glassubsidie - 15% winterkorting extra op glas. Vakkundige montage - 10 jaar garantie.

Samzon

Tel. 043-19287 - 04492-3638.

SPECIALE AANBIEDING!! In Unionrace en sportfietsen Sakai race van ƒ 669,- voor ƒ 485,-. Kyota, Nagoya, Hokkaido en Shima van ƒ 997,- voor ƒ 749,-. Fietsen vanaf ƒ 299,-. Met trommelremmen en 3 versnellingen vanaf ƒ 495,-. Race-sport en toerfietsen van vooraad leverbaar. Batavus, Gazelle, Peugeot, Burgers, Tomos, Cové, Union en motobécane. Een jaar gratis service garantie. Inruil fiets of bromfiets mogelijk. J.H. Renkens Dorpstraat 114 en 118, Brunssum, tel. 045-251225. Reeds 75 jaar tweewielers. Donderdas koopavond.

Winkel- en slagerijmachines

O.a.: Omron, General, Sharp kassregisters, Digi weegapparatuur, aluminium en rvs-werktafels en kunststoffen werkbladen, tegen cash & carry prijzen, vacuümverpakkingsmachines, groente- en vleessnijmachines, kaashakkers, aardappelschrappers. Eigen service-dienst. Roltex b.v. Industrieparkde Horsel, Nuth, openingstijden showroom: ma. 8.30-20.00 uur. Di.-vr. 8.30-17.30 uur, tel. 045-242880.

Voor al uw WERKKLEDING, zoals overalls, werkpakken, werkbroeken, hemden, spijkerbroeken, stofjassen, schorten, kokskleding, werkschoenen, laarzen enz., ook met stalen neus, militaire kleding, goedkope schoenen, sokken, petjes, koppels, rugzakken, plunjezakken, tassen, slaapzakken, veldflessen, 2-pers. tenten enz. enz. K. Stienstra en Zn., Wagenstraat 21, Palemig-Heerlen, tel. 045-722334.

Perzische en Oosterse tapijten

25% onder de winkelprijs. Gesloten huis. Fa. Keshan, Provincialeweg-Zuid 50, Oirsbeek, tel. 04492-3630.

OPRUIMING: grote kortingen 20-30-40% op wasautom., koelkasten, diepvriezers, droogautomaten, televisies, stofzuigers, gas- en koken haarden. Grote inruilprijzen en 3 jaar garantie Huishoudbeurs, Kerkstr. 111, Brunssum. Tel. 045-252956.

Gedurende de bouwvakvakantie zijn wij normaal geopend en bezorgen wij door heel Limburg. Maak gebruik van onze vakantie-aanbiedingen

Swart's Houthandel BV

Hout- en bouwmaterialen

Geleen kampstraat 2b, tel. 04494-49270
Schaesberg, Wattstr. 5, tel. 045-313079
Geopend dag. van 8.30-17.30 uur.
Zaterdag van 9.00-13.00 uur

LOGEN en restaureren d.m.v. stoom, dus geen kromtrekken!! Commode ƒ 250,-; deur ƒ 50,-; stoel v.a. ƒ 25,-. Roukensservice b.v. Geleen, tel. 04494-43468.

Te k. draagbare KLEURENTELEVISIE, z.g.a.n. pr. ƒ 600,-, Eikstr. 172, Heerlen-Passart.

Te k. org. antieke Ned. SMIDSBLAASBALK met aanbeeld en tangen, z. groot karrewiel, hamen, gewichten, vaten, anker. Amstenraderweg 100, H'broek.

Komt u naar Nieuwenhagen? Breng dan eens een bezoek aan ons ROTANHUIS: rotan- en manoumeubelen, tafels, manden, werkmanden enz. Tegen Cash-en Carryprijs. Kijk en vergelijk in Ekharts Riethuis, sinds 1890, Wilhelminastr. 39-41 Nieuwenhagen, tel. 045-311039, ruime parkeergelegenheid.

Te k. aangeb. BALKEN, planken, kepers enz., tevens brandhout en diverse soorten dakpannen. V.o.f. Cosa, Wevenweg 147, Treebeek-Brunssum, tel. 045-218877 (achter Witte Pomp).

Grind- en MARMERSPLITTEGELS of andere sierbestrating. Ook bielsen v. tuindecoratie. Betonwarenfabriek Gebr. Creusen, Economiestr. 46, Hoensbroek, tel. 045-213877.

Te k. DIEPVRIESKASTEN en kisten z.g.a.n. de helft v.d. nw. prijs. Gr. kisten een gulden per liter. Met garantie zolang de voorraad strekt. tel. 04409-2804.

FIETSEN FIETSEN, maar dan met vakhandelservice. Bij ons Gazelle, Batavus, Peugeot, Rivel enz. Nu een echte Peugeot racefiets voor ƒ 479,-. Fa. Plas Treebeek en Stein.

Te k. weg. overcompl. Franse stijl EETKAMER, leren bankstel en twee Perz. tapijten (alles zeer mooi). Tel. 04750-18902.

Te k. MEISJESFIETS m. torp. vanaf 9 jr. ƒ 85,-. Tel. 045-310160.

Te k. beige-bruine KINDERWAGEN ƒ 150,-. Tel. 045-257312.

Te k. ZWART-WIT-TV 100% in orde, (ƒ 65,-). 045-451810.

Te k. 1-pers. OPKLAPBED m. matras; schoolbord; lichtreclame m. lampen, tel. 045-459939 b.g.g. 461032.

Te k. aangeb. DIEPVRIESKASTEN en kisten als nw. met garantie voor de helft van de prijs. Gratis thuisbezorgd. Frimax, Sittarderweg 136, Heerlen (bij de rotonde), tel. 045-726206, b.g.g. 270761.

RIJWIELEN vanaf ƒ 179,-. 3-versn. ƒ 249,-, crossfietsen ƒ 259,-, kinderfietsen ƒ 109,-. Shimano, racers ƒ 399,-. Rijwiel Cash & Carry, Akerstr. 182, H'broek, donderdag koopavond, tel. 045-217687.

Te k. WASMACH. volautom. v.a. ƒ 150,-. Tel. 045-259344.

Te k. FRITUURAPP. Gofrit gr. bak 24 l met 2 manden, kl. bak 12 l met 1 mand, Hot Pot-Au Bain Marie 3 pannen, alles 10 mnd. oud en nog voorzien v. fabr.garantie. Te bevr. Sport-Restaurant „Het Wieëlke", Groote Kloosterstr. 23, Schinveld.

Te k. BOERENTAFEL 2 mtr. + 6 boerenstoelen, vitrine en oliemo boerenkast ƒ 200,- nr. Odehof, Kruikstr. 18, Valmeer (Riemst), tel. 09-3212452429.

Restanten VLOERBEDEKKING 400 cm br. van 2 tot 12 lop. mtr. tot 65% korting v. norm. prijs. Stijlmeubelen, gordijnen e.d. Grootste sortering. 22 Simpelveld.

Te k. KOOP KOLEN Sint-Alexisweg 33, Heerlen, tel. 225958.

Tiroler TUINHUISJES. Schuurtjes van fabrikant. Ubachs, Kerkrade-Vink. Dag. gr. show. Tel. 460252.

ANTIEK opruiming, omaklok, ƒ 175,-, lampetstellen, ƒ 75,-, 4 Henri Deux stoelen, ƒ 350,-, klokkenstellen v.a. ƒ 150,-, nachtkastje eiken, ƒ 95,-, omakast, ƒ 650,-, recht eiken tafels, ƒ 150,-, Henri Deux + met hoge kortingen; gr. lel. pullen enz. ri Deux + met hoge kortingen! 1-deurs spiegelkast, notten, ƒ 475,- enz. Ruiterstr. 15, Schaesberg, 045-316681.

Te k. ± 12.000 zeer mooie VELDBRANDSTENEN. Tel. 045-453975.

Te k. compl. TREINSET Lima, H.O.-rails, huisjes, wagons enz. Tel. 317455.

PALISSADE-PALEN. Planken. Schaarhekken. Alles onder K.O.M.O.-keur. druk geïmpreg. Fabrieksprijzen. Houtind. Impreg. In de Cramer 104 Hrln. 045-213529 of 751687.

IJZER EN STAAL. Verkoop van alle soorten staafstaal, ronde buizen, vierkante buizen, rechthoekige buizen, betonijzer, bouwstaalmatten, balken en platen. Ook verkopen wij aluminium, koper en messing. Alles is op maat leverbaar. Felix Philips, ijzer en staal. Industriepark Nuth, tel. 045-241422 t.o. Makro.

AANHANGWAGENS torsie geveerd v.a. ƒ 850,- incl. btw, garantie. Diversen afmetingen uit voorraad. Tevens alle onderdelen hier voor W. Dabekaussen bv, Punterweg 7, M'str. tel. 043-629510.

Te k. WANDMEUBEL, 2.40 br.; 2.20 hg.; 35 cm diep. Op den Bock 9, Oirsbeek.

Te k. een 3-zits en 2-zits leren BANKSTEL, donkbruin. Inl. Palestinastr. 33, Heerlerbaan. Tuss. 18.00 en 20.00 uur.

Te k. 6 eiken STOELEN met rieten zittingen, prijs ƒ 750,-, Kasteellaan 46, H'broek, van 13.00 tot 16.00 uur.

Te k. DAMESFIETS fietstoeltje, autostoeltje, 4-pits gasstel, butagas kacheltje, hoge koelkast, buta gasfles, grote uittrektafel 045-320950.

T. k. TRAPNAAIMACHINE (uit oma's tijd) 100% o.k. m. alle hulpstuk. Alexanderiek 1 Gracht tel. 410571.

Te k. aangeb. mass. eiken BANKSTEL, 3-zits en kast. Te bevr. tel. 045-254011.

TREINEN-SPECIAALZAAK. Vele merken treinen en toebehoren. Inruil-onderdelenreparatie. 1 minuut lopen vanaf station, donderdag koopavond. Kerkpl. 15, Schin op Geul, tel. 04459-1261.

Te k. KINDERWAGEN, bruin rib met rieten bak, i.z.g.st., 1 jr. oud. Tichelbeekstraat 25 Heerlen.

Te k. 1e klas MORELLEN kersen. Brunssum. Tel. 045-257259.

Te k.a. prima KLEURENTV wegens bijz. omsth. Tel. 045-454628.

Te k. 1 AANHANGWAGEN, 1 Kengo electr. hamer 220V, 2 lastrafo's 220V, 1 cv-ketel, 1 ijskast, 1 ijskast. Tel. 212669.

Weg. verh. te k. t.v.-kast, noten en SALONTAFEL, tevens ladekastje, grasmaaimach. en overig tuingereedschap. Tel. 045-416384.

Te k. zeer mooie ACCORDEON Höhner Atlantic III" 120 Bassen, pr.n.o.t.k. Tel. 045-415508.

Te koop gevraagd

Wij geven de hoogste prijs voor Uw gebruikte DIEPVRIEZER, koelkast, kleuren-tv etc. Defect geen bezwaar. Tel. 045-726206, b.g.g. 270761.

Te k. gevr. GOUD, armbanden, ringen, munten enz. Topprijzen geven wij u, en contante betaling. Gebr. V. Verseveld, Saroleastr. 80a, Heerlen, 045-714666, Elisabethstr. 38, Geleen. 04494-43754.

Te k. gevr. GOUDEN en zilveren voorwerpen, binnen- en buitenl. munten, inen verkoop, tegen contante prijzen, donderdag koopavond. Tel. 045-222203. Terschurenweg 61, Hoensbroek.

Gevr. SLOOPAUTO'S en goede auto's, oud ijzer en metalen, tel. 045-725815.

Te k. gevr. div. SLOOPAUTO'S tegen red. prijs ook goede auto's. A. Niessing, tel. 753386.

Gebruikte FIETSEN te koop gevraagd. Tel. 09-4924125276.

GOUD, goud, goud. Simunt Sittard. Wij betalen gegarandeerd de hoogste prijs voor alle goud, zilver en munten. Ook papiergeld. Heden tot 30 van pariteiten en sloopgoud. Firma Simunt, Misbroekstr. 8, Sittard, achter Albert Heyn, tel. 04490-21965.

Te k. gevr. VOLVO 244 liefst met schuifdak, bwj. '76-'77, tel. 045-310165.

KOPER, ijzer + papier. Hudales, Kampstr. 22, Geleen, tel. 04494-47092.

Te k. gevr. SCOOTER. Tel. 04404-1439.

Te koop gevr. schade en SLOOPAUTO'S, tel. 415447, b.g.g. 413648.

Mijn GUZZI V 750 '71 spec. wil graaf graag sneldheidsmeter, toerenteller (of complete dash-board, speed, tervergelijke tacho van (afgedankte) collega. Tel. 045-218067, na 18.00 uur.

Te k. gevr. BABYKAMER. Tel. 045-215855.

Te huur aangeboden

Te h. nieuw gem. KAMERS in Vaals gebr. v. douche, keuk. 045-452104 of 045-441981 na 19.00 uur.

DASSEN aanhangwagens, te huur per uur, dag of week. Stationsstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

Spuit- en MOFFELCABINE te h. met of zonder spuiter en alle schade- en reparatiewerk. Tel. 045-415189.

In Heerlerheide gr. ZIT/SLPK. te huur. Alle comfort. Tel. 045-221190 na 19.00 uur.

CARAVANSTALLING ƒ 100,- Ubachs Kerkrade-Vink. Inl. 045-460252.

BAR in België (Lanaken), te huur. Tel. 09-3211713300, na 19.00 uur.

KAMER te h. Tel. 045-721658.

Te h. mooie gem. KAMERS, v. alle gemak. t.v.aans. en alle gemak. Tel. 045-750265, centr. Heerlen, tel. 724072 na 19.00 uur.

CAFÉ met zaal en grote woning te gem. Kerkrade te h. Zeer lage overname, er zijn vele mogelijkh. i.a.z. Br.o.nr. SP 288 LD Akerstr. 124 6466 HN Kerkrade-West.

Te huur PERSONENAUTOS: Peugeot 305 ƒ 30,- per dag, 25 ct. per km. excl. BTW v.a. 3 dgn., reserv. gew. Autoverhuur Collaris, Schelsberg 45, Heerlen, tel. 045-720202.

IJZEREN BOEKEN dagopleiding te koop voor ½ prijs. Tel. 750911. Na 17 uur.

Te k. KTV Philips ƒ 200,-, 100%. Tel. 045-410959.

Te k. mod. EETHOEK, z.g.a.n. 1 jr. oud, ƒ 275,-. + kl. kamer-voliere 5 mnd. oud, ƒ 85,-. Tel. 045-259967.

Te k. TRIMFIETS 10 versn. ƒ 400,-, Arendstr. 6, Heksenberg-Heerlen, tel. 045-214343.

Te k. 800 VELDBRANDSTENEN à ƒ 0,40 ct. p. st. Parallelweg 78, Hoensbroek.

Te k. a. 4 BANDEN Michelin X640x13 inch, Panhuisstr. 40, Voerendaal, tel. 045-751786.

Te k. zwaar eiken BANKSTEL als nieuw, tevens eiken eethoek, 6 stoelen met rieten zitting, tel. 04490-20362.

TRIM-RACEFIETS i.z.g.st. te koop, tel. 045-414292.

Rode, witte, SPITSKOOL en bloemkool, koolrabi, tuin-, spercie- en snijbonen, wortels en nieuwe aardappelen. G. van Laar, Heerlerweg 23, Voerendaal, tel. 045-751543.

GRASZODEN, ƒ 3,25 p.m². A kwaliteit. Thuisbezorgd door heel Zuid-Limburg. Tel. 04450-2131.

MEUBELEN: inruilmeubelen van topkwaliteit voor weggeefprijzen. Eethoeken van ƒ 100,-, bankstellen vanaf ƒ 300,-, van 2 tot 6 uur, 's zaterdag van 10 tot 5 uur. Grasbroekerweg 63, Heerlen (inrit oprijden), naast LAC.

BAGAGEAANHANGWAGENTJE, te k. d.h.z.-garage De Kissel. Kissel 42, Heerlen.

Te k. aangeb. 1 SPIEGELREF. camera met compl. toebehoren, z.g.a.n. verkoperbr.; 2 trolley's, mic. opn., 2 filmpjes, kl. tas, 1 autom. super camera kl.beeld 40 mm, alles tegen een red. verg. Engerpl. 16 Treebeek.

Diverse goede PIANO'S, vanaf ƒ 1200,-, met garantie, tevens uw adres voor stemmen, reparatie en taxatie, piano huren, ook voor pianoonderhoud. Nieuwstr. 86, Hoensbroek, tel. 045-226920.

Ie kwaliteit AARDAPPELS, 25 kilo ƒ 12,50. Geschrapte kriel, ƒ 1,25 p. kilo. Otten, langs de gebeds op weg Geleen-Puth.

Te k. Velo WASMACHINE met wringer, kamerlamp. Treebeekstr. 113 Treebeek tel. 045-220429.

In centrum HEERLEN kamers te huur met eigen ingericht keukentje w. en k. water. Tel. eigen opgang, TV-aansl. 045-721147.

Te k. of te huur met overname goed rendabele FRITURE met woning, zond. eig. kapitaal en ervaring onnodig te reflecteren. Br.o.no. SB 437, LD Fr. Erensln. 4, 6371 GV Sch'berg.

KAMERS te h. 100 mtr. vanaf station Schaesberg. Tel. 045-721658. Na 18 uur 045-313898.

Te huur gestoffeerde ETAGE te Schaesberg, incl. gas, licht en water. 04450-1435.

Te h. APPARTEMENT ƒ 550,- excl., kamer ƒ 300,-, incl. Tel. 043-628823.

KAMERS te h. geh. gem. Pappersjans 40, Heerlerheide, Hrl.

APPARTEMENT te h. geh. gem. voor vrouw. Kampstr. 43, Heerlerheide.

Zit-slpk. v. rustig pers., c.v., keuk., douche, Pannesheiderstr. 1 + 19, K'rade.

Gem. KAMERS in centrum v. Geleen met c.v. en alle comfort. Agnes Prinsthagenstr. 25. Na 12.00 uur.

KAMERS te h. Beersdalweg 66, Heerlen.

Te huur gestoffeerd APPARTEMENT ƒ 625,- p.mnd. incl. Bellen na 19.00 uur 045-724810.

KAMERS te huur voor studenten te Heerlen, tel. 045-223555 na 18 u. 04492-3156.

KAMERS te huur op goede stand te Heerlen-Heerenweg tel. 045-223555 na 18 u. 04492-3156.

Te h. gem. KAMER, tel. 04494-40851.

2 KAMERS met balkon te huur nabij centr. Heerlen, voor rustig alleenst. meisje, tel. 045-717463.

Gemeubil. KAMER te huur, Hoogstr. 127, Nieuwenhagen, tel. 045-317621.

Te huur Nieuwenhagen gemeubil. KAMER, wasmach. etc. aanw. Tel. 045-313191.

Te h. mooie BOVENWONING 60 m² ƒ 610,- p. mnd. Incl. c.v. Inl. Herbig, Grensstr. 25, Kerkrade-Haanrade.

Te h. 2 KAMERS met keuken (gemeub.) te Brunssum. Tel. 720350.

Kamer te h. in centr. v. HEERLEN, gebr. v. keuk. douche, vr. opg. 045-724690.

Te h. goedlopende FRITURE. Geringe overname inventar. Te bevr. na 17.00 uur, tel. 045-722007.

Te h. kamer gesch. v. STUDENT(E) in centr. Hrl., al in ƒ 300,-, tel. 710170.

Te h. KAMER te Sittard 5½ x 6 m. Inl.: 04490-25578.

Videofilms VHS en Betamax

Thuis bezorgd en gehaald. Ook in Maastricht.

Video thuis

7 dagen kijkplezier 1 v. ƒ 10,-; 3 v. ƒ 25,-. Bel nu 045-723859.

KAMERS te huur voor privéwerk in Echt kan ook voor enkele uren of weekend. Br.o.nr. SI 495 LD 6131 EG Molenbeekstr. 5, Sittard.

Te h. ruime ZIT/SLPK. in H'heide met gebr. v. keuken, douche, privéopg. gen. nw. gestoff. Inl. na 19 u. 045-221190.

Nog 2 KAMERS vrij in studentenhuis te Heerlen, tel. 045-228193.

Te h. WOONHUIS pas gerenov. 3 slpks., woonk., keuken, wc, douche, c.v. en garage ƒ 550,- p.mnd. Heidestr. 15, Schinveld, na 12.00 uur.

Te h. ruime gemeubil. KAMER m. douche, wc, keuken, huurpr. ƒ 400,- p. mnd. Inl. 045-451810.

KAMERS aangeb. Rijksweg Z. 71, bellen tuss. 9.30 en 12.30 u. Tel. 04490-10773.

Te h. in SUSTEREN, 1ste klas ligging, luxe 1 pers. appartement. Ind.: woonk., keuken met totale inr., hal, w.c., slpk., compl. inger., badk., berging, fietsenb., vrije opgang parkeerpl. ƒ 702,- p.mnd. Woning, Bruno inl. M'str. v. R. Geldersstr. 11, Susteren, tel. 04499-1323.

WESSEM: te huur kleine winkelruimte ± 25 m² met magazijnruimte v. ± 60 m². Huurpr. ƒ 450,- p.mnd. Inl. Scheers Vastgoed Roermond, tel. 04750-15368.

ECHT: (Pey), te huur ruime woongelegenheid bestaande uit diverse kamers, gemeensch. gebruik v. keuken en badk., huurpr. af naar gelang het aantal kamers. Inl. Scheers Vastgoed Roermond, tel. 04750-15368.

Heerlen: in vrij studentenhuis nog een KAMER te huur. Alle comfort ƒ 300,- p.mnd. Incl. tel. 04459-1305.

Te h. grt. gemeub. KAMER, Grasbroekerweg 27, Heerlen.

Gestoff. en gem. KAMER te h. m. gebr. v. Amerikaanse keuken, ligbad en tuin. Huurpr. ƒ 400,- incl. te Kerkrade-West. Tel. 045-413306.

Te huur in centrum NIEUWENHAGEN, 3 werkplaatsen en grote kelder voor vele doeleinden geschikt. Krachtstroom en c.v. aanwezig ƒ 1200,- p.m. Tel. 045-311424.

Appartement + kamer te huur te SITTARD, inl. na 18.00 uur, tel. 04492-2044.

Te huur HEERLEN nabij centrum bovenwoning: ind.: overloop, woonkam., keuken, badk. m. ligb. en 2 slpks. ged. gestoffeerd. Huur ƒ 600,- p.mnd. Borg ƒ 1500,- br. o.nr. HE 416 LD Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Te huur gevraagd

Gevr. 2, 3 en 4 slaapkamerwoningen voor tijdelijke verhuur (± 3 à 4 jaren), gelieve contact op te nmen met het Amerikaans huisvestingsburo, **AFCENT SUPACT (US)** te Schinnen. Tel. 045-214140 tst 116 of 229.

HUURWONING gezocht evt. met tuin in H'broek of omgeving. Br.o.nr. HO 823 LD Kouvenderstr. 91, 6431 HB Hoensbroek.

Te h. gevr. KAMER v. studenten voor middelb. Horecaschool, tel. 01745-3459.

Jong echtp. 2 kind. zkt huis te huur tot ƒ 700,-. BRUNSSUM of omgev. Tel. 045-258320.

Te huur gevr. 2 GARAGES in Geleen-Sittard of omg. Tel. 04494-52848.

Alleenst. heer zkt. ETAGE/VERDIEPING of appartement. Huurpr. ƒ 350,- tot ƒ 400,- omg. Hrl. Tel. na 18 u. 045-724414.

Ruilen

Te ruil EENGEZINSWONING, 3 slpks., voor- en achtertuin in Heerlen, huur ƒ 226,-, tegen flat in Welten. Br. o.nr. HK 711 LD Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Te ruil groot huis met tuin tegen vrij appartement met balkon. Brieven onder nr. SB 440 LD Frans Erenslaan 4, SCHAESBERG.

Onroerend goed

Te k. te Heerlen-Douvenweien split-level PATIO-BUNGALOW. Tel. 045-410548.

Woonhuis te k. in GEULLE met grote schuur, tel. 043-645569.

WESSEM: te k. oud halfvrijst. woonhuis m. berging en ruime tuin. Koopprijs ƒ 80.000,- k.k. Inl. Scheers Vastgoed Roermond, tel. 04750-15368.

Te k. BUNGALOW in bosrijke omg. op 1550 m² grond living, inger. keuken, 3 a 4 slpks., hal, w.c., badkamer, grote garage, kelder, Tulpstr. 194, Houthalen-Oost, tel. 09-3211382454 (na 20.00 uur) ƒ 3.050.000 Bf.

Wegens emigratie te k. landel. gel. WOONHUIS, gem. M'str., woonk., m. open keuk., 3 slpk., gr. zolder, geh. onderkelderd, dubb. glas, dakisolatie, rondom tuin fruitbomen, 2 vijvers, natuurlijke watervoorz. Tel. 043-........

Te k. halfvrijst. WOONHUIS 4 slpk., douche, hal, gr. woonk., keuken, bijkeuken, kelder, gar. c.v. Pr. n.o.t.k. Tel. 317455.

SITTARD: Te k. halfvrijst. woonh. Mgr. Claessenstr. 54, pr. ƒ 130.000,-. Aanv. dir., reacties tel. 04490-15037.

STEVENSWEERT: te k. mooi gelegen oud boerderijtje, 800 m² grond, vrpr. ƒ 82.000,- k.k. Inl. 04951-32643.

UNIEK: midd. in recreatiegeb. te Heerlen, Valkenburg enz. woning, vakanties, koopsom ƒ 200.000,-. Te bevr. Musschenbroek 28, Heerlen.

Bedrijfspand met woning Heerlen-Noord

te koop of te huur. Aan verkeersweg Heerlen-Sittard. Voor vele doeleinden geschikt. Br.ond.nr. HK 713 LD, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

BAEXEM: te k. oude boerenwoning m. bijgebouwen op een perceel van ± 4000 m². Gunstige ligging ook voor zakelijke doeleinden. Pr. n.o.t.k. Inl. Scheers Vastgoed Roermond, tel. 04750-15368.

ECHT (Pey): te k. ruime woongelegenheid bestaande uit diverse kamers, gemeensch. gebruik v. keuken en badk., huurpr. al naar gelang het aantal kamers, inl. Scheers Vastgoed Roermond, tel. 04750-15368.

Diverse interessante aanbiedingen o.a.:

Cadier en Keer

Op te knappen stenen weekendhuisje. Grondoppervlakte 700 m² ƒ 29.000,-

Hoensbroek

Hommerterweg 5. Winkel-woonhuis ook Horeca ƒ 85.000,-

Brunssum

Ruysdaelstraat 17. Woonhuis met tuin en garage ƒ 93.000,-

Kerkrade-West

Voetgangersdomein. Winkel-woonhuis. Ook belegging ƒ 95.000,-

Valkenburg-Wylre

Aan Geul gelegen weekendhuis op 1.5 ha. Licht. water, c.v. telefoon ƒ 127.000,-

Heerlen

Nabij centrum. Representatief herenhuis op goede stand. Kantoor/woonhuis. Te huur of te koop.

Simpelveld

Laurentstraat. Exclusieve semi-bungalow. Onderhoudsvrij. Bezichtiging na afspraak ƒ 240.000,-

Kerkrade-Bleyerheide

Unieke woning. Zeer ruim. Fraai afgewerkt. Voor interieur-liefhebber ƒ 250.000,-

Inl.: Troost Assurantiën, Akerstraat 99, 6417 BL Heerlen, telefoon 045-717976.

Te k. ruime DRIVE-IN WONING te Heerlerbaan, pr.n.o.t.k. Giezenhof 14, tel. 045-418622.

SUSTEREN: te k. ouder woonh., geh. geren. landel. gel. met tuin. Pr. ƒ 70.000,- k.k. Kavinksbos 45.

SITTARD nabij De Baandert een tussengelegen woonhuis met garage en tuin. Ind.: b.g. hal, toilet, woonkamer, gemstal. keuken; verd.: 3 slaapkamers en een badkamer met douche en v.w.; kelder, c.v. Vraagpr. ƒ 88.000,- k.k. Lie vac b.v., Brugstraat 19, Sittard, tel. 04490-10855.

Te k. weg. omst. woonhuis met bedrijfsruimte, gunstig gel. te NIEUWSTADT. T.e.a.b. Tel. 04449-2326 tot 14.00 uur, na 17.00 uur 04493-1283.

SITTARD, Odasingel, halfvrijst. hoekhuis met ruime oprit, loods en aparte berging. Ind.: entree, w.c., keuken, kelder, woonk. plm. 45 m2; 1e verd.: 3 slpk. met ingebouwde muurkasten, 1 slpk. met bakon, badk. met douche, vaste trap naar hobbyzolder, welke bepl. en beschoten. Vraagpr. ƒ 135.000 k.k. Tel. 04490-12676.

NIEUWENHAGEN: nabij markt, goed onderh. tussengel. woonhuis met 2 bergingen en tuin op het zuiden. Ind.: kelder, entree, bet. toilet, woonk. m. ... keuken; verd.: 3 slpk., luxe betbadkamer met douche en v.w.; besch. vliering, voorz. v. gas-c.v., haardaansl. Pr. ƒ 95.000,- k.k. incl. stoffering, w.o. badgeiser en zonneluifel. Spoed. aanv. mog. Inl. tel. 045-317540 b.g.g. 452702.

STEIN halfvrijst. grotendeels gelijkvloerse woning geschikt voor bejaarden met maar liefst 1360 m² weiland. Ind.: hal, toilet, keuken, woonkamer, kelder; verd.: 3 slaapkamers, badkamer, zolder. Prijs ƒ 112.000,- k.k. Livac b.v. Brugstraat 19 Sittard tel. 04490-10855.

HEERLEN: op unieke zakelijke lokatie te koop een braakliggend bouwterrein ter grootte van ± 6000 m², bestemd v. grootschaalse doeleinden e.d. Koopprijs ƒ 50,00 per m², inl. Scheers Vastgoed Roermond, tel. 04750-15368.

BOUWENS Beek B.V. houdt open dag, op zaterdag 24 juli van 10.00 tot 18.00 uur. Te k. hoekappart. Merkelbeekerstr. 39, Brunssum, kort bij centrum. Opp. ± 90 m², ruime hal, 2 slpks., 1 m. ruime muurkast, gr. woonk., balkon, w.c., bad, c.v., therm. begl. Fietsenberg. + kelderruimte. Eigen parkeerpl. lift aanw.

GELEEN. Schoonbroodstr. Zeer goed onderhouden halfvrijstaand woonhuis met garage en grote tuin. Kelder, woonkamer, keuken, 3 slaapk., badk., tuinrg, vraagprijs ƒ 125.000,- k.k. Hypotheek à 10,6%. Annuiteit ƒ 9,29 per ƒ 1000,- per maand. Corneelis Broerens, makelaar en taxateur o.g. Oranjelaan 211, Geleen. 04494-40030.

WEERT: te k. gunstig gelegen ruim tussengelegen woonhuis, voorzien van c.v., m. berging en tuin. Prima stand. Koopprijs ƒ 105.000,- k.k. Inl. Scheers Vastgoed Roermond, tel. 04750-15368.

Te h. WOONHUIS met achterliggende bedrijfsruimte opp. ± 9 x 40m. Inl. 's avonds tel. 045-725143.

WESSEM: te k. huur kleine winkelruimte ± 25 m² met magazijnruimte v. ± 60 m². Huurpr. ƒ 450,- p.mnd. Inl. Scheers Vastgoed Roermond, tel. 04750-15368.

Markt & veiling

Grubbenvorst CVV

GRUBBENVORST – Prijzenoverzicht van geveilde produkten op 22 juli 1982 op de CVV te Grubbenvorst: augurken glas a.k., aanvoer 139.000 kg: A 247,00; B 121,00; C 55,50; D fijn 39,90; D grof 43,20; E 14,90; AB 2 122,00; CD fijn 38,10; CD grof 18,90; augurken glas stk.: B 122,00; C 56,40; D fijn 38,50; D grof 44,1; E 11,90; AB 2 121,00; CD fijn 38,90; Cd grof 19,90; augurken natuur a.k., aanvoer 189.000 kg: A 254,00; B 109,00; C 51,90; D fijn 36,30; D grof 40,90; AB 2 116,00; Cd fijn 35,00; CD grof 15,00; augurken natuur stk.: B 110,00; C 54,80; D fijn 36,60; D grof 42,00; AB 2 114,00; CD fijn 35,40; CD grof 15,40; natuursla kist, aanvoer 5.600 kolli: A1 43 17,00; A1 38 15,90; A1 33 14,30; natuursla groentekrat, aanvoer 1.400 kolli: A1 29-32 16,30; koolrabi glas. aanvoer 9.700 stuks: 10 + 20,60; 9-10 26,40; 8-9 16,70; 7-8 8,90; tomaten rood, aanvoer 15.800 pb: A1 377,00; B1 394,00; C1 310,00; tomaten groen, aanvoer 2.700 pb: A1 426,00; B1 391,00; C1 352,00; tomaten vlezig, aanvoer 2.500 pb: BB1 563,00; BBB1 771,00; natuuraardbeien: 200 gram A1 krat 2,08-2,18; bloemkool: 1-6 186,00; 2-6 165,00; 3-6 66,20; 2-8 127,00; bonen: Veense snijbonen 1 159,00; Veense snijbonen 2 73,30; neckar 1 190,00; stamprонces: fijn 1 99,30; fijn 2 80,00; div. fijn 1 104,00; div. fijn 2 70,70; div. grof 1 71,50; div. grof 2 50,00; tuinbonen 1 34,50; pronkbonen 1 83,20; stamerwten 1 3,10-3,90; peulen 1 480,00; peulen 2 291,00; komkommers klasse 1: 75-90 31,90; 60-75 25,90; 50-60 21,30; 40-50 17,60; komkommers klasse 2: krom 2 19,10; aanvoer komkommers klasse 1 en 2 194.200 stuks; prei: 1 wit 2/4 zak. 70,90; blok a.k. 70,80; blok 3 61,80; blok 11 51,70; rabarber: 1 40/op 39,10; 1 12,30; paprika: rood 85 op 378,00; 75-85 356,00; 65-75 325,00; groen 85 op 163,00; 75-85 125,00; 65-75 111,00.
Nummerprodukten: aardappelen 0,29; andijvie 1 0,35-0,50; broccoli 2,70-3,30; Chinese kool 0,38-0,89; rode kool 0,24-0,32; witte kool 0,34-0,39; spitskool 0,12-0,18; bospeen 0,67-0,85; peen A 0,38-0,39; B 0,46-0,80; C 0,38-0,51; radijs 20 per bos 0,26-0,38; rettich 1 6-7 0,20; 1 5-6 0,17-0,17; knolselderij A 0,76-1,01; spinazie 0,26-0,27; pepers groen 2,20-2,40; ijsbergsla 60 kg + 0,30-0,50; knolvenkel 1,50-1,80.
Champignonveiling d.d. 21 juli 1982: (dozen) 1 fijn 5,00; 1 fijn C 4,74; 1 M 4,49; 1 MC 4,44; 1x fijn 4,64; 1x grof 3,62; (4 kg-bakken): 1x grof 3,39; 2 3,23; 3A 2,28; 3 B 1,96.
Fruitveiling d.d. 22 juli 1982: rode bessen 1 500 gram 0,57-0,90; blauwe bessen 1 200 gram 1,10-1,80; 500 gram 3,90-4,20 kg 7,00-8,10; kersen 1 7,50; morellen 1 en 2 1,67; pruimen 1 2,10; appelen: yellow transparant 1 65 1,24-1,50; 2 65 0,55-0,61; 2 55 0,55-0,61; stark earlyst: 1 55 0,92-1,02; 1 65 1,36-1,68; 2 65 1,29; 2 60 0,90-0,94. – Bloemenprijzen dd. 22 juli 1982 middenprijzen en hoogste prijzen: achillea 6,12-11,00; aconitum 20,95-28,00; agapanthus 24,53-55,00; alstroemeria 13,58-33,00; amaranthus b. 21,71-30,00; amaranthus st. 11,14-440,00; anjer 29,40-56,00; anjer mini tros 9,63-17,00; tros anjer 23,81-40,00; aster 15,85-90,00; aster 94,93-125,00; bouvardia's 32,47-44,00; chrys. jrnnd. tros horim g 32,14-40,00; chrys. jrrnd. tros regolt 34,83-39,00; chrys. jrrnd. tros refour 30,09-38,00; asparagus 1e veren 7,40-10,00; asparagus lang 3,00; asparagus kort 3,00; freesia buiten 10,11-19,00; gerbera 37,73-58,00; gladiool hunting song 12,19-16,00; gladiool overige 9,56-15,00; gladiool overige z.bl. 5,93-12,00; gypsophila 21,50-31,00; gypsophila b. 173,82-280,00; helichrisum 44,05-80,00; iris professor blaauw 4,25-6,00; lelietak buiten 22,96-71,00; liatris 4,84-40,00; molucella 11,75-18,00; ornithogalum 11,55-16,00; papaver 9,24-14,00; rhodante 102,32-125,00; roos groot cocktail '80 16,55-25,00; roos groot ilona 15,92-39,00; roos groot red succes 40,31-60,00; roos groot sonia 17,07-38,00; roos klein coronet 11,69-41,00; roos klein carona 9,93-34,00; roos klein mercedes 24,36-42,00; roos klein motrea 11,77-41,00; ruscus 15,33-17,00; anthurium 97,46-195,00; statice bos 51,39-130,00; statice paars 5,79-35,00; statice st. 7,97-9,00; statice overige 10,60-80,00; violier dubbel wit 18,77-21,00; zinnia 6,04-13,00.

Groenteveiling Venlo

VENLO – Noteringen aan de Venlose Groenteveiling VGV op gisteren 22 juli 1982. Klokprijzen: radijs kas 1 17-25, prei A1 62-78, stamprincessen 1 natuur 50,90, Veense snijbonen kas 1 85-140, 2 90, koolrabi kas 9/10 29-31.
Uitbetalingen: kasaugurken per kg A 2,370, B 1,200, C 0,560, D fijn 0,357, D grof 0,428, AB 1, 1,190, CD fijn 0,386, CD2 0,170, CD grof 1, 0,200, E grof 0,086. Natuur augurken per kg A 2,260, B 1,160, C 0,450, D fijn 0,340, D grof 0,390, E fijn 0,120, AB 1 1,130, CD fijn 0,350, CD 2 0,170, CD grof 1 0,200, E grof 0,080, St. glas komkommers per stuk 91 + 0,410, 76 1 0,352, 61 1 0,325, 51 1 0,256, 41 1 0,178, 36 1 0,130, 31 1 0,100, 76 2 0,120, 61 2 0,120, 51 2 0,120, krom 2 0,170, stek grof 2 0,230, sla natuur per stuk in kratten A27 0,174, A30 0,160, B27 0,120, B30 0,124, C30 0,098, idem in kisten A37 (18 st.) 0,211. Tomaten rood per bak A 1 3,790, B1 3,609, C1 3,030; CC1 2,827, BB1 3,300, A2, B2 en C2 1,800, CC2 1,700, A, B en C binnenland plus bonken 2 1,800. Tomaten licht gekleurd per bak A1 4,164, B1 3,821, C1 3,397, tomaten 2 eenmalige verpakking A2 en B2 1,800, tomaten vlezig per bak BBBB 1 5,400, BBB1 7,767, BB1 5,417, B1 3,400, BBB2 1,800, BB2 1,800, tomaten vlezig licht gekleurd per bak BBBB 1 5,900, BB1 8,694, BB1 5,643, B1 3,400, tomaten laag type per bak A1 3,900, B1 3,400, C1 3,000, idem licht gekleurd per bak A1 3,900, B1 3,627.

Veiling Gronsveld Coöp.

GRONSVELD – Noteringen van gisteren 22 juli 1982 aan de Coöp. Veiling te Gronsveld: bloemkool 59-128; bospeen 40–56; spitskool 12–18; savooiekool 17–25; koolrabi 12–19; andijvie 48–72; spinazie 30–34; ijsbergsla 30–53; kervel 242–299; bosuien 34; bonen 79–93; witte uien 31–41; selderij 34–38; sla 32; krulandijvie 79–85; prei 100–118; rijserwten 238–277; rabarber 33–36; rode kool 12–44; pruimen 170–315; rode bessen 105–195; aardbeien 200–305; aardappelen 20–25; kersen 1 350–500; 2 120–230.

Paardenmarkt Den Bosch

DEN BOSCH – Aanvoer 241 stuks. Prijzen in gulpen per stuk: luxe paarden 1980–3530, voljarige 1720–2680; luxe 2-jarige merries 1450–2250; luxe 2-jarige hengsten 1350–1950; luxe 1-jarige merries 825–1625; luxe 1-jarige hengsten 800–1600; veulens merries 525–1025; veulens hengsten 500–100; hitten 510–1460; Shetlandse ponies (ruins) 205–455; Shetlandse ponies (merries) 230–505. Prijzen in gulden per kg: jonge slachtpaarden 6,35–7,10; oude slachtpaarden 6,25–7,0o5. De handel was matig, prijzen gelijk tot iets hoger.

Kaasmarkt Gouda

GOUDA – Aanvoer 31 partijen. Bij kalme handel werden prijzen genoteerd van 8,25-8,65 voor 1ste en extra kw. per kg en zware 8,40-9,00.

Bijenkorf-concern: slag om de arm

Méér dan 1.500 banen onzeker

AMSTERDAM – De raad van bestuur van Koninklijke Bijenkorf Beheer (KBB) heeft in een brief aan de ruim 20.000 personeelsleden meegedeeld, dat er rekening gehouden moet worden met een verdere daling van de consumptieve bestedingen in Nederland dan de eerder verwachte 10 à 15 pct. „De kans dat we die 15 pct. te boven gaan is inderdaad niet denkbeeldig. We komen er in ieder geval steeds dichter bij", zo zei een woordvoerder van KBB desgevraagd.

Mochten de consumptieve bestedingen in de detailhandel inderdaad nog verder zakken, dan zijn de bestaande herstelplannen onvoldoende, zo blijkt uit de brief van de raad van bestuur. Daarom heeft KBB besloten tot de instelling van een stuurgroep, die vooruitlopend op deze mogelijke ontwikkeling, nog ingrijpender saneringsplannen moet gaan opstellen.

De stuurgroep bestaat uit leden van de raad van bestuur drs. J. ten Hoonte en ir. A. Maas, en de stafleden de directeur research en ontwikkeling drs. R.P. van der Kind en de directeur sociale zaken drs. C.P. van der Molen. Een Amerikaans organisatiebureau zal om advies worden gevraagd.
In de bestaande saneringsplannen is sprake van een vermindering van het personeelsbestand met 1300 à 1500 man. „Dat ligt op dit moment dichter bij de 1500 dan bij de 1300", aldus de woordvoerder. Overigens is een definitieve uitwerking van deze saneringsmaatregelen pas eind auugustus, na afronding van het overleg met de vakbonden, te verwachten.

Schulden

Zoals bekend is een van de grootste problemen van het warenhuisconcern (Bijenkorf, Hema, Maxis, Praxis, Perry Sport) de zware financieringslast. KBB moet dit jaar in totaal ƒ 157 mln. (1981: ƒ 137 mln.) aan rente en afschrijvingen betalen. Over 1981 leed het concern een verlies van ƒ 34,5 mln. Als de bestedingen op peil blijven, verwacht KBB in 1984 weer uit de rode cijfers te zijn.

DSM neemt Unilever-bedrijven over

HEERLEN – Er bestaat een goede kans dat DSM en Unilever het eens worden over het overnemen door DSM van de Scado-kunstharsbedrijven van Unilever in Zwolle en Schoonebeek. Deze zgn. Urachemproduktiebedrijven van Unilever zouden dan met de chemische industrie Synres (Hoek van Holland) van DSM worden samengevoegd tot een aparte eenheid. Op deze manier worden enkele toonaangevende belangen op het gebied van industriële harsen gebundeld.

Synres telt 525 werknemers, Scado heeft er 225. In overeenstemming met het SER-besluit „Fusiegedragsregels" zijn de betrokken werknemersbonden, de SER-commissie voor fusieaangelegenheden en het ministerie van EZ in kennis gesteld van het voornemen van de twee ondernemingen. Dat geldt ook voor de ondernemingsraden en het personeel van de betrokken bedrijven. Pas over enkele maanden echter gaat er een adviesaanvraag naar de OR'en.

Christelijke bond tegen Eurocontrol

HEERLEN – De Christelijke Federatie van Bonden van Overheidspersoneel CFO wil géén overdracht van taken van het nationale verkeersleidingscentrum in Amsterdam aan Eurocontrol in Beek. „Wij moeten concluderen dat overdracht een dure oplossing is die een nadelige uitwerking heeft op de werkgelegenheid", zo schrijft het CFO-blad van 21 juli jl.
Kennelijk heeft het blad hier het oog op de werkgelegenheid in Amsterdam. „Om de werkgelegenheid voor het personeel van de Nederlandse luchtverkeersbeveilioing veilig te stellen dienen er geen taken te worden overgedragen aan Eurocontrol", meent de CFO.

ECONOMISCH KORT

● In Engeland zijn de lonen vanaf januari tot en met april dit jaar gemiddeld met 10,25 procent gestegen.
● Randstad Uitzendbureau BV heeft de uitzendbureaus Rent a Hand en Cito overgenomen.

Reus met kinderkracht

NEW YORK – Dit gevaarte – opgesteld in het Henry Ford Museum te Dearborn (Micgigan, USA) – is een stoom-landbouwtrekker uit het jaar 1916. Of eigenlijk: „trekker" heeft deze Avery-lokomobiel nooit gedaan, al kon hij zich nog wel enigermate op het akkerland voortbewegen. Zijn verdienste school in de mechanische kracht die hij leverde aan machines die bij de tarweoogst werden gebruikt. De stoomtractor heeft de afmetingen van ee lokomotief en lijkt uit de verte een beetje op een stoomwals; toch leverde hij in zijn tijd slechts 30 pk – evenwel als momenteel het allerkleinste autootje...

Vlekvrij wassen zonder fosfaat

DEVENTER – Senzora BV te Deventer meldt een nieuw fosfaatvrij biologisch wasmiddel te hebben ontwikkeld voor vlekvrij wassen.

Het bevat, zo zegt de fabriek, enzymen die onder meer ook eiwithoudende vlekken verwijderen. De werkzame stof in het nieuwe wasmiddel wordt Tricel genoemd; daaraan zijn enzymen toegevoegd. De chemische benaming van Tricel is nitrilo-tri-acetaat.

Het breekt bloed-, jus-, transpiratie- en cacaovlekken af en verwijdert ook ijzerhoudende vlekken. Er kan onder de 60 graden mee worden gewerkt. Senzora zegt dat het nieuwe middel niet duurder is dan fosfaathoudende wasmiddelen; deze echter – zo wordt gesteld – veroorzaken in buitenwater overmatige algengroei met als gevolgd verstikking van organismen in het water.

Tegenwind

AMSTERDAM – De Amsterdamse effectenbeurs moest donderdag over een breed front terrein prijsgeven. Ook de obligatiesector die de laatste dagen de wind in de rug had, had te kampen met een licht tegenbriesje. In Amerika, de graadlijn voor de Amsterdamse beurs, waren de prijzen voor de obligaties wat gezakt. In een dunne markt volgden de Nederlandse staatsfondsen dit voorbeeld en verloren circa 0,2 punt.

Behalve met een lager Wall Street hadden de internationale aandelen ook te maken met een zwakkere dollar. De notering van de dollar stond rond het middaguur twee cent lager op ƒ 2,6885. Kon. Olie moest hierdoor een gulden prijsgeven op ƒ 85,60.

Beursoverzicht

Unilever raakte ƒ 1,30 kwijt op ƒ 153, – en KLM een gulden op ƒ 86,20. De overige internationals hielden het bij dubbeltjeswerk.
Ook de banken lagen uit de gratie bij de beleggers. ABN werd ƒ 3,– goedkoper op ƒ 274,50 en NMB ƒ 1,50 op ƒ 110,50. de hypotheekbanken konden zich redelijk handhaven. De verzekeraars moesten enkele dubbeltjes laten vallen.
De uitgevers en bouwers wisten de schade enigszins te beperken. De scheepvaartwaarden hadden te lijden van berichten dat het met de wereldscheepvaart slecht gesteld is. Nedlloyd moest ƒ 1,70 terug op ƒ 110,90 en Van Ommeren ruim een gulden op ƒ 21,40. Ahold was de „witte raaf" op de beurs en was 60 cent hoger op ƒ 86,60.

Lokaal

Op de lokale markt was zeer weinig te doen. Hierbij hadden de verliezers de overhand. KBB verloor ƒ 1,40 op ƒ 18,10. Dit had te maken met een verklaring van de Raad van Bestuur, dat de saneringen bij het concern wellicht ingrijpender zullen zijn. Leidsche Wol moest ƒ 1,60 terug naar ƒ 96,50 en Van Wijk en Heringa ƒ 3,– naar ƒ 68,–. IHC Inter liet nog eens een gulden liggen op ƒ 69,–. Reesink werd ƒ 3,80 goedkoper op ƒ 101,–. Voor Schuttersveld kwam een koers op het bord van ƒ 10,– laten.
De lichtpuntjes op de lokale markt waren zeer schaars. IBB-Kondor klom ƒ 1,50 op ƒ 110,50 en Océ-van der Grinten een gulden op ƒ 120,–. Gelatine Delft werd ƒ 7,– hoger geprijsd op ƒ 182,– bieden.

De actieve markt brokkelde tijdens beurstijd iets af. Met name bij de banken liepen de verliezen op. Ook de verzekeraars vielen terug waarbij verliezen ontstonden tot ruim een halve gulden.
Op de optiebeurs raakten veel calls een deel van de woensdag behaalde winst weer kwijt door de lagere aandelenkoersen van de onderliggende waarden. Met Philips en Koninklijke Olie als actiefste opties gingen tot het middaguur 713 contracten om.

Beurs & valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Vrijblijvende noteringen edelmetalen, gisteren 22 juli 14.30 uur bij de fa. Drijfhout te Amsterdam, alles per kg.
GOUD: onbewerkt ƒ 30.630,– – ƒ 31.130,–; vorige ƒ 31.620,– – ƒ 32.120,–; bewerkt verkoop ƒ 32.690,–, vorige ƒ 33.730,–.
ZILVER: onbewerkt ƒ 565,– – ƒ 635,–; vorige ƒ 574,– – ƒ 644,–; bewerkt verkoop ƒ 670,–, vorige ƒ 680.

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren:

Amerikaanse dollar	2,64	2,74
Engelse pond	4,56	4,86
Belgische frank (100)	5,28	5,58
Duitse mark (100)	109,25	112,25
Italiaanse lire (10.000)	18,50	21,50
Portugese escudo (100)	3,10	3,80
Canadese dollar	2,10	2,20
Franse franc (100)	38,75	41,75
Zwitserse franc (100)	128,50	131,50
Zweedse kroon (100)	43,00	46,00
Noorse kroon (100)	41,50	44,50
Deense kroon (100)	30,75	33,75
Oostenr. schilling (100)	15,60	15,90
Spaanse peseta (100)	2,32	2,62
Griekse drachme (100)	3,70	4,50
Finse mark (100)	56,00	59,00
Joegoslav. dinar (100)	4,60	6,00
Ierse pond	3,67	3,97

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

US Dollar	2,69025-69275
Pond Sterling	4,6985-7035
Duitse Mark	110,435-485
Franse Frank	39,670-720
Belgische Frank	5,7955-8005
Zwits. Frank	129,985-30,035
Japanse Yen	106,43-53
Ital. Lire	19,645-695
Zweedse Kroon	44,315-365
Deense Kroon	31,915-965
Noorse Kroon	42,815-865
Canadese Dollar	2,13925-14175
Oostenr. Schilling	15,6830-6930
Iers Pond	3,7950-8050
Spaanse Peseta	2,420-440
Austr. Dollar	2,7125-7225
Antill. Fls.	1,4875-5075
Surin. Fls.	1,4950-5250
Saoedi Riyal	78,20-78,45

INDEX Amsterdam ANP/CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP/CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

Algemeen	88,40	87,7
Algemeen-lokaal	87,10	86,4
Internationals	89,90	89,2
Industrie	69,40	69,4
Scheep- en luchtvaart	131,60	127,6
Banken	181,00	177,4
Verzekering	182,70	181,8
Handel	68,60	67,9
CBS-oblig.index	89,00	88,8
Rendem.staatslening	10,17	10,21
waarvan 3-5 jaar	10,00	10,03
5-8 jaar	10,19	10,23
8 jaar en langer	10,32	10,36
nieuwste drie	10,39	10,42
rend. BNG-leningen	10,35	10,35
rend. bankleningen	10,49	10,52
rend. spaarbrieven	12,21	12,30

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonische avondverkeer kwamen gisteravond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste noteringen van dezelfde dag):
AKZO 24.70-24.80 (24.80)
Kon. Olie 85.10 gb-86.90 (85.70)
Philips 23.40-23.50 gl (23.50)
Unilever 154.10 (154.00)
KLM 86.20-87.00 (86.20)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde:

Begin	829.43	315.80	107.56	319.06
Hoogst	839.71	319.84	108.39	322.83
Laagst	823.73	313.62	106.40	316.68
Slot	832.00	316.92	107.10	319.73
Winst/verlies	−0.19	+0.45	−0.78	−0.27

beurs van amsterdam

GECOMBINEERDE BEURS

Binnenlandse aandelen

Ahold	86,00	86,30
Akzo	24,90	24,80
ABN	277,50	273,50
Amev	87,80	87,00
Amro-bank	45,60	44,30
Bos Kalis Westm.	40,70	41,00
Dordtsche Pr.	220,80	218,00
Dordt. Petr. pref.	217,00	214,50
Elsevier-NDU	154,40	153,80
Ennia	124,00	123,00e
FGH	39,30	38,80
Gist Brocades	75,70	75,50
Heineken	60,00	59,70
Heineken Hld.	54,90	55,10
Holl. Betongroep	75,00	75,50
Hoogovens	15,50	15,40
KLM	87,50	86,10
Kon. Olie	86,50	85,70
Nat. Ned.	116,60	116,10f
NedLloyd groep	112,60	109,60
NMB	112,00	109,20
Van Ommeren	22,50	21,50
Pakhoed Hold.	39,00	37,80
Pakhoed cert.	36,30	35,50
Philips	23,70	23,40e
Robeco	204,10	204,00
Rodamco	124,20	124,10
Rolinco	201,20	200,20
Rorento	156,60	156,20
Unilever	153,20e	153,20
Ver. Bezit VNU	58,70	57,00
Volker Stevin	29,00	29,00
Westland U.H.	73,50	72,30

Binnenlandse obligaties

12.75 - Ned. 81-91	113,00	112,80
12.50 Ned. 81-91	108,80	108,70
12.25 id. 81-88	105,90	105,80
12.00 id. 81-91	106,50	106,30
12.00 id. 81-88	105,60	105,30
11.75 id. 81-91	104,10	103,90
11.50 id. 80	103,90	103,70
11.50 id. 81-91	104,40	104,20
11.50 id. 81-92	104,50	104,20
11.50 id. 82-92	104,50	104,20
11.25 id. 82-92	103,40	103,10
11.25 id. 81-96	103,80	103,70
11.00 id. 81-88	102,30	102,30
11.00 id. 82	102,40	102,10
10.75 id. 80	101,70	101,50
10.75 id. 81	101,40	101,40
10.50 id. 74	101,80	101,80
10.50 id. 80	101,20	101,00
10.50 id. 82	101,30	101,00
10.25 id. 80-90	100,80	100,80
10.25 id. 80-87	101,20	101,20
10.25 id. 82-92	101,40	101,10
10.00 id. 80	99,60	99,60
10.00 id. 82	99,80	99,30
9.75 id. 74	97,20	97,00
9.50 id. 76-1	100,70	100,70
9.50 id. 76-2	97,90	97,70
9.50 id. 80-95	95,80	95,50
9.25 id. 79-89	96,50	96,40
9.00 id. 75	93,80	93,60
9.00 id. 79-94	93,60	93,40
8.75 id. 75	95,60	95,40
8.75 id. 75-2	95,50	95,30
8.75 id. 76-96	93,00	92,80
8.75 id. 79-94	93,90	93,70
8.75 id. 79-89	94,00	94,00
8.50 id. 75	95,30	95,10
8.50 id. 75-2	94,70	94,50
8.50 id. 78-93	91,90	91,80
8.50 id. 78-89	96,30	96,10
8.50 id. 79-89	96,00	95,80
8.25 id. 76-96	90,50	90,30
8.25 id. 77-92	92,50	92,30
8.25 id. 77-93	92,30	92,10
8.25 id. 79-89	93,50	93,30
8.00 id. 69	91,00	90,80
8.00 id. 70-95	90,50	90,30
8.00 id. 71-96	90,10	90,00
8.00 id. 70-I	98,70	98,50
8.00 id. 70-II	98,40	98,00
8.00 id. 70-III	98,50	98,00
8.00 id. 76-91	92,80	92,80
8.00 id. 77-97	89,10	88,90
8.00 id. 77-87	97,20	97,00
8.00 id. 78-88	93,10	93,10
7.75 id. 71-96	88,70	88,70
7.75 id. 73-98	86,70	86,70
7.75 id. 77-97	88,30	88,30
7.75 id. 77-92	91,30	91,30
7.50 id. 69-94	88,80	88,80
7.50 id. 71-96	87,60	87,60
7.50 id. 72-97	87,10	87,10
7.50 id. 78-93	89,50	89,50
7.50 id. 78-88	92,40	92,40
7.50 id. 78-88-2	91,50	91,50
7.20 id. 72-97	85,70	85,70
7.00 id. 60-I-91	89,70	89,70
7.00 id. 66-II	88,70	88,70
7.00 id. 69-94	86,70	86,70
6.75 id. 78-98	82,60	82,60
6.50 id. 68-I-93	86,80	86,70
6.50 id. 68-II	86,30	86,30
6.50 id. 68-IV	86,40	86,40
6.25 id. 66-91	87,70	87,70
6.25 id. 67-92	86,60	86,80
6.00 id. 67-92	86,60	86,40
5.75 id. 65-1-90	90,00	90,00
5.75 id. 65-2	89,50	89,50
5.25 id. 64-1-89	89,90	89,90
5.25 id. 64-2	90,00	90,00
5.00 id. 64-94	83,10	83,00
4.50 id. 58-83	97,20	97,20
4.50 id. 59-89	90,20	90,20
4.50 id. 60-1-85	94,40	94,40
4.50 id. 60-2	87,70	87,70
4.50 id. 63-93	84,90	84,90
4.25 id. 59-84	95,00	95,00
4.25 id. 60-90	88,70	88,70
4.25 id. 61-91	86,80	86,80
4.25 id. 63-1	84,10	84,40
4.25 id. 63-2	83,10	83,10
4.00 id. 61-86	94,00	94,30
4.00 id. 62-92	84,80	84,80
3.75 id. 53-93	84,50	84,50
3.50 id. st. 47	85,50	85,60
3.50 id. 53-83	98,00	98,00
3.50 id. 56-86	92,50	92,50
3.25 id. 48-98	78,70	78,70
3.25 id. 50-90	86,80	86,80
3.25 id. 54-94	81,70	81,70
3.25 id. 55-95	79,70	79,70
3.25 id. 55-85	94,30	94,30
3.00 id. Grb 46	98,50	98,50
12.00 BNG 81-0	109,40	109,40
11.00 id. 74-81	103,00	103,00
11.00 id. 81-06	102,90	102,90
9.50 id. 74-99	95,90	95,70
9.50 id. 75-85	100,00	100,10
9.50 id. 76-01	94,90	94,80
9.00 id. 75-00	94,10	93,90
8.75 id. 70-90	96,70	96,70
8.75 id. 70-95	92,70	92,70
8.75 id. 75-00	91,40	91,90
8.75 id. 77-02	92,00	92,20
8.50 id. 70-85	97,90	97,90
8.50 id. 70-95	91,70	91,60
8.50 id. 73-98	90,10	90,20
8.25 id. 70-85	97,80	97,80
8.25 id. 70-96	90,70	90,80
8.25 id. 76-01	86,50	86,80
8.00 id. 69-94	90,40	90,40
8.00 id. 71-96	88,90	88,70
8.00 id. 72-97	89,00	89,00
8.00 id. 73-79	100,10	100,10
8.00 id. 75-00	86,00	86,40
7.60 id. 73-98	85,80	86,00
7.50 id. 72-97	86,10	86,30
7.25 id. 73-98	84,20	84,30
7.00 id. 66I-91	89,10	89,00
7.00 id. 66-II	88,60	88,60
7.00 66-IV	88,80	88,80
7.00 id. 72-97	84,30	84,30
7.00 id. 73-83	99,20	99,20
6.75 id. 67-92	87,90	87,90
6.75 id. 68-93	86,00	85,90
6.50 id. 67-92	87,00	87,00
6.25 id. 67-92	87,40	87,50
6.00 id. 57-82	98,80	98,80
6.00 id. 65I-90	89,10	89,10
6.00 id. 65II	90,10	90,00
5.75 id. 65II	90,20	90,20
5.50 id. 65-90	89,50	89,50
5.25 id. 64-89	90,70	90,60
5.25 id. 65-90	89,00	89,00
5.00 id. 58-88	92,90	92,90
5.00 id. 64-89	91,00	91,00
4.75 id. 58-88	91,10	91,10
4.50 id. 58-89	90,20	90,20
4.50 id. 59-84	95,80	95,80
4.50 id. 60-85	94,00	94,00
4.50 id. 62-92	85,30	85,30
4.50 id. 62-93	85,00	85,00

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	75,00	74,30
8.75 ABN	100,50	100,50
6.75 Amro 73	93,00	93,00b
6.75 Amro 73	—	—
5.50 Amro 8.25	141,00	137,00
8.50 Westm.	76,90	76,70
6.25 Buhr T	90,00	90,00
4.00 Elaion	81,40	81,90
8.75 Elsev.-NDU	69,00	68,00
7.25 Furn. 73	82,00	82,00
5.75 Gist-Br.	110,00	109,70
5.25 Hoogovens	66,90	66,90
7.25 Kappa 73	84,80	84,00
8.75 KNSM	93,00	92,00
8.75 KBB	62,00	60,00
7.75 K.N. Pap.	88,00	88,50
7.25 M'intosh	101,20	101,20
9.00 Meneba	91,50	91,50
7.00 NBM-B	10,80	10,80
7.75 Nutricia	90,00e	89,90
8.00 Nijverd.	91,00	91,00
6.50 Océ-Gr.	88,00f	87,70a
4.75 Philips	90,30	89,75
10.00 Pont	77,00e	77,50
7.50 Proost B.	87,50	87,50
6.50 Rolinco	60,00	60,00
6.50 id. 1000	62,00	67,50
8.00 Sanders	91,00	91,20
8.75 Schuitema	88,00	88,50
7.00 Slav. Bk.	87,50	87,00
8.75 Stev. Gr.	86,00	85,00
9.00 VMF-St.	72,50	—
8.25 Vih. But	—	—
8.50 Volk. Stev.	67,00	67,00
7.00 W'have	93,70	94,10
7.00 W'sanen	88,70	90,00
8.75 W.U. Hyp.	71,50	71,50

Binnenlandse aandelen

ACF	80,80	80,70
ADM-Beheer	184,00	184,00
AMFAS	78,50	79,30
Asd. Rubber	1,80	1,20
Asd. Rijtuig	120,00	121,00
Ant. Brouw.	—	—
Ant. Verf.	193,00	193,00
Ass. St. R'dam	58,50	58,50
Audet	75,50	75,50
Aut. Ind. Rt.	530,00	530,00
Ballast-N.	61,80	61,90
Bam	25,00	25,00
Batenburg	335,00	334,00
Beek van	68,00	68,00
Beers	103,00	103,50
Begemann	59,00	59,00
Belindo	321,30	321,50
Berkel P	23,70	24,00
Blydenst. C.	767,00	757,00
Boer Druk	83,00	83,00
Bols	57,40	57,00
Borsumij W.	100,50	100,30
Braat Bouw	50,50	52,00
Breevast	119,00	117,00
Breevast (cert.)	117,00	116,00
Bredero	155,00	154,00
Bredero (cert.)	155,00	154,00
Buhrm. Tett.	35,50	35,20
Cal. hold. NV	28,20	28,10
Calvé-D. cert.	204,70	206,00
id. 6 pct. cert.	1360,00e	1355,00
Centr. Suik.	74,80	74,80
id. cert.	75,00	74,00
Ceteco	157,50	157,50
id. cert.	158,00	158,00
Chamotte	12,20	12,30
Cindu-Key	12,90	12,50
Claimindo	322,00	322,00
Deli mij.	69,50	69,90
Desseaux	43,80	43,20
Dorp en co.	72,60	72,50
Econosto	40,50	40,50
Emba	85,50	85,20
Eriks	54,00	52,80
Fokker	23,60	23,50
Furness	26,00	26,00
Gamma H.	46,00	46,20
id. 5 pct.	14,60	14,60
Gel. Delft c.	175,00b	182,00b
Gerofabr.	—	44,00a
Giessen	109,00	109,00
Goudsmit	50,00	51,00
Grasso	71,50	71,80
Hagemeijer	27,90	27,50
Hoek's Mach.	58,00	58,00
NV Holdoh.	137,00	137,00
Holec	28,30	28,20
HALL Trust	211,00	211,00
Holl. Kloos	127,00	126,50
Holl. Sea Search	2,75	2,75
Hunter Douglas	8,00	8,00
HVA Mijen crt.	59,50	60,00
ICU	62,00	62,00
IHC-Inter	70,00a	69,00
Ind. Maatsch.	87,00	87,00
IBB Kondor	109,00	110,20
Internat. M.	18,80	18,80
Kempen B.	60,00	60,00
Klene S.	221,00	221,00
Kluwer	54,50	54,40
KBB	—	22,00
id. cert.	19,50	13,00
id. 6 cum.	6,20e	—
KNP	28,90	28,40
Krasnap.	89,00	89,00
Kwatta	10,80	10,50a
Landre Gl.	94,00	94,00
Leids Wol.	98,10	96,50
Macintosh	94,50	95,00e
Maxw. Petr.	213,50	210,50
Meneba	54,00	54,00
MHV A'dam	13,50	—
Moeara En.	364,00b	372,00
id. 1-10	4&80,00	4500,00
id. 1-4	970,00	970,00
Mulder	600,00	600,00
Mijnb. W.	300,00	292,00
Naarden	24,70	24,80
Naeff	—	—
Nagron	22,70	22,70
NBM-Bouw	140	1,45
Nedap	—	—
Ned. Crediet	29,80	29,30
NEFIT	1060,00	1050,00
Ned. SHB	186,00	185,80
Ned. Springst.	3070,00	3090,00
Nierstrasz	700,00	—
Norit	55,80	55,60
Nutricia GB	56,80	57,40
Nijverdal	50,80	50,50
Océ-Gr.	119,00e	120,50
Orenstein	108,20	—
Otra	57,00	55,20
Palembang	63,00	63,00
Palthe	33,60	34,00
Pont Hout	43,00	43,00
Porcel Fles	110,00	102,00
Proost en Br.	67,00	67,00
Rademakers	105,00	105,00
Ravast NV	15,50	15,50
Reesink	204,80	201,00
Riva	298,00	—
id. cert.	287,00	287,00
Rohte en Jisk	—	—
Rommenholl.	298,00	286,00
Rijn-Schelde	24,00	24,50
Sanders	63,00	63,00
Sarakreek	68,50	68,80
Schlumberger	515,00	510,00
Schuitema	52,00	52,80
Schuppen	86,00	86,00
Schuttersv.	—	10,00a
Slavenb. Bn.	79,00	78,50
Smit Intern.	50,40	50,00
Telegraaf		,16
Textiel Tw.	80,50	80,50
Tilb. Hyp.bk.	35,50	36,00
Tw. Kabel h.	2,30	2,10
Twynstra en G.	151,50	151,30
Ubbink	31,00	31,50
Ver. Glasf.	77,90	77,00
VMF-Stork	148,00	149,00
Verto cert.	48,70	48,20
Vihamij Butt	25,50	25,50
VRG Gem. Bez	4,80	5,00
Wegener cert.	27,90	27,60
Wessanen	19,20	19,10
Wyers	72,80	73,20
Wijk en Her	22,10	22,60
	—	65,00

Beleggingsinstellingen

Alg Fondsenb.	101,00	101,00
Alrenta	113,10	113,10
Alvamy	104,50	103,00
America Fnd.	164,00	163,80
Asd. Belegg. D	142,50	139,40d
Binn. Belf. VG	115,00b	115,00
B.O.G.	140,00	139,50
Goldmines	900,00	908,00
Holland F	109,40	109,50
Interbonds	530,00	532,00
Leveraged	260,00	259,00
Obam	76,50	76,80
Sumabel	42,50	42,50
Tokyo PH(S)	137,50	136,00
Tokyo PH	196,00	192,50
Uni-Invest	96,00	96,00
Viking	106,50	106,50
Wereldhav.	92,00	92,00
Concentra	180,00	180,00
Unifonds	338,00	336,00
Chemical F	20,70	20,60
Col. Growth	16,90	16,80
Japan Fund	20,40	20,70
Madison F	—	—
Technology F	25,00	24,70
Vance. Sand.	12,90	12,80

Amerika (orig. aandelen)

Akzona	—	15,40
Am. express	38,90	39,30
Am. Express warr.	—	—
Am. Motors	3,40	3,40
Am. Tel. & Tel.	54,40	53,80
Asarco	22,40	22,40
Atl. Richf.	37,75	38,10
Beth. Steel	16,80	16,40
Boeing Comp.	17,50	17,50
Burroughs	31,75	33,00
Citicorp.	23,80	25,00
Cities Serv.	—	56,00
Colgate		17,50d
Cons. Foods	35,70	—
Control Data	26,25	26,10
Down Chemical	—	21,70
Du Pont	30,70	30,70
Eastman Kodak	77,10	77,50
Exxon Corp.	26,80	26,50
Fluor Corp.	15,50	14,80
Ford Motor	24,10	24,20
General Electr.	68,50	67,60
General Motors	46,90	46,10
Getty Oil	49,25	49,90
Gillette	—	37,20
Gulf Oil	27,20	26,80
IBM	67,30	67,70
Intern. Flavor	22,80	22,80
Intern. Paper	37,40	38,00
Intern. Tel&Tel	23,60	23,60
Litton Ind.	44,60	43,80
Lockh. Aircraft	56,50	58,60
LTV Corp.	10,40	10,40
Mobil Oil	22,60	22,50
North Am. Phil	35,10	36,40
Occ. Petr. Corp.	18,00	18,00
Pepsico	41,40	40,90
Philip Morris	51,90	51,50
Philips Petrol.	27,80	27,60
Polaroid Corp.	20,30	20,30
Quaker Oats	42,00	—
RCA	19,80	19,80
Rep. Steel	16,90	16,80
Schlumberger	37,40	37,10
Sears Roebuck	19,80	19,60
Shell Oil	35,40	35,20
Sperry Corp.	23,95	22,70
Stand. Oil of Cal.	26,50	26,80
Tandy	31,50	31,40
Texaco	27,90	27,90
Texas Instruments	93,40	92,80
Union Carbids	42,70	43,00
Union Pacific	—	31,00
U.S. Steel	18,50	18,50
Warner Lambert	20,80	20,80
Westingh. El.	28,60	28,80
Woolworth	18,30	19,30
Xerox Corp.	32,10	31,70

Buitenlandse aandelen

All. Breveries	486,40	480,00
Br. Petrol	519,00	515,00
Gevaert Ph.	—	81,10
Hoechst	121,00	121,00
Hoesch	33,00	33,00
Imp. chem.	—	—
Petrofina	—	231,00
Solvay	—	—
Alcan	52,50	52,20
Am. Cyanam	78,00	76,00
Am. Standard	59,00	59,00
Bell Teleph.	37,20	36,80
Can. Pacific	58,80	58,30
Celanese	121,00d	120,50
Chrysler	20,90	20,60
Columb. Gas	80,00	79,50
Cons. Edison	97,50d	93,50a
Curtiss W.	99,50	96,00
East Airl.	15,40	15,30
Gen. Foods	101,00d	98,70
Goodrich	¡9,00	49,00
Goodyear	66,30	64,80
Hysky Oil	13,00d	13,20
Imperial Oil	50,30	53,40
Inco	23,30	23,30
Mc. Donnell	107,50	106,00
Merck Co.	197,50	191,50
Minnesota	149,00	149,00
Nabisco Brands	93,30	93,20
National Can.	41,40	41,10
Nat. Dist & C.	54,00	53,00
NCR Corp.	145,00	140,00
Procter & C.	237,50	235,00
Reynolds I	118,00	120,00
Shell Can.	36,10	37,00
Sterling Dr.	56,80	57,70
Sun Oil C.	82,50d	78,50
Transam C.	47,20	46,50
U. Brands	21,00	21,20
Dai-Ichi K.	502,00b	504,00b
Nippon Elec.	—	—
Pioneer El.	150,00	150,00
Sanyo Electr.	200,00	200,00
Sony Corp.	670,00	670,00

a = laten b = bieden
d = ex-dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

Bouwvak

Baksteenstrippen

De grootste sortering van Zuid-Nederland. Uit eigen zagerij, vanaf ƒ 9,– per m². Frepa C.V., Hogeweg 10, Voerendaal, tel. 045-752294.

Wij verhuren alle MACHINES en hulpgereedschappen voor de bouw, verbouw, bestratingen, grondverdichting enz. Bouwmachines Damoiseaux BV. Ind.terrein De Beitel 108, Heerlen, tel. 045-411930.

Steiger- en BOUWMACHINEVERHUUR New Look, Edisonstr. 8, Schaesberg, Industrieterrein Strijthagen, tel. 045-312154 of 312709.

KANTELDEUREN, industriedeuren, binnen- en buitendeuren. Fa. Straten, Voerendaal. Vrijbl. inl. tel. 045-750187.

KANTELDEUREN in alle maten, 23 verschillende standaardmaten. Direct uit voorraad leverbaar tegen de allerlaagste prijs. Fa. Straten, Eykskensweg 18, Geulle, tel. 043-641044.

Onroerend goed

BRUNSSUM: tussengel. woonhuis met berging en tuin. Ind.: beg. gr. gang, woonk., keuken, toilet, badk. Verd.: 2 slpk. en 1 zolderberging. Kelder. Pr. ƒ 69.000,– k.k. Livac b.v. Brugstr. 19 Sittard tel. 04490-10855.

Dieren

Jonge HENNEN aan en tegen de leg. Tel. 04447-1284. Vaesrade 43 Nuth.

HONDEHOKKEN, konijnen/pluimveehokken vanaf vraagprijs ƒ 195,–. Bez. houtbouwshow Ubachs, Kerkrade, Vink 39, tel. 045-460252.

PAPEGAAIEN, congo grijze roodstaartpapegaai met kooi ƒ 495,– en spraakgar. Flamingo, Meerssenerweg 15, M'str. tel. 043-627280.

Prachtige Bobtail PUPS, te k., geënt, m. papieren, v. goede ouders, klein soort. Vakantie te regelen. Tel. 04404-1439.

Te k. mooi klein YORKSHIRE terrier 10 mnd. oud m. stamb. Eikstraat 172, Heerlen-Passart.

Weg. omst. te k. MECH. HERDER, 1 jr., goed waaks, Breedstr. 2, Hoensbroek (Steenberg).

Te k. Rotweiler PUPS. Rijnstr. 4, Beersdal-Heerlen.

Goed TEHUIS gez. voor bast. teef 8 mnd. Tel. 045-460024 na 18 u.

Gratis HONDJE af te halen. Italiëlaan 105 Vrieheide na 5 u.

Te k. 2 Amazone PAPEGAAIEN en andere vogels. Pasweg 95, Schaesberg, tel. 045-311588.

Te k. YORKSHIRETERRIERS, York bastaard, ruwharige tekkel, Lindelaan 89, Oirsbeek, tel. 04492-4204.

Goed tehuis gezocht voor klein zwart HONDJE, 8 mnd., geënt en ontw. Teg. kl. verg. Mgr. Nolensstr. 28, Hoensbroek.

COCKER-SPANIELS met stamb. 3 kleur en blauwschimmel, Pelikaanstr. 9, Heerlen.

Te k. jonge BOUVIER, geënt en gecoupeerd, tel. 04742-1330, St. Maartensplein 1, Vlodrop.

Te k. zeer mooie abrikoos DWERGPOEDELTJE. 04498-54258.

Te k. Duitse HERDER teef, 7 mnd oud met stamb., te bevr. Merkelbeekerstr. 31, Brunssum.

Erkende Duitse-herderkennel Van de HERDERSFARM, heeft nog enkele mooie D.H.-pups te koop, voor serieuze liefhebbers, tel. 04490-10652.

GEELVOORHOOFDAMAZONEPAPEGAAI te koop, ƒ 225,–, Nieuwstr. 17, Amstenrade.

Te k. luxe HENGSTVEULEN met pap. Veendrick, ingang kasteel Amstenrade.

Te k. Mechelse HERDER 3 jaar oud, ƒ 150,–. Tel. 045-311078.

Nest grote MUNSTERLANDERS te k., vader, moeder kampioen, Daslook 7, Kerkrade, tel. 045-419329.

Te k. chincilla PERS.POES ±5 jaar oud ƒ 300,–, 045-457346.

Te k. RIJPAARD, schimmel, zeer mak, 5 jr., vrpr. ƒ 4000,– st. m. 1.70, tel. 04490-18513.

Te k. gevr. TT KOOIEN tel. 045-220171.

Te k. jonge COCKERSPANIELS 7 weken, iets mooi's en Yorkshire terriertjes 8 weken, zeer klein en tamme sprekende papegaai, Kerkstr. 33, Ubach o. Worms.

Auto's en motoren

V. part. te k. **HONDA** Civic 1200, bwj. aug. '76, km 64.000. Vaste prijs ƒ 3750,–. Tel. 045-353446.

Alle gebr. onderd. v. ALFA Romeo, Opel, Ford etc. Haefland 20 (ind.terr. Brunssum). Tel. 045-254482. Gevr. auto's met schade '75.

Te k. TRIUMPH Spitfire, winterkap, ƒ 3650,-. Laurierstr. 407, Heerlen.

LANDI-HARTOG LPG inbouwstation, L. Kleynen, Klein Graverstr. 92, Kerkrade-W. tel. 045-410855.

Te k. RENAULT 5TL i.z.g.st. '76. Stokhem 26 Wijlre.

Te k. HONDA CBX met racekuip, 6-1 uitlaat en Koni's, ƒ 5.200,–. Tel. 04492-3691.

Koopje HONDA CB 550 cc, bwj. '77. Tel. 045-243007.

Koopje mooie HONDA Goldwing GL 2, bwj. '78 met siersp.w. en koffers m. kuip, tel. 045-243007.

Te k. old timer PEUGEOT 201 uit 1930 gerest., Schoonhoven van Beurden, Leyenbroekerweg 118, Sittard, tel. 04490-12933.

Te k. TOYOTA Celica, kl. zwartmet., schuifd., sportvelg. Pr. ƒ 3450,–. Raadhuisstr. 17c, Grevenb.

Koopje: DYANA 2 CV 4 bwj. '74 als nieuw, moet weg. Brunssummerstr. 12, Schinveld.

Zomeraanbieding: SUNROOF dak incl. inbouwen ƒ 324,-. Avia service centr. Meuserstr. 175, Haanrade, tel. 045-458239.

FORD Fiësta L '77, Ford Escort stationcar '76, Ford Escort L '75-'76, Allegro 1100 L '76 ƒ 1750,–, Mini 1000 '76 ƒ 1450,–, Renault R5 TL '76 ƒ 2750,–, VW-Golf '75 ƒ 1850,–, Ford Capri FII 1600 '75 ƒ 1750,–, Mazda 323 '79, Renault R18 GLS '79, Simca 1100 '76 ƒ 1500,–, 2 CV '73 ƒ 500,–, enz. enz. P. Joosten, Scharnerweg 3, M'str, tel. 043-627308.

VOLVO 244 GLO diesel 1980-02, blauw. Zeer mooi ƒ 23.500,–; Volvo 244 GL turbo 1981-04 rood metallic ƒ 35.500,–; Volvo 245 GLO silver metallic 1982 ƒ 35.500,–; Volvo 245 VAN stationcar met grijs kenteken ƒ 16.500,–; Volvo 343 DLS 1981-03 groen metallic 25.000 km, ƒ 16.950,–; Autobedrijf A. Klijn, Kastanjelaan 82, Hoensbroek, 045-220055.

Let op, let op. Inruilers van gerenommeerde zaak, te koop voor weggeefprijzen, kijk en vergelijk. In prijs en kwaliteit. Vraag niet hoe het kan maar profiteer ervan: MERCEDES 280 SE autom. Pullman '75 ƒ 8750,–; Volvo type 244 DL '75 met gas ƒ 4250,–; Toyota type 30 hardtop coupé '76 ƒ 3250,–; BMW type 1602 '76 ƒ 4500,–; Toyota Corolla '76 ƒ 2750,–; Datsun 140Y '75 ƒ 1650,–; Rover 8 cyl. autom. ƒ 4750,–; Buick Regal '77 8 cyl. autom. op gas ƒ 3750,–; Sunbeam '77 met gas ƒ 850,–; Renault 16 TL met gas '77 ƒ 2950,–; Toyota Celica '75 ƒ 1950,–; Mazda 929 coupé '75 ƒ 2450,–; Mazda 121 coupé '77 met sportwielen ƒ 4750,–; VW buggy ƒ 1750,–; Honda Civic '75 ƒ 2650,–; Austin Allegro '79 ƒ 3950,–; Fiat 128 '76 ƒ 1250,–. Inruil en fin. mog. Crombacherstr. 7, Kerkrade-Gracht. Laatste straat links voor grens Locht.

Te k. VW Kever. Werk. zeer mooie st. Inr. mog. ƒ 3350,– Vondelstr. 6 Brunssum.

Te k. GOLF GTI 1978 kl. zwart, zeer mooi, 55.000 km. Tel. 045-317455.

Te k. HONDA Civic 1200 '78 m. radio, trekh., bijz. m. toest. Dorpsstr. 19, Bingelrade.

Te k. OPEL MANTA GTE, bwj. '78, t.e.a.b. Te bevr. Timmerbedr. Marx, Waubacherweg 9, Brunssum.

Te k. FIAT 128 CL 1300, nw., type kl. grijs, auto is in.g.st., vr.pr. ƒ 2600,–. Dr. Poelstr. 30, Schaesberg/Kakert.

Te k. v. DAME Daf 44, kl. rood met nw. banden, auto i.z.g.st., bwjr. '74, pr. ƒ 1850,–. Dr. Poelstr. 32, Schaesberg/Kakert.

Te k. van part. MERCEDES 240D 3.0 L, bwjr. '76, te bevr. Dr. Schaepmanstr. 21, Schaesberg, tel. 045-316419.

Te k. BMW 320, 6-cyl. bwjr. juli '81. Vele extra's. Nw.pr. ƒ 37.000,–. Te k. t.e.a.b. Inl. 045-715386 of 071-410919.

Te k. gevr. VOLVO 244 liefst met schuifdak, bwj. '76-'77, tel. 045-310165.

Te k. MERCEDES 306 all. opbouw, 4 mtr. lang, bwj. '75, kl. rijbewijs. Sportstr. 16, Kerkrade-West.

Wilt u als particulier uw auto verkopen? Komt dan 's zaterdags tussen 10 en 14 uur naar de Privé AUTOMARKT in Autokino Schaesberg. Informatie: zie onze folder, verkrijgbaar bij de tankstations, herkenbaar aan de grote Autokinosticker!

Zoekt u een 2e-hands auto van een particulier? Kom dan 's zaterdags tussen 10 en 14 uur eens kijken op de privé AUTOMARKT in Autokino Schaesberg. Vrije entree voor kopers - bezoekers.

G.G. auto's biedt aan: HONDA CIVIC automaat 3-deurs, blauw metallic, Fiesta Luxe, bwjr. '80, in nieuw staat, Escort 1300 GL, bwjr. '79, zilver metallic, Fiat 127 sport, origineel 70 pk uitvoering, kleur zwart, bwjr. '79 ƒ 8900,–, Renault 18 TS stationcar, bwjr. '79, met gasinstall., Allegro 1300 speciaal, 4-deurs, 30.000 km., bwjr. '80, Datsun Cherry 1200 GL, goud metallic, bwjr. '79, Mini 1100 speciaal bwjr. '79, Mercedes 280 E, bwjr. '77, bruin metallic, Fiat 128 CL 1300 bwjr. '78, 4-drs., Kadett 1200, bwjr. '78, zeer mooi nieuw model, Volkswagen Golf, bwjr. '77, als nieuw, Kadett 1200 L, bwjr. '77, Simca rally I, bwjr. '77, Mazda 1000, bwjr. '75 ƒ 1200,-, inruilgarantie-financiering G.G. auto's, Heerenweg 286, Heerlen, tel. 224172 (grote weg Heerlen-Brunssum).

GOLF Autom. km.st. 78.000 bwj. '75 i.z.g.st. Pr. ƒ 4600,– Tel. 045-456075.

PEUGEOT-Talbot-dealer Rob van Ham auto's, de Koumen 7, Hoensbroek, tel. 045-222455, biedt met gar. te koop aan: Talbot Rancho nov. '80; Talbot Tagora 2.65X '81; Talbot-Solara 1.6 SX 80; Talbot Solara 1.6 GLS '81; Talbot 1510 Elysees, '81; Talbot 1510 GL aug., '81; Horizon 1.5 GL, aug. '81; Horizon GL '79; Simca 1308 GT exclusief '78; Simca 1308 GLS '78, '77 en '76, Simca 1100 LE '76; Simca 1000 GLS, '75; Simca 1100 (bestel) '77; Peugeot 305 GR '78; Peugeot 304 '76; Peugeot 204 GL '75; Toyota Corona '76; Citroën GS Pallas '77; Renault R 16 TL '77; Talbot Samba 1.1 GL, '82; inr. en fin. mog. 's Zaterdags de gehele dag geopend. Saab 99 GL combi, coupé '76.

Gevraagd SLOOPAUTO'S. U belt 04405-2641 en wij komen langs.

Te. k. HONDA Civic autom., '76, ƒ 3250,–; Opel Kadett, '78, ƒ 6250,–; VW Golf, '75, ƒ 2800,–; Fiat 127, '76, ƒ 2250,–; Peugeot 204, '76; ƒ 2250,–; VW Kever ƒ 600,–. Audi 50 LS, type '77, ƒ 3950,–; Citroën, stationcar, bwj. '78, ƒ 3950,–, Rennemigstr. 29, Heerlerheide.

Te k. CITROEN GS, bj. '76. Hoogenboschweg 6, Brunssum, na 18 uur.

Te k. CAMARO Berlinetta, 8 cyl., bruinmet., '79. Tel. 045-252331.

Te k. KAWA, bj. '78, koopprijs ƒ 2500,-. Vossekuil 24, Heerlen.

Te k. SIMCA 1100 TI, bwj. '75, i.g.st., ƒ 1000,-, tel. 04492-1976.

Te k. LANDI Hartog gasinst. v. Alfa GTV, 1 jr. oud, event. met inbouw. Streekhof 1, Jabeek (weg Doenrade-Schinveld), tel. 04492-1340.

Te k. FIAT Panda 45 Weustenraedtstr. 3, Hoensbroek, bwj. '81 km.st. 15.000, tel. 045-218683.

Te k. van part. BMW 320 6 cyl. bwj. '80, km.st. 25.000 zonw. glas, sportv. spoil. radio-cass. stereo, kl.rood, pr. ƒ 19.000,–, tel. tuss. 12.00 en 16.00 uur, tel. 045-212799.

Te k. auto AUSTIN Maxi 1975, 87.000 km, ƒ 1000,-, Reukenderweg 28, Nuth, tel. 045-244524.

BMW 323 nov. '79; VW Polo '79 ƒ 7900,–; Renault R 5 TL '78; R 5 GTL '77; TL '75 v.a. ƒ 2900,–; Kadett City '78 groenmetal.; Mini 1100 Special '77 ƒ 3250,–; Ascona '78 i.z.g.st. ƒ 7900,–; Ford Granada diesel '78; Toyota Celica '74 5-speed ƒ 3500,–; VW Kever type '76 groen ƒ 4800,–; Opel GT '69 i.g.st. BMW 1802 Touring '74; Ford 1600 XL '74 ƒ 1400,–. Gar., fin., inruil. Bert Aretz, Barbarastr. 10, Palemig-Hrl. Tel. 721269.

TOYOTA Corolla 30 automatic '75, ƒ 3600,– tel. 043-622454.

Te k. VOLKSWAGEN Passat bj. '74, als nieuw, pr. ƒ 1900,–, tel. 045-251333.

HONDA 750 cc bj. 1977, pr. ƒ 2700,–, inruil BMW type 2002 mog. Brunssummerstr. 12, Schinveld.

Te k. TOYOTA Corolla 30 de luxe bj. '75 ƒ 1500,–, St.-Pieterstr. 70, Kerkrade.

Te k. GOLF S '75 ƒ 2750,–, Hoogstr. 8, Hoensbroek.

Te k. 5-drs. FORD Taunus stationcar bwj. '79 m. gasinst. van 1e eig.; Ford Taunus 5-drs. stationcar bwj. '78; rood Ford Taunus 1600 L 4-drs. bwj. '78; Honda Accord autom. bwj. '78 zilvergrijs; DAf 46 autom. bwj. '77 kl. geel; Ford Escort bwj. '75 nwe mod. Lancia Gamma coupé bwj. '79; Eend bwj. '74 oranje in z.g.st. Te bevr. Terweyerweg 21, Passart-Heerlen (nabij Emma mijn), in bedrijfshal achterom, tel. 045-226829.

DATSUN Cherry Combi '72 ƒ 250,–. Tel. 04494-43589.

Te k. SIMCA 1100 LE automatiek, bwjr. '76, 1e eigen., 60.000 km., techn. 100%, pr. ƒ 2450,–. Schleidenstr. 100, Kerkrade.

MITSUBISHI stationcar + gas '79; Toyota Tercel '80; Datsun 120 AF II coupé '78; Honda Civic '76 + '80; BMW 320/6 '79-'80; Mercedes 200 D '79; Garage Autoshop Geleen, Op de Vey 47-49, Geleen (bij ijsstadion).

Te k. BUGGY type Alfa Romeo Monza, tweezitter, i.pr.st. tel. 045-243736.

Te k. diverse HOGEDRUKREINIGERS koud- en warmwater + stoomcleaner, 04490-24882, na 18.00 uur.

Te k. zeer mooie AUDI 100 L 20 dec. '77, i.z.g.st. Bloemenmarkt 34, Geleen.

MINI COOPER 1974, kl. rood. Brunssummerstr. 12, Schinveld.

Te k. VOLKSWAGEN Kever bwjr. '69. Kempstr. 15, Brunssum.

FORD Taunus 1600 '76 met gas ƒ 3.300,–; Mitsubishi Galant '76 ƒ 3.900,–; Datsun 120Y '74, ƒ 2.600,–; Toyota 1000 '75 ƒ 2.400,; Fiat 127S '76, 3-deurs ƒ 3.200,–; Fiat 127S '75 ƒ 2.500,–; Kadett City '76 ƒ 4.900,–; Kadett '74 ƒ 2.500,–; Manta 1600 '74 ƒ 2.500,–; Kadett '73 ƒ 1250,–; Kadett '72 ƒ 850,–; Simca 1308, '77 met gas ƒ 2300,–; Simca 1307 '76 ƒ 1950,–; Peugeot 504 automaat '73 ƒ 1500,–; Peugeot 204 '75 ƒ 750,–; Peugeot 204 diesel '74 ƒ 2200,–; Daf 44 '74, ƒ 1750,–; Ford Escort '74, ƒ 2200,–; Audi 80L '73 ƒ 1500,–; Mini 1000 '73 ƒ 1400,–; Renault 5 TL '73 ƒ 1350,–. Nieuwstraat 41, Schaesberg. (Einde Nieuwstr. linksaf, grindweg). Tel. 311078.

Te k. TRIUMPH Dolomite, '78, pr. 3500,–. Tel. 045-216185.

VOLVO 343 DL special met LPG Silver+Sunroof 1979-02, ƒ 11.900,–; Volvo 345 DL Silver met 1981-06, ƒ 15.900,–; Volvo 343 luxe 1978-11, groen ƒ 9.250,–; Citroën Visa 1980-02 beige met LPG+Sunroof ƒ 9.500,–; Saab 99 automaat rood, 1975, 113.000 km. Autobedrijf A. Klijn, Kastanjelaan 82, Hoensbroek, 045-220055.

Te koop onder garantie TOYOTA Celica Liftback '79, 2 ltr. Opel Ascona 1600 '76 2x Mazda 323 '77, Opel Kadett City '77, Opel Ascona 1900 N '78, Opel Kadett '77, Honda Accord '78, Opel Rekord 2 ltr. op gas '78, Opel Kadett '75. Auto Weber, Brugstr. 38 (bij markt), tel. 045-314175, Schaesberg, inr. fin. en garantie.

Wij betalen 50 à 200 gld. voor uw oude AUTO. Bel 045-751399. Tevens grat. afh.

Met spoed te koop gevr. ±50 AUTO'S, ook bestel en schade. Direct contant geld. Tel. 045-456963.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO, ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer. Kapelweg 24, Heerlen. Tel. 045-720418.

Te k. gevr. div. sloop- en SCHADEAUTO'S tegen red. prijs. Gratis afgeh. Autosloperij C. Korvers, In de Cramer 98, Heerlen, tel. 045-751807.

UITLAAT kapot? Dan naar Auto Sport. Voor snelle service. Schelsberg 175, Heerlen, tel. 045-725507. Dealer orig. Roma-x-uitlaten.

AUTO'S te k. gevr. bwjr. '73-'79. Bet. goede prijs + vrijw.bewijs. Gar. Schaepkens, tel. 04405-2896.

Wij halen en betalen de hoogste prijs voor schadeauto's, sloopautos', oude metalen, koper enz. Autosl./takelbedrijf Joep Wolters, Sportstr. 30, Kerkrade-W., tel. 045-411480.

Te k. SIMCA 1000, bwj. '72, goede staat ƒ 500,–, tel. 452852.

Autobedrijf A.C. Muyres, Kaalheidersteenweg 185, Kerkrade-West, tel. 045-413916. Fiat-dealer, biedt te koop aan: FIAT 127 '77, '74; Fiat 127 3-drs. '80; Fiat 124 '78; Fiat 128 1100 '77; Fiat 131 4-drs. '78; Fiat 131 '76; Fiat 131 1600 CL 2-drs. '80; Fiat Racing '78, '79, '80; Fiat 132 1600 met gas '78; Fiat 132 diesel '78; Fiat Ritmo 65L 3-drs., '80; Ritmo 5-drs. L 65 '79; Ritmo 75 CL '80 5-drs.; Ritmo Targa Oro'80; Toyota Cressida '78 met gas; Skoda 105 L '78; Lada 1300 S caravan '82; Peugeot 304 '77; Simca 1100 GLS '78; Buick Regal coupé '79 autom. met gas; Honda Accord '78 met gas; Pacer '75 autom.; Ford Taunus 1600 L '79 m. gas. Nog diverse goedkope inruilers. Wij geven op alle gebruikte auto's drie maanden Bovaggarantie. Tevens uw adres voor alle moffel- en spuit- en plaatwerk. Ook voor cilinderkopvlakken en gasinstallaties. Fiat-uitlaten sterk in prijs verlaagd.

Inruilauto's VOLVO 244 GL bruin 1980; Volvo 244 GL automaat met LPG bruin 1979; Volvo 242 luxe met LPG install. oranje 1976; Volvo 345 DL blauw 1980; Volvo 345 DL zilver 1980; Volvo 343 DL automaat met LPG blauw 1980; Volvo 343 DL special groen 1979; Ford Taunus 1.6 stationcar wit 1977; Ford Taunus 1.6 blauw 1978; Ford Taunus 1.6 bruin 1978; Ford Escort 1300 luxe Gold 1978; Hyundai pony stationcar zilver 1982; Alfasud groen 1978; BMW 3 liter zilver 1977; Mitsubishi L 300 6 persbus beige 1981. Deze auto's worden met een VV inspectierapport en 3 maanden Bovaggarantiebewijs afgeleverd. Inruil en financiering mogelijk. Uw Volvo-dealer Charles Feijts B.V., Provincialeweg N9, Oirsbeek, tel. 04492-1314.

„Auto Roda" biedt aan: SAAB 99 Combi Coupé model Turbo ƒ 7250,–; Renault Rodeo zomer- en winterkap mod. '78 ƒ 6500,–; Honda Civic 5 Speed type '81 5-drs. uitv. LPG ƒ 9750,–; Buggy Ruska Sprinter + zomerkap kl. zwart ƒ 5500,–; Ford 2000RS Sport, sportvelgen etc. ƒ 8950,–; Ford 1600 Taunus Stationcar met of zonder LPG ƒ 4950,–; Renault 5L oranje bwjr. '77 ƒ 4950,–; Mazda 323 5-drs. uitv. blauwmet. ƒ 5500,–; Toyota 1200 sportwagen, sportvelgen '78 ƒ 5500,–; sportauto Clan Crusaden kunststof karros, ƒ 9750,–; Honda Accord 1600 type '78 5 speed ƒ 6750,–; Ford Fiesta 1100 S sunroof etc. ƒ 6750,–; BMW 2002 sportvelgen enz. type '74 ƒ 3250,–; zuinige Innocenti donkerblauw 1e eig. '80 ƒ 8500,–; Fiat Ritmo 5-drs. met spuitw. '80 ƒ 6750,–; Renault 6TL goed in oude model '80 ƒ 6500,–; BMW 2002 opknappen vierkante achterl. ƒ 1700,–; diverse inruilers: Citroën GS 1220 Pallas schuifd., toerent., enz. ƒ 1750,–; Datsun 1200 goedlopend, spatb. besch. ƒ 1200,–; Mazda 929 S Hardtop Coupé, nw. gesp. ƒ 1750,–; Fiat 127 S type 3-drs. '77 opknappen ƒ 1400,–; 2 bestelbusjes resp. ƒ 1950,– en ƒ 5200,– Inruilen, financ., garantie etc. Auto Roda, Langheckweg 36, ind.terrein Dentgenbach-Kerkrade.

FORD Mustang autom. LPG '71, ƒ 2500,–, Bernhardstr. 12, Munstergeleen.

Te k. BMW 2002 bwj. '73, LPG i.pr.st. ƒ 2500,–, tel. 04494-51787.

Fuego GTS '81 ƒ 19.500,– + ANWB rapport; Mercedes 240 D '76 ƒ 6200; Kadett '77 ƒ 6500,–; Fiesta '77 ƒ 5800,–; VW Kever '72 ƒ 1250,–. Inr. mog. + garantie Autobedrijf Ad v. Neer Zandweg 160, Hrl., tel. 416023.

Te k. MINI Clubman '73 i.z.g.st. Vr.pr. ƒ 750,–, tel. 045-412058.

Te k. YAMAHA 650 CC XS 2 i.z.g.st. + scherm e.d. Hoofdstr. 128, H'broek.

FORD Fiesta 1100 L als nw. model '78 ƒ 6500,–; Innocenti 120L '79 ƒ 6950,–; BMW 525 veel extra's '74 ƒ 5900,–; Volvo 242 DL '76 ƒ 5750,–; Volvo Daf 66 DL combi autom. '76 ƒ 2250,–; Opel Kadett lpg, autom. coupé '75; Mercedes 350 SLC '72; Alfa Montreal '73 ƒ 1750,–; Triumph Stag '75 autom.; Spitfire MK4 '74; Jenssen Healy '74; BMW 1600 cabriolet lpg '70, zeer appart; Puma 1600 GTE '73, kunststof. Ink. auto's cont. geld, inr., financ. mog. Barrierweg 91, Klimmen, tel. 04405-2353. Langs Rijksweg.

CITROEN GS te k. bwj. eind '73. Pr. n.o.t.k. Lingestr. 10 Heerlen.

AUTOMATICS! Volvo 244 DL met LPG type '77 ƒ 5950,–, Mazda 323 bj. '78 5-drs. ƒ 8500,–, Honda Civic 1200 als nw. ƒ 3950,–. Auto Roda, Langheckweg 36, Industrieterrein Dentgenbach, Kerkrade-West.

Prijsbewuste mensen kopen bij AUTORAMA! Garanties en ruime keuze o.a.: BMW 730 '78, kl. groen, schuifdak ƒ 16.500,–; BMW 728 '78 gas, kl. groen ƒ 15.750,–; Mercedes 280S '78, 1e eig., kl. groen ƒ 18.750,–; Suzuki pers.bus '81, 1e eig. kl. rood ƒ 8500,–; Ford Escort 1.3 L '80, 1e eig., kl. grijs, gas ƒ 2950,–; Peugeot 504 TI '79, kl. bruin ƒ 7750,–; Renault 5 autom. 1300 '79, gas, kl. groen ƒ 9350,–; VW Golf S autom. '79, 1e eig. kl. geel ƒ 9750,–; Peugeot 104 ZS coupé '79, 1e eig. kl. zwart ƒ 8750,–; Suzuki Jeep '79, kl. groen ƒ 6500,–; Chrysler Le Baron '79, gas, kl. blauw ƒ 10.500,–; Morris Marina coupé '79, kl. blauw ƒ 3750,–; Ford Taunus 2.0 GL '80, kl. bruin ƒ 11.000,–; Opel Senator 3.0 E '79, kl. rood ƒ 15.000,–; 4x Triumph Spitfire 1500 '77, '78, va. ƒ 7500,–; Honda Accord autom. 4-drs. '78, kl. bruin ƒ 8250,–; Honda Accord 4-drs. '78, kl. rood ƒ 7750,–; Toyota Starlet luxe '78, kl. groen 25.000 km ƒ 8000,–; Opel Kadett Combi '78, gas, kl. blauw ƒ 7750,–; VW Golf LS dec. '78, kl. goud ƒ 8500,–; Mazda 323 EL '78 kl. geel ƒ 6250,–; VW Scirocco GT '78 kl. zwart ƒ 9250,–; Volvo 343 DL '78, kl. grijs ƒ 7500,–. Mini 1100 spec. '78, kl. zwart ƒ 4500,–; Renault 3.0 TS '78, 1e eig. kl. groen ƒ 8500,–; Rover 3500 autom. '78, kl. groen ƒ 8500,–; Ford Granada 2.3 L '78, kl. grijs ƒ 6500,–; Ford Taunus 1.6 GL autom, '78, gas, kl. grijs ƒ 6000,–; Jaguar XJ 12 '75, kl. groen ƒ 5000,–. Ranger Rover '74 gas, kl. groen ƒ 8750,–; Opel Rekord caravan D '78, kl. blauw i.z.g.st. ƒ 8750,–; Opel Rekord 4-drs. '78, gas, kl. rood ƒ 8250,–; Opel Ascona 19N dec. '78, kl. blauw ƒ 8000,–; Citroën GS Club '78, blauw ƒ 4500,–; Alfa Rio 2300 '78, kl. grijs 40.000 km ƒ 5750,–; Alfa Giulia 1.6 L '78, kl. paars ƒ 5500,–; BMW 525 T '78 grijs ƒ 7500,–; VW Golf LD '77, kl. geel 80.000 km ƒ 7500,–; Opel Kadett coupé '77 gas, kl. groen ƒ 5500,–; Honda Civic '77, kl. blauw ƒ 4250,–; Opel Manta 16S '77, kl. blauw ƒ 6250,–; Mitsubishi Celeste 2.0 '77, kl. bruin ƒ 6000,–; Matra Bagheera S '77, kl. blauw ƒ 7500,–; Ford Taunus 1.6 L combi '77, kl. wit ƒ 4500,–; Ford Fiesta 1.1 L '77, kl. groen ƒ 6250,–; Mercedes 280 SE dec. '75, kl. groen ƒ 7500,–; Lancia Beta 1000 coupé '77, kl. bruin ƒ 4750,–; Jaguar XJS '76, kl. grijs ƒ 16.000,–; Opel GT '71 kl. rood ƒ 4500,–; Ford Capri 2300 GT '76, kl. rood ƒ 3750,–; Citroën CX 2200 '77, kl. bruin ƒ 3750,–; Matra Bagheera '77, '75, kl. rood ƒ 4000,–; Honda Trial 500S '81 kl. rood ƒ 2500,–. Tal van goedkope inruilauto's. Va. ƒ 500,– inkoop, inruil en direkte finan. mogelijk. ANWB-keur. toegest. Moderne service afd. Autorama, Heerlenerweg 39, Sittard, tel. 04490-24697, prov.weg Sittard-Heerlen onderaan Windrakerberg.

Wij bieden aan: Chrysler 1308GT '78 metallicbeige ƒ 6500,–; Chrysler 1308S '79 metallicbruin ƒ 8500,–; Ford Taunus 2.3GLS '79 metallicbrons ƒ 11.500,–; Chrysler 1308GLS '78 rood ƒ 6250,–; Chrysler 1308GLS Swing oranje '79 ƒ 7950,–; Simca 1100 '77 bronsmetallic ƒ 2750,–; Ford Escort bestel '78 geel ƒ 3950,–; Simca 1100 bestel commercial rood '77 ƒ 1250,–; Chrysler 1308GT metallicgroen LPG '78 ƒ 4500,–; Simca 1000 Rally II '78 ƒ 3250,–; Simca 1301 metallicbrons '75 ƒ 400,–; Simca 1100 bestel Fourgonnette met LPG '79 ƒ 6250,–; Chrysler 1308S metallicblauw '79 ƒ 8000,–; Chrysler 1307S metallicrood '76 ƒ 2800,–; Talbot Solara GL april '82 metallicgroen 11.000 km fabrieksgarantie 1 jaar ƒ 18.500,– Garantie boven ƒ 4000,–; 3 maanden boven ƒ 10.000,– 6 maanden. Talbot-dealer Autobedrijf L. Steins en zn., Kerkraderweg 15, Molenberg-Heerlen tel. 714717-710503.

A. WOLTERS Sportstr. 16, Kerkrade biedt te koop aan: Opel Kadett diesel, Audi 80 GLS '81; Kadett '81, en '80; Kadett City, Kadett stationcar '79; Kadett '76; Datsun Cherry stationcar '80; Honda Civic '77 en '78, Accord '78; Mazda S '76; GTE CC '79, Senator 30S, LPG '78.

Nieuwe AUTO'S met 8 à 10% korting. Mazda Suzuki Honda Civic Datsun Cherry Toyota Starlet Volvo Lada Toyota Landscruiser Jeep Lada Niva Jeep Suzuki Jeep Daihatsu Jeep Datsun Petrol Jeep Bestel Renault Traffic. Autocor Stenenbrug 29 Schaesberg industrieterrein draf- en renbaan. Tel. 045-323154.

Te k. van part. BMW 3... kl. antraciet met. ... 1980, schadevrij, veel extra's ƒ 19.900,–, tel. 04...-17985.

Te k. MAZDA 1000 ... '75, nieuw gesp. + nw. banden, vr.pr. ƒ 1550,–, ...doornstr. 11, Geleen, 44603.

provincie limburg mededeling M 123/28-8..

Gedeputeerde Staten van Limburg maken bekend, dat zij bij besluit van 13 juli 1982 aan de N.V. DSM vergunning hebben verleend op grond van de Hinderwet voor het wijzigen van de hyamfosfaatfabriek gelegen op de lokatie Noord te Geleen.
Het besluit en alle ter zake zijnde stukken liggen van 26 juli tot 27 augustus 1982 ter inzage en wel:
- ter provinciale griffie te Maastricht (Bureau Milieuhygiëne) tijdens de werkuren;
- in het gemeentehuis van Geleen tijdens de werkuren en bovendien 's-donderdags van 17.30 tot 20.30 uur.
Tot laatstgenoemde datum kunnen tegen dit besluit beroep bij de Kroon aantekenen:
a. de aanvrager;
b. de betrokken adviseurs;
c. enige andere belanghebbende, die aantoont dat hij redelijkerwijs niet in staat is geweest bezwaren in te brengen.
De beschikking wordt na afloop van de beroepstermijn van kracht, tenzij vóór deze datum beroep is ingesteld en met toepassing van artikel 60a van de Wet op de Raad van State een verzoek is gedaan tot schorsing van het besluit dan wel tot het treffen van een voorlopige voorziening.
Het beroepschrift moet worden gericht aan Hare Majesteit de Koningin en worden gezonden aan de Raad van State, Afdeling voor de geschillen van bestuur, Binnenhof 1, 2513 AA 's-Gravenhage.
Het verzoek tot schorsing of tot het treffen van een voorlopige voorziening moet worden gericht aan de voorzitter van de Afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State.
De beschikking wordt niet van kracht voordat op een zodanig verzoek is beslist.
Maastricht, 23 juli 1982.

nieuws van de limburgse occasionmarkt

provincie limburg mededeling M 118/27-82.

Gedeputeerde Staten van Limburg maken bekend dat op 22 juni 1982 bij hen is ingekomen de aanvraag d.d. 18 juni 1982 (ingeschreven onder nr. BL 14155) van DSM Limburg B.V. om vergunning ingevolge de Hinderwet voor het uitbreiden der chemische bedrijven m.b.t. een stortplaats voor puin en inert industrieel afval (Ioutsegroeve); dat de aanvraag en andere ter zake zijnde stukken ter inzage liggen van 26 juli 1982 tot 27 augustus 1982 en wel:
- ter provinciale griffie te Maastricht (Bureau Milieuhygiëne) tijdens de werkuren;
- in het gemeentehuis van Geleen tijdens de werkuren en bovendien 's-donderdags van 17.30 tot 20.30 uur,
alsmede tijdens de werkuren na laatstgenoemde datum op deze plaatsen tot het einde van de termijn waarbinnen beroep kan worden ingesteld tegen de beschikking op de aanvraag;
desgewenst kan een mondelinge toelichting op de stukken worden verkregen;
dat tot uiterlijk 20 augustus 1982 telefonisch (043-849999, toestel 288 of 381) verzocht kan worden om over de aanvraag van gedachten te wisselen met vertegenwoordigers van hun college, de aanvrager en andere aanwezigen en eventueel gemotiveerde bezwaren tegen het verlenen van de vergunningen mondeling in te brengen;
dat tot 27 augustus 1982 tegen het verlenen van de aangevraagde vergunning schriftelijk gemotiveerde bezwaren kunnen worden ingediend bij Gedeputeerde Staten, Bouillonstraat 3, te Maastricht;
dat degene die een bezwaarschrift indient kan verzoeken zijn persoonlijke gegevens niet bekend te maken;
dat alleen degenen, die bezwaren hebben ingebracht op de wijze als bovenomschreven en een ieder die aantoont, dat hij daartoe redelijkerwijs niet in staat is geweest, bezwaren tegen de ontwerpbeschikking kunnen indienen en alsdan later tot het instellen van beroep gerechtigd zijn.
Maastricht, 23 juli 1982.

GEMEENTE SITTARD

OPENBARE BEKENDMAKING

De Burgemeester van Sittard maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 28, lid 6 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend dat Gedeputeerde Staten van Limburg bij hun besluit van 29 juni 1982, 1e Afdeling no. Bk 18143 hebben goedgekeurd het door de raad der voormalige gemeente Munstergeleen op 28 april 1981 vastgestelde bestemmingsplan "Steengrub-Vloedgraaf", met uitzondering van de op de plankaart aan de Steengrub gegeven bestemmingen "verkeersdoeleinden I" en "verkeersdoeleinden II" en behoudens enkele bepalingen der bij het plan behorende gebruiksvoorschriften.

Het besluit van Gedeputeerde Staten ligt met het bestemmingsplan met ingang van 26 juli 1982 gedurende een maand ten stadhuize, kamer 411 voor een ieder ter inzage.

Gedurende bovengenoemde termijn kunnen zij, die zich tijdig met bezwaren tot de gemeenteraad en Gedeputeerde Staten hebben gewend, alsmede zij, die bezwaren hebben tegen onthouding van goedkeuring door Gedeputeerde Staten, beroep instellen bij de Kroon.

De beroepschriften moeten worden gericht aan H.M. de Koningin, doch dienen zo mogelijk in tweevoud te worden ingediend bij de Afdeling voor de Geschillen van Bestuur van de Raad van State, Binnenhof 1 te 's-Gravenhage.

Sittard, 23 juli 1982.
De Burgemeester voornoemd,
G.H.J. Simons, l.b.

GEZELLIG UIT

voor inlichtingen en plaatsing van advertenties in deze rubriek kunt u bellen met Nel Dingemans 045-739383

REYMERSTOK REYMERSTOK

Kegel- en feestzaal „DE SMID"

Zondag 25 juli dansen met

THE SPIKES

Aanvang 20.00 uur

Tot ziens bij Kitty en Frans Daamen

ZATERDAGAVOND: LIBERTY

in

La Diligence

Heerlen

Predikant: Jo Frenken

AS. WOENSDAG: THE CHAPLIN BAND

DISCO-DANCING

DE BOKKERIJDER

Aalbekerweg 5 - Huisberg

HEDENAVOND

Aanvang 20.00 uur

Rockgroep FAVAGE

ZATERDAG EN ZONDAG

DISCO

met disc-jockey Jo Jo

DISCO-DANCING BIOS

Zaterdag 24 juli

CHAPLIN BAND

Zondag

DISCO

Verwacht op 14 augustus

VANESSA

SUPERDISCOTHEEK

Las Vegas

NIEUWENHAGEN

OPENINGSTIJDEN:

DISCO DANCING

'82 Pavillon

Bééregoed!

VALKENBURG A/D GEUL

vr 23 Veronica Drive-In Show

za 24 **André Hazes Special + modderbadworstelen voor dames** + Pavillon Disco Super Light Show

zo 25 **Top-less Lady Birds** + Pavillon Disco Light Show

ma 26 Peter Stuyvesant Supersonic Video Discovery

di 27 Veronica Drive-In Show

wo 28 Bull-Riding/Rodeo Disco Show + Ladies Dance & Showgroup Mystère + Pavillon Disco

do 29 **Peter Koelewijn en zijn Rockets** + Pavillon Disco

vr 30 Veronica Drive-In Show

KERMIS OHÉ en LAAK

DANCING BONGAARTS

Tel. 04755-1223

Zaterdag 24 juli

gezellig dansen met het Spaanplaat Quartet

zondagmorgen 25 juli

van 11.00 tot 14.00 uur frühschoppen m. D.J. Peter

zondagmiddag

van 14.00 tot 18.00 uur Disco Matinée D.J. Peter

zondagavond „Circle"

maandagmorgen 26 juli

van 11.00 tot 14.00 uur frühschoppen D.J. Peter

maandagavond „Circle"

dinsdag 27 juli „Formatie Family"

TIROLER GASTHOF

EYGELSHOVEN

Vrijdag 23 juli dansen met orkest

THE CORINTHA'S

Alle dagen vrij entree

Marktstraat 7 - Tel. 045-352845

SCALA JUMBO DANCING

VRIJDAG 23 JULI:
Dizzy Man's Band + d.j. Bo-Bo + Rodeo Show

ZATERDAG 24 JULI:
AVRO'S Top-Pop Show + Double Funn + Rodeo Show
The Internationals

ZONDAG 25 JULI:
Lois Rodeo Show. Prijzen!!

MAANDAG 26 JULI:
AVRO'S Top-Pop Show + Double Funn + Rodeo Show

DINSDAG 27 JULI:
Normaal

WOENSDAG 28 JULI:
AVRO'S Top-Pop Show + Double Funn + Rodeo Show
Anita Meyer

DONDERDAG 29 JULI:
Babe + d.j. Jos v.d. Ven + d.j. Bo-Bo + Rodeo Show

VRIJDAG 30 JULI:
Dizzy Man's Band + d.j. Bo-Bo + Rodeo Show

Dagelijks geopend! Dagelijks: matinee; rodeo-discoshow van 14.00 tot 19.00 uur.

---

mooi, mooier, nog mooier? inderdaad de mooiste!

STAR DISCO

VAALS VALKENBURG IN HOLLAND

BLOEMENDALSTRAAT 32 (HOEK MAASTRICHTERLAAN) VAALS, TEL. 04454-3794

OPENINGSTIJDEN VAALS:

Woensdag, donderdag, vrijdag, zaterdag en zondag geopend van 19.00 tot 2.00 uur.

Zondagmiddag matinee van 15.00 tot 19.00 uur.

VALKENBURG, GROTESTRAAT 11, TEL. 04406-13037.

STARDISCO Valkenburg dagelijks geopend van 19.00 tot 2.00 uur.

NIEUW IN VAALS: VIDEOTHEEK

UITNODIGEND: JACK OTTEN

GALAXY

for Disco-Freak's

NIEUWENHAGEN

Openingstijden: iedere vrijdag, zaterdag en zondag vanaf 20.00 uur.

'S VRIJDAGS VRIJ ENTREE

zondagmiddag: discomatinee

va. 14.00 uur

D.J. JOEY

As. zondag 25 juli

DANSGROEP

PENNY DE JAGER

met Penny de Jager en 5 danseressen

Jager Show

DANCING HOUSMANS MONTFORT

ZATERDAG 24 juli HIGHLIGHT

Komt u ook eens naar het

CAFÉ-DANCING 'T STREEPERKRUIS

TE SCHAESBERG

Zaterdags en zondags gezellig

dansen

Ons café en biljartzaal met drie biljarts is iedere dag geopend van 10.30 tot 1.00 uur.

Biljartkosten ƒ 2,- per uur.

Onze kegelbaan is zondags en 's maandags nog vrij.

In de middaguren kunt u bij ons eten

Wij verzorgen ook bruiloften, bedrijfsfeesten, jubileums en koffietafels

ALS ALTIJD: TEA EN JO

INFERNO PRESENTEERT

ZONDAG 25 JULI

TRAVESTIETENSHOW NATHALIE

incl. levende slangen-act

ZONDAG 1 AUG.

COUNTRY + WESTERNSHOW

top-class discotheek

presentatie PETER de RUITER

DONDERDAG ALTIJD GEOPEND

VRIJDAG ALTIJD GEOPEND

DE DISCOTHEEK IN HEERLEN

EL BASO

ALTIJD GEOPEND OP ZATERDAG

ALTIJD GEOPEND OP ZONDAG

WAPEN VAN HOENSBROEK

Hoofdstraat 452

zaterdag 24 juli

GROOT BAL

met orkest:

SUNSHINE

GEMEENSCHAPSHUIS SCHIMMERT

Zaterdag en zondag

DISCO

KERMIS KERMIS

SLENAKEN

Zondag 25 juli - zaal „Berg en Dal"

Stemming en dansen met

JOE HAME BAND

Aanvang 6.30 uur. Toegang vrij.

DANCING GORISSEN BRUNSSUM

Zaterdag 24 juli

DANSEN

met het orkest:

BLACK DEVILS

KOM NAAR DANCING KISS

Het is de DANCING waar het altijd GEZELLIG IS

dancing kiss

Vrijdag: Miss Mini verkiezing, voor de leukste MINI een leuke prijs.

Zaterdag en zondag: DISCO met vrij entree.

Bokstraat 41a, Heerlerheide-Heerlen.

Vrijdag zaterdag en zondag

Café-Dancing Discotheek D'oude LINDE

TINY & BROER

HEERLERWEG 4

VOERENDAAL

TEL. 045-75311

FEESTWEEK EPEN

In de feesthal aan de Wilhelminastraat

Aanvang 20.00 uur (tenzij anders vermeld)

vrijdag 23 juli — **PETER KOELEWIJN** en de **Rockets**
bijna 25 jaar nederlandstalig top rock, van „kom van het dak af" tot „zolang de moter loopt" ... 7,50

zaterdag 24 juli — **VILLER SPATZEN**
met hun fonkelnieuwe **AUSTRIA TOP SHOW '82** ... 8,00

zondag 25 juli — **Frühschoppen met de Viller Spatzen** 11.00 uur ... 2,50
SESSION BAND Maastricht
een 10 persoons formatie, ex. partner Going Steady, Quasi Modo e.a.

zondag 25 juli — **THE FORTUNES** (Eng.)
Here it comes again, You have got your troubles, Freedom come freedom go,
Seasons in the sun, enkele van hun tientallen wereldberoemde hits ... 8,00

donderdag 29 juli — **MERGELLAND MARKT**
DE overdekte antiekbeurs van de regio ... 2,50

vrijdag 30 juli — **LIMBURGER DRIVE IN SHOW**
NORMAAL de boerenrockgroep uit de Achterhoek ... 8,00

zaterdag 31 juli — **GUSTL'S FRÖHLICHE DORFMUSIK EN CHRISTINE RÖDER**
een internationaal bekend orkest o.a. uit ZDF Vrolijke Muzikanten (5x) en Wettbewerb nach Noten. Meer dan 500 eigen composities ... 7,50

zondag 1 augustus — **Frühschoppen met Gustl's Fröhliche Dorfmusikanten en Christine Röder** ... 2,50

zondag 1 augustus — **POWERPLAY**
MARGRIET ESHUIJS BAND
2 groepen die afgelopen jaar beurtelings hoog op de hitparade prijkten ... 7,50

maandag 2 augustus — **FREDDY BRECK**
René Krans Band ... 7,50

EPEN

Im Weissen Rössl

Wilhelminalaan 63-65 Valkenburg

Show-programma in de maand juli:

's zondags DUO MARC EN DAVE

's maandags DE ALPENZUSJES, JODEL JERRY en Country zanger THEO WILLEMSE

's woensdags TALENTENJACHT met WISSEL TROFEE

's donderdags DE ALPENZUSJES, JODEL JERRY en Country-zanger THEO WILLEMSE

's vrijdags DUO MARC EN DAVE

Dagelijks speelt voor u bij ons

TRIO KWATSCH

Repetities met het orkest 's woensdags, tussen 15 en 16 uur.

ELDORADO SPAUBEEK

Vandaag:

COUNTRY AND WESTERN BOBBY LEE PARSON

Morgen en zondag:

PREDIKANT WIM FRIJNS

Volgende week:

„PARTY DE BLANCHE"

(witte kleding gewenst)

DANCING MART GEELEN HAELEN

zondag 25 juli

SPIRIT

Zondag 1 aug.

HIGHLIGHT

Burg. Aquariusstr. 12

DISCO-DANCING KALSBEEK

HULS-SIMPELVELD

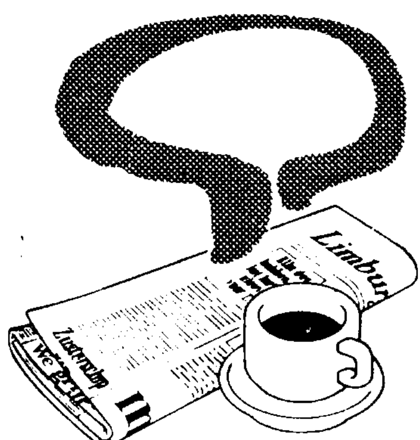
Zaterdag en zondag

DISCO

Limburgs dagblad voor oostelijk zuidlimburg

Vrijdag 23 juli 1982 ● Pagina 9

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHEF-EDITIEREDACTIE: MARTIN HUPPERTZ.
HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6411 EM HEERLEN, NOBELSTRAAT 12, TEL. 045-719317; 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HB HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 91, TEL. 045-218555; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719; 6466 HN SPEKHOLZERHEIDE, AKERSTRAAT 124, TEL. 045-422141



Zon

● *Ze moeten Limburg ook altijd hebben. Eerst de mijnen dicht, dan degradeert MVV, vervolgens komt de zon maar niet door en nu blijkt dat de dag in Zuid-Limburg op slinkse wijze maar liefst vierentwintig minuten korter is dan op, pak weg, Vlieland. In het Algemeen Politieblad van deze week (en trouwens ook van andere weken) staat een staatje afgedrukt met exacte tijden van zonsop- en ondergang, dit in verband met het bekeuren van fietsers en palingvissers. Morgen gaat op dat eiland in het ijzige noorden de zon op om 5.43 uur, zeven hele minuten eerder dan in oostelijk Zuid-Limburg. En 's avonds wordt de Limburgers een nog veel erger loer gedraaid, want morgen gaat op Vlieland de zon om 21.51 uur onder, en dan is het sterk verwarmend en verlichtend hemellichaam in Limburg reeds zeventien minuten achter de toch al troebele kim verdwenen. En hoewel we dom zijn, kunnen we toch nog berekenen, dat het hier gaat om 24 hele minuten zonlicht die ons zonder enige geldige reden en zonder enig overleg worden ontstolen. De politie moest daar toch eens wat beter op letten. Maar wat doet die? Die beperkt zich tot het publiceren van een lijstje.*

Oei (2)

● *„Die hebben last van een zonnesteek", zullen voetgangers die gisteren nabij de voetgangersoversteekplaats (wat een lang woord) aan de Putgraaf enkele mensen zagen huppelen. Er was gelukkig niets ernstigs aan de hand. Enkele "bewoners" van ons bijkantoor aan de Nobelstraat in Heerlen waren nieuwsgierig geworden naar de functie van die rubberen tegels bij de oversteekplaatsen. Na enige tijd ontdekten ze het geheim: stap je namelijk op zo'n tegel, dan weet het stoplicht dat er een voetganger wil oversteken en houdt daar bij de volgende schakelingen rekening mee. Goed hè."*

Oei (3)

● *Maar er is nog een verklaring voor die rubberen tegels. De politie van Heerlen vertelde ons gisteren dat die voor de blinde mensen zijn die op deze wijze (u weet wel, middels een aardbevinkje) weten dat de stoep ophoudt en er een gevaarlijke straat aankomt. We zullen het er maar op houden dat én de bewoners van ons bijkantoor én de politie gelijk hebben. Die tegels worden er in onze ogen alleen maar waardevoller door.*

Neder

● *In het gemeentearchief van Bocholtz staat het volgende bij „onderwijs 1838": (let wel, dat is bijna anderhalve eeuw geleden): onderwijs in een zeer slecht en ongeëigend lokaal met te weinig licht en ruimte. In de winters komen 50 en in de zomer 20 kinderen naar school. Het schoolgeld bedraagt 20 centimen per maand, uitgezonderd de armenkinderen. Zij ontvangen gratis les, waarvoor de onderwijzer een vergoeding van 18 francs uit de armenkas ontvangt. Het onderwijs omvat: letterkunde, geographie (aardrijkskunde dus), lezen, schrijven, rekenen, hoog-Duits en neder-Duits. En met dat laatste is ons eigen taaltje bedoeld.*

Man

● *„De man van Palemig, Heerlen, Holland", zo was de kaart geadresseerd die gisteren hier ontvangen werd. Het kaartje was helemaal afkomstig uit Joegoslavië, naar onze man gestuurd door de Kien Poule, "Jong-Leven" van de ANIB. Wij kunnen ons helaas de Kien Poule van "Jong-Leven" van de ANIB niet meer herinneren, maar de Man van Palemig blijkbaar wel. Hij loopt trots rond en zegt: „Zie je nou hoe beroemd ik ben. Je hoeft maar te schrijven "Man van Palemig, Heerlen, Holland" en het kaartje komt aan. Zelfs in Joegoslavië kennen ze me." Maar aan dat laatste twijfelen wij.*

SUPERMARKT IN DE ACHTERTUIN

Parkeerplaats ontneemt Brunssummers privacy



● *Met een spandoek in hun achtertuinen protesteren de bewoners van de Pastoor Savelbergstraat tegen de overlast van de parkeerplaats.*

BRUNSSUM – Bewoners van de Pastoor Savelbergstraat in Brunssum, waarvan de tuinen achter de woningen grenzen aan de nieuwe parkeerplaats van het winkelcentrum De Parel, gaan stappen ondernemen tegen de directie van dat winkelcentrum. De bewoners hebben grote overlast van de parkeerplaats, omdat bij de aanleg ervan, de muur die hun tuinen scheidde van het achterliggende terrein, is afgebroken. Die afbraak ging toen zover, dat zelfs de muur van een garage van één der bewoners onder de slopershamer viel. De garagewand is inmiddels hersteld, maar de tuinen liggen nog steeds open en bloot voor iedereen die van de parkeerplaats gebruikt maakt.

„Hoewel tijdens de eerste bouwfase is beloofd dat er met ons zou worden besproken wat er met de bestaande muur moest gebeuren", zeggen de bewoners, „is er nooit enig overleg geweest". Wel hebben de bewoners toen laten weten dat zij de bestaande wilden handhaven, omdat de muur de beste remedie was tegen inkijk en overlast. Half mei is de muur echter van de éne dag op de andere neergehaald, waarbij bovendien achterpaden, struiken en andere aanplant in de tuinen werd vernield.

Sindsdien is het overlast troef voor de bewoners van de Pastoor Savelbergstraat. „Het afval van de containers van de nieuwe supermarkt ligt in onze tuinen, we ruiken de hele dag uitlaatgassen van auto's van komende en gaande klanten, klanten die zelfs niet schromen om vanaf de straat via onze tuinen naar de parkeerplaats te lopen", aldus de heer B. Zaat, één van de gedupeerde bewoners. Achter een aantal huizen is nu een tijdelijk hekwerk gezet, maar onze privacy is toch helemaal weg".

Noch de gemeente noch de eigenaresse van de woningen, de woningvereniging Brunssum, kunnen iets tegen de directie van het winkelcentrum ondernemen, omdat het een privaatrechterlijke zaak betreft. De directie zegt op haar beurt zelf wel te bepalen wanneer er een nieuwe afscheiding wordt geplaatst. Een plaatsing die bovendien van het werkbestek afhangt. In november moet het hele projekt worden opgeleverd.

Kerkradenaar tankte gratis

KERKRADE/MAASTRICHT – De Kerkradenaar S. is wegens oplichting door de Maastrichtse politierechter mr. Bruigom conform de eis veroordeeld tot vijf weken gevangenisstraf, waarvan drie voorwaardelijk. S. had de gewoonte om benzine te tanken zonder te betalen. Wanneer zijn tank tot aan het randje met super gevuld was, constateerde hij tot grote schrik, dat hij geen beurs bij zich had. Hij vertelde de pompbediende, dat hij even naar huis zou rijden, om onmiddellijk daarna met het verschuldigde bedrag terug te keren. Echter, men zag de man nooit weer. Toen S. uiteindelijk tegen de lamp liep, bleek hij in de loop van de tijd voor ruim 15.000 gulden getankt te hebben bij benzinestations in Voerendaal, Schaesberg, Geleen en Heerlen.

Lagere school loopt gevaar

HEERLEN/DEN HAAG – De protestants christelijk lagere school De Springplank aan de Varenbeukerweg in Heerlen loopt het gevaar per 1 januari 1983 zijn rijkssubsidie te verliezen. Dat verlies dreigde al eerder, maar omdat de onderwijsraad pas laat is toegekomen aan een advies aan de staatssecretaris van onderwijs, wilde men over 1982 nog subsidie verlenen.

De onderwijsraad vindt het aantal leerlingen van de Springplank te laag om de school nog langer te subsidiëren. Het stopzetten van de subsidie zou betekenen dat de school moet worden opgeheven en dat de leerlingen het bij de andere protestants christelijke school, die twee kilometer verder ligt, moeten zoeken.

RIJBEWIJS KWIJT

Dronken Brunssummer sliep op kruispunt

BRUNSSUM/MAASTRICHT – Midden op het kruispunt van de Europalaan trof de politie in de nacht van 6 op 7 december van het vorige jaar een stilstaande auto aan. Alhoewel de motor liep en de lichten van de auto ontstoken waren, reageerde de chauffeur niet op tekenen van de politie om door te rijden. Toen zij een blik in de auto wierpen, troffen zij daar tot hun grote verbazing de Brunssummer C.B. aan. In een diepe slaap verzonken. Nader onderzoek wees uit, dat de man op deze wat ongebruikelijke plek een stevige alcoholroes uitsliep. Een bloedproef wees 1,89 promille aan.

Volgens de politierechter mr. Bruigom echt niet het gevolg van dat ene glaasje Underberg, dat de verdachte beweerde gedronken te hebben. Officier van justitie mr. Laumen: „Komt het vaker voor, dat u met de auto, onder invloed van alcohol de straat op gaat? Het lijkt er op dat we tegen lege hoofden praten, wanneer wij de mensen wijzen op hun verantwoordelijkheden in het verkeer. Het liefst zou ik u enkele weken naar een revalidatiekliniek sturen, zodat u met eigen ogen kunt zien in welke ellende zich slachtoffers van alcohol in het verkeer bevinden!"

De Brunssummer was de mening toegedaan dat de schuld eigenlijk gezocht moest worden bij de kastelein, die niets gedaan had om te voorkomen, dat hij in zijn auto stapte. Een lachertje, volgens mr. Laumen, die erbij vertelde dat hij eens ooit gezien had welke moeite het kost om een dronken persoon te bewegen zijn autosleutels af te geven. Conform de eis veroordeelde politierechter mr. Bruigom de Brunssummer tot twee weken voorwaardelijke gevangenisstraf, vier maanden onvoorwaardelijke ontzegging van de rijbevoegdheid en gezien de geringe inkomsten van B. een geldboete van slechts 200 gulden.

De 53-jarige Van der Z. uit Amstenrade mocht van de politierechter dieper in zijn beurs tasten. Wegens rijden onder invloed kreeg hij een geldboete opgelegd van 1250 gulden. Gedurende een jaar mag hij in de weekends geen auto besturen.

Ontvoerders aangehouden

KERKRADE – De politie van Kerkrade heeft woensdag 1 man en 2 vrouwen aangehouden die op 5 januari van dit jaar de 49-jarige moeder van de man uit de woning te Kerkrade hadden ontvoerd. De vrouw werd naar een woning in Driebergen vervoerd waar ze zeven dagen onder dwang werd vastgehouden.

Uit angst voor represailles durfde de Kerkraadse pas geruime tijd later aangifte te doen van haar vrijheidsberoving. De drie verdachten, de 21-jarige M.W. uit Driebergen, de 23-jarige D.G. uit Kerkrade en de 20-jarige J.G. uit Kerkrade, zijn in verzekerde bewaring gesteld.

Inbraken troef in Heerlen

HEERLEN – Eén van de afgelopen dagen kreeg de sporthal Varenbeuk aan de Hei-Carisvorgweg in Heerlen ongewenst bezoek. Onbekenden zijn daar naar binnen gekomen en hebben de alarminstallatie onklaar gemaakt. Ontvreemd werden drank en sigaretten, zend- en geluidsapparatuur, waaronder tuner, cassettedeck, draaitafel, mengpaneel, versterker en microfoons, alsmede 4 sporttassen en een gele broodkrat. De schade aan de alarminstallatie en van het gestolene bedraagt ongeveer 9000 gulden.

Nadat enkele hangsloten zijn verbroken hebben onbekenden vanaf een bouwterrein aan de Koumenweg in Hoensbroek een hoeveelheid gereedschap gestolen. Er verdwenen een handcirkelzaag, een boormachine en een haakse slijpmachine. De schade staat nog niet vast.

Uit een auto die stond geparkeerd op het Burg. van Grunsvenplein in Heerlen zijn goederen ter waarden van 4500 gulden gestolen. Het gaat vooral om geluidsapparatuur en kleding.

Zakkenrolster aangehouden

HEERLEN – Al enkele uren nadat dinsdag bij de Heerlense recherche aangifte was gedaan van zakkenrollerij op de dinsdagmorgenmarkt, kon door een patrouille de zakkenrolster, waarvan het signalement bekend was, worden aangehouden. Onder de ogen van die patrouille deed ze juist een greep in een tas en bewees daarmee dat zij de gezochte was. Tegen de vrouw, een 26-jarige inwoonster van Kerkrade, is procesverbaal opgemaakt.

De Trouwe Speurder

Promoties bij bondswedstrijd

KERKRADE – De bondswedstrijd van de politiehondenvereniging De Trouwe Speurder in Kerkrade is een succes geworden. Promotie was er voor de heren K. Kunz, E. Schmitt en P. Jaminon. De geleidersprijzen gingen naar K. Kunz en P. Jaminon. De overige uitslagen waren als volgt: ereklasse: 1. F. Frambach 354 punten; 2. H. Kunz 312 punten en 3. M. Habets 303 punten; open klasse: 1. P. Jaminon 335 punten; 2. J. Offermans 309 punten en 3. J. Knuth 295 punten; jeugdklasse: 1. E. Schmitt 239 punten; adspirantklasse: 1. K. Kunz 164 punten; 2. B. Nafzger 162 punten en 3. G. Brouwers 151 punten.

„Kasteelheren" van deze tijd:

„Zelf handen uit de mouwen steken"

VOERENDAAL – Met het deftige adellijke huis, zijn twee imposante hoektorens, de fraaie gevel waarin het adellijke wapen van het geslacht Van Panhuys is aangebracht en met zijn ouderwetse brug over de slotgracht is kasteel Haeren dé grote trekpleister van Voerendaal. Het monument behoort tot de oudste in ons land en is historisch van onschatbare waarde. Eeuwenlang werd het bewoond door invloedrijke adellijke families. Nu houden twee Voerendaalse families het kasteel in goede staat. Zij moeten het zonder de grote schare personeel zien te redden. In noodgevallen springt Monumentenzorg bij, maar over het algemeen moeten de „kasteelheren" zelf in de buidel tasten en zelf de handen uit de mouwen steken.

In de middeleeuwen lagen op het gebied van Voerendaal negen kastelen. In tijden van oorlog zocht de bevolking er een veilig onderkomen. De brede slotgrachten vingen het overtollige water van de moerassige grond op. Slechts enkele brokstukken vormen in de tegenwoordige bouw het enige bewijs van die middeleeuwse oorsprong. Het slot is genoemd naar de eerste eigenaar, Ogier van Haeren, die in 1296 met name wordt genoemd. Daarna werd het kasteel gedurende enige eeuwen bewoond door een geslacht waar ook de latere graven van Hoensbroek toe behoorden. In 1700 kocht de familie Van Panhuys het slot die het nog geen halve eeuw later vrijwel geheel in vlammen zagen opgaan. In 1743 was de herbouwing gereed.



● *Drie bewoners van kasteel Haeren op de eeuwenoude brug over de slotgracht. V.l.n.r.: Pieter van de Laar, zoon Pieter en opa Steinbusch, de vader van mevrouw Retera die het rechter deel van het kasteel heeft gekocht.*

Gesplitst

Inmiddels is het kasteel nog enkele malen van eigenaar verwisseld. De eikehouten toegangspoort die in vroeger tijden als „voordeur" dienst deed, wordt nauwelijks meer geopend. De gasten van de familie van de Laar en de familie Retera kunnen via de binnenplaats het kasteel binnen. Jaren geleden werd het tientallen vertrekken tellende slot door een afscheidingsmuur in twee delen gesplitst, maar over ruimtegebrek hebben de eigenaren nog steeds niet te klagen. Piet van de Laar gebruikt een groot deel van het kasteel als kantoorruimte, terwijl zijn buurman als boer de schuren goed kan gebruiken.

Ook in het kasteel zelf is het de moeite waard om een kijkje te nemen. Bij de familie Retera is dat al tientallen jaren zo, maar meneer van de Laar heeft daar met zijn gezin heel wat werk voor moeten verzetten. „Zijn" deel heeft jarenlang als kindertehuis dienst gedaan en in die tijd werden uit praktisch oogpunt de plafonds met hardboard betimmerd, de eikehouten vloeren met tapijten beplakt en veel muren betegeld. Dat scheelde toen in het onderhoud, maar nu blijkt het een nadeel. Van de Laar had een zesjarenplan ontwikkeld waarin het huis zijn oude charme zou terugkrijgen. Nu blijkt dat daar gerust nog eens zes jaar bij opgeteld mag worden.



● *Dit bord herinnert aan het feit dat het kasteel in 1742 door brand werd verwoest en weer werd herbouwd.*

Scheur

Ook meneer Retera werd er enkele jaren geleden aan herinnerd dat hij in een monument woont en niet in een rijtjeshuis. De toren begon langzaam het kontakt met de rest van het woongedeelte te verliezen. In de huiskamer ontstond over de lengte van de muur een twintig centimeter brede scheur. „De vogels konden zo naar binnen vliegen", vertelt Retera. „Tja, zo'n restauratie is alleen niet op te brengen. Pas toen de situatie rampzalig werd, kwam Monumentenzorg over de brug met een subsidie die zeventig procent van de kosten zou dekken. En je ziet het, het is weer netjes opgeknapt.

Proficiat opa en oma Bisschop-Heitlager met jullie 40-jarig huwelijk.

Corrie, Fred
Peter en Debbie

Proficiat Yvon mit diène Renault vief en dich Lon mit dien wief

---

In de Vrede van Christus overleed in Bogotá, Colombia (Zuid-Amerika) onze goede Heerbroer en Heeroom, en onze dierbare confrater

Pater José Peerboom,

MONTFORTAAN

Geboren te Berg en Terblijt, 7 april 1901
Geprofest bij de Montfortanen, 15 augustus 1921
Priester gewijd, 11 juni 1927.

In datzelfde jaar nog vertrok hij naar Colombia, waar hij bijna 55 jaar geleefd en gewerkt heeft. Hij overleed aldaar maandag 19 juli 1982.

Wij vragen u een hartelijk gebed voor hem.

5486 NM Montfortlaan 12, Oirschot.

De familie Peerboom
De Montfortanen

Een plechtige eucharistieviering tot nagedachtenis aan pater Peerboom zal gehouden worden op zaterdag 31 juli in de kerk van de H.H. Monulphus en Gondulphus te Berg en Terblijt om 10.30 uur.

---

†

Na de kennisgeving van het overlijden van

Ger Pierik

maakt de familie nu bekend dat de eucharistieviering zal zijn op zaterdag 24 juli 1982 om 11.00 uur in de Gregoriuskerk aan de Dorpstraat te Brunssum. Erop volgend is de begrafenis.

Avondwake is op vrijdagavond 23 juli 1982 om 19.00 uur in de voornoemde kerk.

Fam. Pierik
Kinderen en kleinkinderen

Nijmegen, 21 juli 1982
Groesbeeksedwarsweg 252
Corr.adres: Weegebree 61, Landgraaf

Tevens kennisgeving voor de mensen die we geen persoonlijk bericht hebben kunnen sturen.
Geen condoleance.

---

†

Heden overleed, voorzien van het sacrament der zieken in de leeftijd van 93 jaar onze schoonvader, grootvader, overgrootvader, broer, schoonbroer, oom en neef, de heer

J.C. Sleebe

ridder in de orde van Oranje Nassau
oud-wethouder van financiën van de gemeente Maastricht
oud-lid van de Provinciale Staten
oud-lid van het burgerlijk armbestuur
erevoorzitter van de muziekvereniging Ster der Toekomst
oud-voorzitter van de Coöp bouwvereniging Beter Wonen
mede-oprichter van het bejaardencentrum Malberg
echtgenoot van wijlen

G.H. Tervonderen

Namens de familie:
F.M.Th. Sleebe
ex.test

Maastricht, 21 juli 1982
Reinaartsingel 70
Corr.adres: F.M.Th. Sleebe
Alex. Battalaan 32, 6221 CD Maastricht

De crematieplechtigheid zal plaatsvinden maandag 26 juli a.s. om 13.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10. Condoleances uitsluitend schriftelijk.

Vertrek vanaf het uitvaartcentrum Dielemans, Aesculaapstraat 6 (Brusselsepoort) Maastricht om 12.45 uur.

De overledene is opgebaard in voornoemd uitvaartcentrum waar bezoek is van 11.00 tot 12.00 en van 17.00 tot 18.00 uur; zondag van 17.00 tot 18.00 uur.

OVERLEDEN

† Hubert Senden, echtgenoot van Cornelia Beudermacher, oud 92 jaar, 6261 NP Mheer, Rondestraat 8. De uitvaartdienst vindt plaats op zaterdag 24 juli om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Lambertus te Mheer.

† Catharina [illegible], echtg. van wijlen Theodorus Bongias, oud 86 jaar, Maastricht, Herculeslaan 300. Corr.adres: Lammergierstraat 17, 6215 AH Maastricht. De uitvaartdienst vindt plaats op zaterdag 24 juli om 11.00 uur in de parochiekerk van de H.H. Petrus en Paulus te Wolder-Maastricht.

† Cornelis van Duurling, weduwnaar van Emma Krieger, oud [illegible] jaar, Maastricht, Granietstraat 29. Corr.adres: Bremstraat 26, 3760 Lanaken. De uitvaartdienst vindt plaats op zaterdag 24 juli om 14.00 uur in de parochiekerk van Christus Hemelvaart te Pottenberg-Maastricht.

† Fons Pluijmakers, echtgenoot van wijlen Barbara Kreemers, oud 76 jaar, 6245 AJ Eijsden, Kapelkesstraat 6. De uitvaartdienst vindt plaats op zaterdag 24 juli om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Breust-Eijsden.

Samen willen wij u bedanken voor uw medeleven bij het afscheid van onze lieve moeder, schoonmoeder en oma

Johanna Gertrudis Webers v/d Bongard

Kinderen, klein- en achterkleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 25 juli as. om 10.00 uur in de kerk van Maria ten Hemelopneming te Eikelhausen.

---

†

Bedroefd, maar dankbaar voor alles wat hij voor ons heeft betekend, is heden, in de leeftijd van 73 jaar, geheel onverwacht en rustig heengegaan, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, zwager, oom en neef

Wil Daniels

echtgenoot van

Annie Ruijters

Herkenbosch: Mevr. A.M. Daniels-Ruijters
Bilzen (B.): Jac en Mariëtte Daniels-Jeurissen
Stramproy: Gerrit en Miep Daniels-Slaats
Towanda (PA) U.S.A.: Liesje en Sjef Hoenjet-Daniels
Schimmert: Harry en Wilma Daniels-Rietrae
Sittard: Pierre Daniels
Belfeld: Wil en Riny Daniels-Smeets
Sittard: Jos en Marion Daniels-Daniels
en al zijn kleinkinderen
Familie Daniels
Familie Ruijters

6075 CM Herkenbosch, 22 juli 1982
Corr.adres: Jean Adamslaan 9

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben maandag 26 juli a.s. om 11.00 uur in de Kerk van de H. Petrus (Grote Kerk) te Sittard.

Geen condoléren.

De overledene zal bijzonder worden herdacht zaterdag a.s. om 19.00 uur tijdens de Eucharistieviering in de Kerk van de H. Sebastianus te Herkenbosch.

Bezoek Mortuarium Ziekenhuis Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Mocht een van zijn talrijke vrienden of kennissen geen persoonlijk bericht ontvangen, wilt U dan deze advertentie als zodanig beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Bedroefd, maar dankbaar voor het vele goede dat zij ons tijdens haar leven heeft gegeven hebben wij nog onverwacht afscheid moeten nemen in het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in de leeftijd van 83 jaar van onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Catharina Rademakers

echtgenote van wijlen

Peter Joseph Roex

In dankbare herinnering
Maastricht: A. Camps-Roex
Th. Camps, kinderen en kleinkinderen
Hoensbroek: N. Dormans-Roex
J. Dormans en kinderen
Brunssum: M. Hoen-Roex
J. Hoen en kinderen
Brunssum: L. Duijckaerts-Roex
W. Duijckaerts, kinderen en kleinkinderen
Schinveld: J. Roex
Familie Rademakers
Familie Roex

6451 BA Schinveld 22 juli 1982
Kan. van Nuijsstraat 29.

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op maandag 26 juli a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Eligius te Schinveld.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoléren. De avondmis is a.s. zaterdag 24 juli om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Moeder is opgebaard in de rouwkapel naast de kerk. Bezoek dagelijks van 18.45 tot 19.45 uur.

Heden overleed, na een kortstondige ziekte, tot ons groot verdriet, mijn man, onze vader en grootvader

Gijsbert James Lichtenbeld

echtgenoot van

Elisabeth Maria van Veen

op de leeftijd van 62 jaar.

E.M. Lichtenbeld-van Veen
Fred Lichtenbeld
Louise Lichtenbeld-v.d. Meyden
Evelyn en Ernst
Albert Lichtenbeld

21 juli 1982
Dokter Hustinxlaan 24a, 6416 GV Heerlen

De dienst van woord en gebeden zal gehouden worden maandag 26 juli a.s. om 13.00 uur in de Ned. Herv. Kerk aan het Tempsplein te Heerlen, waarna aansluitend de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Imstenrade-Heerlen.

Voor aanvang van de plechtigheid is er gelegenheid tot condoleren, vanaf 12.35 uur in voornoemde kerk.

Vervoer naar crematorium en terug is gezorgd.

Vader is opgebaard in de rouwkamer van het Uitvaartcentrum v/h Crombach, Dr. Poelsstraat 26 te Heerlen. Gelegenheid tot afscheid nemen aldaar, dagelijks van 18.30-19.00 uur.

Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieve deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Dankbaar voor alles wat zij voor ons is geweest, geven wij u kennis dat heden van ons is heengegaan in de leeftijd van 77 jaar, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Elisabeth Eijkenboom

weduwe van

Peter Joseph Janssen

Sittard: Anton en [illegible] Janssen-Maselijn
Sittard: Hubert en [illegible] Janssen-Horn
Sittard: Jan en Conny Janssen-Wehrens
Sittard: Mia en Frans [illegible]-Janssen
en al haar klein- en achterkleinkinderen
Familie Eijkenboom
Familie Janssen

6133 BP Sittard, 22 juli 1982
Broekstraat 48

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben, maandag 26 juli a.s. om 10.00 uur in de kerk van Christus Koning te Sittard-Leijenbroek.

Geen condoléren.

De overledene zal bijzonder worden herdacht zaterdag a.s. om 19.00 uur in bovengenoemde parochiekerk.

Bezoek mortuarium ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Heden is mijn zeer geliefde man, onze vader, schoonvader, grootvader en overgrootvader ingeslapen met de hoop op de opstanding volgens Joh. 5:28, 29

Leo Meex

echtgenoot van

Johanna Pieper

in de leeftijd van 78 jaar.

Brunssum: J. Meex-Pieper
Brunssum: Christine en Mannie
Noorwegen: Hendrik en Arnhild
Hoensbroek: Maria en Jo
Brunssum: Agnes
Brunssum: Jos en Gertie
en kleinkinderen

6442 XZ Brunssum, 21 juli 1982
Molenstraat 60.

De krematie zal plaatsvinden op maandag 26 juli a.s. om 11.30 uur in het krematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Samenkomst in het krematorium om 11.15 uur.

Geen condoléren.

Vader is opgebaard in de rouwkapel van het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum. Bezoek dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.

Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Terwijl wij wisten dat dit te gebeuren stond, is toch nog vrij plotseling van ons heengegaan, voorzien van het H. Oliesel op de leeftijd van 59 jaar, onze goede en zorgzame broer, zwager, oom en neef

J.P. Leeyen

Wilt U hem in Uw gebeden gedenken.

In dankbare herinnering:
Kerkrade-West: Fam. Schreyen
Kerkrade-West: Fam. Leeyen
neven en nichten

6466 RR Kerkrade, 22 juli 1982
Salviastraat 11

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op maandag 26 juli a.s. om 9.00 uur, in de parochiekerk van de H. Martinus te Spekholzerheide, waarna aansluitend de crematie in het crematorium te Heerlen.

Bijeenkomst in de kerk, geen condoléren.

De overledene zal bijzonder herdacht worden in de eucharistieviering van zondag 25 juli a.s. om 11.30 uur, in voornoemde parochiekerk.

---

†

Dankbaar voor wat zij voor ons betekend heeft, geven wij u met droefheid kennis, dat heden na een kortstondige ziekte, op 74-jarige leeftijd van ons is heengegaan onze dierbare echtgenote, onze lieve moeder, schoonmoeder, grootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Annie Prinssen

echtgenote van

Arnold Smeets

Geleen: Arnold Smeets
Amsterdam: Hélène Verheyen-Smeets
Johan Verheyen
Mireille
Geleen: Toon Smeets
Annie Smeets-Heuts
Roland, Simone
Geleen: Jac Smeets
José Smeets-Baggen
Arnd, Lianne
Kanne (B.): Ferdinand Smeets
Annie Smeets-Broos
Aisha, Melika, Karlem
Familie Prinssen
Familie Smeets

6162 ES Geleen, 21 juli 1982
Groenstraat 126

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben zaterdag 24 juli a.s. om 11.00 uur in de dekenale kerk St.-Augustinus te Lutterade-Geleen, waarna de begrafenis op de begraafplaats Vouersveld te Geleen.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoléren.

Mede tot intentie van de dierbare overledene zal een avondmis worden opgedragen vrijdag 23 juli om 19.00 uur in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St.-Barbaraziekenhuis te Geleen, alwaar gelegenheid tot bezoek van 18.30 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

De plechtige eerste jaardienst voor onze vader en broer

René Jacobs

zal plaatshebben op zondag 25 juli a.s. om 11.30 uur in de parochiekerk De Blijde Boodschap te Chèvremont.

Kinderen en kleinkinderen

Kerkrade, juli 1982

Dankbetuiging

Daar het ons onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven, die wij mochten ontvangen bij de ziekte, het overlijden en de begrafenis van mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder en lieve oma

Maria Odilia van Ham-Sijstermans

betuigen wij onze hartelijke dank.

G van Ham
Kinderen en kleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 25 juli a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Gerardus Majella te Heksenberg-Heerlen.

Gevonden/verloren

Weggevl. PAPEGAAI grijze roodstaart naam Sjako tegen bel. ter. te bez. Tuinstr. 24, Hrl., 045-221368.

Verdwenen zeldzaam DWERGKONIJN Madagascar Franse hangoor. Ram, tam, vermoedelijk verdwaald. Churchillstr. 13, H'broek, tel. 045-211795.

Landbouw

ONDERDELENBANK, schrikdraadapparatuur. Tel. 04493-2715.

Enige en algemene kennisgeving

†

Dankbaar voor alles wat hij voor ons betekend heeft, geven wij U kennis dat vrij onverwacht van ons is heengegaan, voorzien van de H. Sacramenten op de leeftijd van 74 jaar, onze dierbare broer, schoonbroer, oom en neef

Herman Rijnders

Uit aller naam:
Nuth: Mevr. D.A.M. Rijnders-de Groot

6361 TS Nuth, 21 juli 1982
Donatusstraat 34

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op maandag 26 juli om 14.00 uur, in de parochiekerk van St. Bavo te Nuth, waarna crematie om 15.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Samenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van Uw medeleven is er geen condoléren.

Avondwake zaterdag om 18.30 uur in voornoemde kerk.

Enige en algemene kennisgeving

†

Heden overleed, in de ouderdom van 82 jaar

Anna Sorge

weduwe van

Karel Hey

Heerlen, 21 juli 1982
Waalstraat 17
Corr.adres: Pleyweg 59
6515 RE Heerlen-Palemig

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op maandag 26 juli a.s. om 11.00 uur, in de parochiekerk van St. Antonius van Padua te Heerlen-Beersdal, waarna de begrafenis op de Algemene Begraafplaats Heerlerheide.

Bijeenkomst in de kerk, geen condoléren.

Enige en algemene kennisgeving

†

Heden overleed tot onze diepe droefheid, mijn lieve echtgenote, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zus, schoonzus, tante en nicht

Leokadia Chalupa

echtgenote van

Mathieu Janssen

Zij werd 67 jaar.

Obbicht: M. Janssen
Born: J.H. Jansen
Echt: M.S. Janssen en kinderen
Familie Chalupa
Familie Janssen

Sittard, 21 juli 1982
Corr.adres: Diepdal 50
6121 JX Born.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op maandag 26 juli a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van St. Martinus te Born.

Geen condoléren.

In de avondmis van zaterdag 24 juli om 19.00 uur zullen wij moeder bijzonder gedenken.

De overledene is opgebaard in het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard. Bezoek van 17.30-19.00 uur.

---

†

Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat hij voor ons geweest is, delen wij U mede, dat God plotseling tot Zich heeft genomen, voorzien van het H. Oliesel, op de leeftijd van 60 jaar, mijn inniggeliefde man, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Sjaak Hoek

echtgenoot van

Maria C. Schirbach

Wij bevelen hem in Uw gebed aan.

Heerlen: M.C. Hoek-Schirbach
Schinveld: Jo en Annelies, Marlies, Anja, Jeanette, Jacky, Johan
Oirsbeek: Tonny en Rinus
Hoensbroek: Ber en Philly
Heerlen: Harry
Heerlen: Ans
Eindhoven: Ger en Marianne
Familie Hoek
Familie Schirbach

6415 GC Heerlen, 21 juli 1982
van Rappardstraat 27

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op dinsdag 27 juli a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Geest, Kasteellaan, waarna aansluitend, de crematie in het crematorium te Heerlen.

Geen condoléren, daar wij overtuigd zijn van Uw medeleven.

Avondmis maandag 26 juli a.s. om 19.30 uur in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkamer van het rouwcentrum Jan van Hasselt, Spoorsingel 4 te Heerlen. Gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 19.30-20.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat hij voor ons geweest is, delen wij U mede, dat God de Lückerheidekliniek tot Zich heeft genomen, voorzien van het H. Sacrament der zieken, in de gezegende ouderdom van 86 jaar, onze innig geliefde moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, tante en nicht

Anna Maria Baggen

weduwe van

Peter Joseph Hubert Reumkens

Wij bevelen moeder in Uw gebed aan.

Nieuwenhagen: Harry Reumkens
Elly Reumkens-Camps
Nieuwenhagen: Johan Reumkens
Mia Reumkens-Heinen
Kerkrade-West: Mia Kisters-Reumkens
Sjir Kisters
Kerkrade-West: Annie Meertens-Reumkens
Dré Meertens
Nieuwenhagen: Leur Reumkens
Mia Reumkens-Peelen
Ubach over Worms: Agnes Pennartz-Reumkens
En haar kleinkinderen
en achterkleinkind

6391 VM Nieuwenhagen, 22 juli 1982
Corr.adres: Heereweg 170

De plechtige Eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op dinsdag 27 juli om 11.00 uur in de parochiekerk van Maria Hulp der Christenen te Nieuwenhagen.

Bijeenkomst in de kerk.

Geen condoleren, daar wij overtuigd zijn van Uw medeleven.

Moeder zal bijzonder worden herdacht in de avondmis maandag 26 juli a.s. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Moeder is opgebaard in het mortuarium van Lückerheidekliniek te Chèvremont. Gelegenheid tot afscheid nemen van 18.00-19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Met leedwezen hebben wij kennis genomen van het overlijden van ons lid van verdienste de heer

P. Sakkers

Meer dan 25 jaar heeft hij zich ingezet voor 'z K.S.O.

Moge hij rusten in vrede.

Bestuur, praeces, beschermvrouwe, dirigent, leden en vrienden van het K.S.O.

Met grote verslagenheid namen wij kennis van het overlijden van de heer

Hein Berendsen

bestuurslid en lid van verdienste van de Limburgse Wandelsport Bond

Wij herdenken met dankbaarheid zijn meer dan [illegible] jaren inzet voor de wandelsport en voor de LWB in het bijzonder.

Het bestuur van de Limburgse Wandelsport Bond

Heerlen, 22 juli 1982

Dankbetuiging

Daar het ons onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven wij mochten ontvangen bij de begrafenis van mijn dochter en onze tante

Diny Jasinski-Krotje

betuigen wij hierbij onze hartelijke dank.

Mevr. D. Schat-Schmidt
Piet en José van Horzen
Verdere familie

De zeswekendienst wordt gehouden zondag 25 juli om 11 uur in de kerk van de H. Drievuldigheid Heerlen-Schaesbergerveld.

De jaardienst voor mijn vader en moeder, schoonouders

Piet en Jo Nelis-Hoenen

zal gehouden worden op zondag 25 juli as. om [illegible] uur in de parochiekerk St.-Joseph te Heerlerbaan.

Rob en Wilma [illegible]

Auto's en motoren

Tek. RENAULT 6 TL 12-9-'78, alle keur. toegest. Min. Ruysstr. 12, Geleen, 04494-51201.

Weg. omst.hed. te k. FORD Taunus 1600 GL bwj. 76 i.g.st. vele acces. vr.pr. ƒ 4750,-, tel. 04492-3824.

Te k. BEDFORD bwj. 73 helemaal bekleed, br. banden, z. apart na 18 u. Hoofdstr. 296, H'broek.

VW GOLF Diesel bj. okt. 77, 4-drs. i.z.g.st. verbr. 1 lt. 20 km ƒ 6950,-, tel. 045-713213.

T. k. EEND 2 CV 6 ƒ 650,-, tel. 045-441042.

Tek. OPEL Ascona i.z.g.st. Bwj. '77, Graetheide 73, Born, pr. ƒ 4600,-.

Oude LEGERJEEP, i.z.g.st., 04459-1582.

RENAULT R 5 '76 ƒ 2950,-; Opel Rekord 1700 m. LPG '79 ƒ 7250,-; Ford Taunus 1600 sportw. en v. acc. '77 ƒ 3900,-; Datsun 120 Y ƒ 2750,-; Geenlingstr. 128, Heerlen, tel. 045-723076.

Te k. AUDI 100 GLS (dec. '76) op gas, i.pr.st. Tel. 045-317004.

SUZUKI Jeep bwj. '81 geel met acc. LJ 80 Q, van Pallandtlaan 23, Valkenburg, tel. 04406-13711.

Unieke OPEL Ascona 2.0 SR Irmscher kl. wit/zilver metall. km.st. 40.000, ATS velgen, trekh., rad. LPG-install. 1.5 jr. oud van ƒ 24.000,- voor ƒ 12.500,-, 3 mnd garantie, tel. 043-646980.

Koopje RENAULT 4 TL bwj. 1976, Brunssummerstr. 12, Schinveld.

Te k. HONDA CX 500 '79, JS stuurscherm, nw s. vrpr. ƒ 3750,- [illegible] 04750-27064.

Te k. VESPA scooter met vele onder[illegible] ƒ 200,-, 045-352211.

MERCEDES 200D [illegible] mnd. oud, inr. mogel. [illegible] merweg 36, Heerlen Hrl.

Koopje FORD [illegible] bwj. '76, inr. mogel. [illegible] bergweg 106, Heerlen Hrl.

Mooie MORRIS M[illegible] bwj. '77, m LPG ƒ 2350,-, Oude Schaa[illegible] 70, Kerkrade.

Te k. sportwagen M[illegible] briolet, i.z.g.st. Povck[illegible] tel. 454217, Kerkrade.

Te k. zeer m[illegible] TRIUMPH Spitfire TC bwj. '78 met z[illegible] winterkap, tel. 045-41[illegible] prijs ƒ 8500,-.

Te k. BK-GAS[illegible] compl. v. Manta/Ascona m '80, gecomb. gas[illegible] tank. Jerichostr. [illegible] len.

Te k. OLDTIMER vol[illegible] restaureerde MGA, [illegible] tel. na 18.00 uur [illegible] 2477.

Te k. KADETT type [illegible] vette 2-drs., luxe ui[illegible] geel auto verj. in [illegible] nwst. bwj. '77, pr. ƒ [illegible] Auto is schadevrij. [illegible] tistraat 27, Vaals, 04454-2320.

Te k. ALFASUD bwj. [illegible] kl. blauw, absol. g[illegible] mooi, pr. ƒ 2000,- [illegible] bethstraat 36, Kerkrade.

Te k. mooie CITROËN Special bwj. '76, [illegible] muntende staat v[illegible] derh. Vrpr. ƒ 2000,- [illegible] is kopen. Tel. 045-45[illegible]

Burgemeester Paul Gilissen achter conclusie van prof. A.J. Hendriks

Valkenburg kiest voor kwaliteit

Van onze verslaggever

VALKENBURG AAN DE GEUL – Valkenburg aan de Geul zal metterdaad nieuwe wegen moeten bewandelen als het ook in de toekomst voor toeristen attractief wil blijven. Daarbij zal het Geulstadje in eerste instantie kiezen voor verbetering van de kwaliteit. Paul Gilissen is het volledig eens met de voorlopige conclusie van prof. A.J. Hendriks van de Erasmuuniversiteit van Rotterdam, dat Valkenburg toeristisch alleen in leven kan blijven als er een nieuwe koers gevaren wordt.

„Wij, als gemeentebestuur, hebben die nieuwe koers al langer in ons achterhoofd. Ik denk dat het nu zaak wordt om het beleid krachtig voor te zetten. Wat wel belangrijk is, vind ik, is het verbeteren van de kwaliteit van de voorzieningen in onze stad. Voorzieningen voor het massatoerisme zijn er in voldoende mate. Daarom moeten we ons voorlopig niet blind staren op nieuwe grote attracties maar wel op de realisering van het golfcentrum, de Stichting Letterkundig Centrum, een kunstmarkt en eventueel een jaarmarkt. Dat zijn voorzieningen die ook buiten het hoogseizoen toeristen trekken. Een pretpark zoals gepland in de Oostelijke Mijnstreek willen wij hier niet. Het is eenvoudigweg te groot voor ons. Moet je voorstellen het grootste Europese pretpark, 100 voetbalvelden groot. Dat kan een stadje als Valkenburg niet dragen", zegt burgemeester Gilissen, en hij vervolgt: „De schrik sloeg mij om het hart toen ik te horen kreeg dat er bekeken werd of dat pretpark niet in Valkenburg kon komen. Nee, voor mij liever geen gigantisch pretpark."

Bevreesd

Voor concurrentie van een 100 voetbalvelden grote speeltuin in de Oostelijke Mijnstreek is Gilissen niet. Valkenburg zal er naar zijn mening alleen maar beter van worden. „Kijk, touringcarbedrijven brengen dagelijks mensen van Valkenburg naar Parijs, de Eifel en zelfs Londen. Dat is prima voor het toerisme bij ons, want het is een reden meer om naar Valkenburg te komen. Onze gunstige ligging ten opzichte van al die plaatsen telt natuurlijk ook mee. Om diezelfde reden zal het pretpark alleen maar een extraatje zijn voor ons, zeker geen concurrent."

Maatregelen

Het onderzoek van prof. Hendriks naar de toestand van het Valkenburgse toerisme heeft twee jaar geduurd en werd uitgevoerd in opdracht van de Valkenburgse VVV „Het Geuldal". Het is tevens de bedoeling om een advies te geven voor het Valkenburgse toerisme in de toekomst. Een van de maatregelen die de professor voorstelt is het aanbrengen van vernieuwingen in logiesbedrijven en in het stadsbeeld. Dit laatste wordt nu al verwezenlijkt door de vernieuwing van enkele wegen en pleinen in het centrum. Voorts moet de capaciteit van de appartementen aanzienlijk vergroot worden en zullen er nieuwe attractiepunten in en rond het centrum gerealiseerd moeten worden. De laatste voorwaarde is dat er op grote schaal geïnvesteerd wordt.

In aansluiting hierop moet er volgens professor Hendriks een onderzoek komen naar de samenwerking tussen VVV, ondernemers en gemeente. Samen staan ze sterk en kan er een uniform beleid gevoerd worden. Als voorbeeld noemt Hendriks de Efteling. Daar is één directie, dus beslissingen worden snel en efficiënt genomen. In Valkenburg zijn evenwel 2000 belanghebbenden met waarschijnlijk evenzoveel eigen ideeën.



● De fotograaf John Herstein en zijn „muur van licht", waarin 27 displays zijn verwerkt.

Heerlense fotograaf maakt kleurrijk project

„Muur van licht"

HEERLEN – De Heerlense fotograaf John Herstein heeft met fotograjische middelen een „muur van licht" ontworpen in een ten behoeve van reclame- en adviesbureau Infour verbouwd pand aan het Burg. De Hesselleplein te Heerlen. In grote lichtpanelen en lichtbakken heeft hij displays (heel groot formaat dia's) geplaatst. Voor de displays fotografeerde John Herstein graffiti. Dat zijn decoratieve muurschilderingen. De muurschilderingen trof hij voornamelijk in Amsterdam en Maastricht aan. Hij koos daarvoor veelal in kleur „schreeuwende" graffiti om een band te leggen met de reclamewereld. „In de reclame zie je ook telkens schreeuwende om aandacht vragende kleuren", zegt John Herstein.

John Herstein vond de schilderingen en teksten op werkketen en gevels. Afbraakwijken en kraakpanden boden hem een schat aan materiaal aan. Ook het als een bonbondoos ingepakt huis in Maastricht komt op de displays voor. John Herstein fotografeerde de muurschilderingen zoddanig, dat men steeds contact met de werkelijkheid blijft houden via een stuk stoep, waar proppen papier liggen of het houtwerk van een raam. Door zijn felle kleuren werkt „de muur van licht" in dit reclamebureau heel decoratief. In de wand, die bij de ingang van het kantoor ligt, heeft John Herstein 27 displays verwerkt en zodanig gerangschikt, dat er soms een hele beschilderde muur tevoorschijn komt als men de lijnen in de foto volgt.

De filosofie achter dit project is terug te voeren naar de activiteiten van de Doomgroep, Architect Bisscheroux stimuleerde destijds kunstenaars om tijdig bij een bouwproject te participeren. Hij doorbrak daarmee het gebruik, dat een kunstenaar pas werd ingeschakeld als het gebouw klaar was om er een beeld te plaatsen of om er een schilderij op te hangen. Deze fotografische wand is in samenwerking met de architect van deze verbouwing, Hans Pannemans, tot stand gekomen. De achterkant van de „muur van licht" is melkachtig wit van de vele TL-buizen, die ervoor zorgen dat de displays voldoende kleur en sfeer krijgen. Verder zijn in de muren van het gebouw lichtbakken geplaatst, waar enkele displays de functie van een schilderij overnemen.

DIRECTEUR PEUTZ:

„Niemand neemt een beslissing"

● Vervolg van pagina 1

HEERLEN – „Wij waren op het punt gekomen dat het òfwel failleren was, òfwel geld zoeken voor een onbekende bestemming. Vanaf januari hebben we ertegenaan zitten kijken. In de pijplijn zaten vier of vijf grote projecten die op ons af zouden komen. Er was geen vuiltje aan de lucht. Vorig jaar was nog een perfect jaar geweest, met verdubbelde omzet. Maar de projecten die moesten komen, zijn niet gekomen. Nog niet ten minste, ze zitten nog altijd in de pijplijn en niemand neemt er een beslissing. Zo ging voor ons het moment voorbij waarna we niet langer konden wachten", aldus de heer Peutz.

Het bureau Peutz BV heeft veel in voorbereiding, dat ook wel kòmt – de vraag is wanneer. De uitbreiding van het provinciehuis van Zuid-Holland bijvoorbeeld, de nieuwbouw voor Stamicarbon en DSM-Limburg, een wetenschappelijk instituut in Arzfeld (Dld.), uitbreidingen bij het Verenigd Streekvervoer VSL. Andere zaken zijn in uitvoering; restauraties aan kasteel Limbrich, raadhuisuitbreiding in Tubbergen, laboratoriumbouw aan de KU in Nijmegen; nà de faillissementsaanvraag arriveerde de voortzettingsopdracht voor de restauratie van Rolduc.

Geen geld

„De ministeries willen best verder, maar er is geen geld meer. Monumentenzorg, waarvoor wij werken: dat heeft geen rooie cent meer. Men zegt steeds: over een of twee maanden praten we er nader over. Maar dat zou hebben betekend dat onze mensen na het voltooien van concrete opdrachten zouden hebben zitten werken aan geheel onzekere projecten. Dat zou financieel hoogst onverantwoord zijn geweest. Wat we hebben moeten doen is jammer, maar verstandig. We kunnen nu proberen te overzien hoe we hier uit komen: hetzij onder de curator hetzij via ons bouwbureau", aldus de heer Peutz die verwacht dat daar ook voor het personeel kansen zullen liggen. Hij voorziet dat dit bureau de lopende verplichtingen van het failliete bureau op zich zal nemen.

„We hebben nog géén ontslagen aangevraagd. Voor vijf of zes mensen blijft er zo zeker werk, ik hoop voor anderen ook nog. Maar daarover valt pas méér te zeggen na het gesprek, vrijdag, met de curator."

Academisch ziekenhuis mag beginnen

DEN HAAG – Het academisch ziekenhuis in Leiden is slachtoffer geworden van een wijziging in het investeringsschema voor academische ziekenhuizen, die gunstig zijn voor Groningen en Maastricht. Door de wijziging in het schema kan in Groningen doorgegaan worden met verbouwingen en definitief in Maastricht worden begonnen met de bouw. Met de voorbereidingen daarvan was men overigens al volop bezig.

Volgens een mededeling van de regeringsvoorlichtingsdienst zal de bouw van het academisch ziekenhuis in Maastricht tussen de acht en de tien jaar gaan duren. Het nieuwe ziekenhuis zal naar verwachting 705 bedden gaan tellen. In feite betekent de wijziging in het investeringsschema het definitieve groene licht voor het academisch ziekenhuis Maastricht, dat vermoedelijk vanaf begin van volgend jaar officieel zal bestaan en dan „Ziekenhuis Maastricht" zal heten, maar dat voorlopig nog gevestigd blijft in ziekenhuis St.-Annadal.

Mr. J. Reijntjes voor drie jaren naar Curaçao

MAASTRICHT – Mr. dr. J. Reijntjes (35), officier van justitie in het arrondissement Maastricht, is met ingang van het nieuwe studiejaar benoemd tot docent aan de universiteit van Curacao. Hij zal daar voor een periode van drie jaar strafrecht en strafvordering gaan doceren.

Het ligt in de bedoeling dat de heer Reijntjes einde 1985 terugkeert naar Maastricht om er zijn functie van officier van justitie te hervatten.

In 1980 promoveerde hij aan de rijksuniversiteit van Groningen op het proefschrift: „Strafrechtelijk bewijs in wet en praktijk". Als officier van justitie in Maastricht kwam mr. Reintjes in de afgelopen jaren vooral onder de aandacht als bestrijder van bouwfraudeurs.

WPM loost alleen stoffen die mogen

DEN HAAG – Staatssecretaris mevr. Lambers van milieuhygiëne heeft de Tweede Kamer in antwoord op vragen van het kamerlid Willems (PSP) meegedeeld dat de Werkplaats Particuliere Mijnen op het industrieterrein De Beitel alleen stoffen in het riool loost, die mogen. In de bedrijfshallen is de luchtcirculatie ruimschoots voldoende. Tot nu toe is niet aangetoond dat er bodemverontreiniging heeft plaatsgevonden door lekken in de opslagbekkens voor chemicaliën. Om mogelijke bodemverontreiniging uit te sluiten zullen af te voeren afvalprodukten op een betonnen vloerplaat met opstaande randen moeten worden geplaatst.

Resultaat onderzoek: Luisteraars stemmen bewust af op de ROZ

MAASTRICHT – Van het publiek dat tussen 18.00 en 18.15 uur naar het programma van de Regionale Omroep Zuid luisterde, blijkt 67 procent bewust op de ROZ te hebben afgestemd. De vaak geulte veronderstelling dat de ROZ-luisteraars in belangrijke mate van Hilversum 3 afkomstig zijn, is niet juist.

Dit blijkt uit zojuist gepubliceerde resultaten van een onderzoek dat op verzoek van de leiding van de ROZ is verricht door de afdeling Kijk- en Luisteronderzoek van de NOS, in samenwerking met het Bureau Intomart in Hilversum.

Uit het onderzoek blijkt verder dat de publieksopbouw van de ROZ-luisteraars aanmerkelijk verschilt van de samenstelling van het publiek van de popzender Hilversum 3. Ook geeft het onderzoek aan dat door de uitzendingen van de ROZ de radiobeluistering in Limburg sterk toeneemt, terwijl de beluistering van de landelijke zenders in de avonduren daalt. De ROZ-luisteraars zijn bovendien ook „honkvast": eenmaal ingeschakeld heeft per kwartier steeds ten minste 95 procent van de luisteraars naar het daaraan voorafgaande kwartier geluisterd.

In november a.s. wordt op verzoek van de Regionale Omroep Zuid een onderzoek ingesteld naar de ROZ-beluistering in Belgisch-Limburg. Dit onderzoek wordt gekoppeld aan een onderzoek naar de beluistering van de BRT in (Nederlands)-Limburg.

Oud-Strijders deelden geen pamfletten uit

DEN HAAG – Volgens minister Van Mierlo van defensie is het niet juist dat het Oud-Strijders Legioen op 5 juni op de open dag van de Ernst Casimirkazerne te Roermond pamfletten heeft mogen uitdelen terwijl dat het IKV-Roermond verboden zou zijn.

In antwoord op schriftelijke vragen vanuit de PvdA- en de PSP-fractie deelt hij de Tweede Kamer mee dat geen van beide organisaties op het kazerneterrein pamfletten heeft uitgereikt en dat er dan ook geen sprake is geweest van marechaussee-optreden tegen het uitdelen van pamfletten. Wel is een verzoek van het IKV-Roermond afgewezen om tijdens de open dag een informatiestand te mogen inrichten. Dat mogen alleen zogenaamde bedrijfsgebonden organisaties. Ook het Oud-Strijders Legioen mag tijdens open dagen geen activiteiten ontplooien op een kazerneterrein. De minister vindt open dagen geen geschikte evenementen voor het houden van discussies tussen voor- en tegenstanders van de militaire organisatie.

Uitbreiding huis van bewaring in Roermond

DEN HAAG – Dit jaar zal de capaciteit van het gevangeniswezen worden uitgebreid met 266 plaatsen. Ook in 1983 en 1984 zal nog een capaciteitsuitbreiding plaatsvinden. Dit heeft staatssecretaris Scheltema van justitie per brief meegedeeld aan de Tweede Kamer naar aanleiding van het rapport.

Wat betreft de plannen voor de komende twee jaar deelt de staatssecretaris mee dat het daghuis van bewaring in Roermond naar verwachting medio 1983 in gebruik kan worden genomen als gecombineerde inrichting: huis van bewaring (57 plaatsen) en gevangenis (47 plaatsen). De inrichtingen in Middelburg en Roermond krijgen zoveel mogelijk een regionale bestemming, aldus de staatssecretaris.

Socialistisch voorvechter

C.J. Sleebe overleden

MAASTRICHT – In Maastricht is gisteren op 93-jarige leeftijd de heer C.J. Sleebe overleden. Met zijn heengaan heeft Maastricht een inwoner verloren, die in de jaren dertig en ook na de Tweede Wereldoorlog een actieve rol heeft gespeeld in de socialistische gelederen in deze stad.

Gedurende verscheidene perioden heeft hij, aanvankelijk als vertegenwoordiger van de voormalige SDAP, zitting gehad in de gemeenteraad van Maastricht. Dat was in de jaren 1931 en 1932 en later in de jaren 1934 en 1935. Vlak na de oorlog keerde hij in de raad terug waar hij tot einde 1953 wethouder van financiën was. Daarna heeft de heer Sleebe nog tot 1962 als raadslid deel uitgemaakt van de Maastrichtse vroedschap. Als socialistisch politicus was hij van 1946 tot 1954 lid van de Provinciale Staten. De heer Sleebe heeft zich steeds een voorvechter betoond van de minder bevoorrechten van de maatschappij. Binnen dit kader zag hij ook een taak als voorzitter van de bouwvereniging beter wonen. Voorts heeft hij deel uitgemaakt van het burgerlijk armbestuur en was hij mede-oprichter van het bejaardencentrum Malberg. Wegens zijn verdiensten werd hij benoemd tot ridder in de orde van Oranje-Nassau.

Drie hoogleraren benoemd in Maastricht

MAASTRICHT – Aan de beide faculteiten van de rijksuniversiteit Limburg is weer een drietal hoogleraren benoemd. Onder hen is prof. dr. Ferdinand Sturmans, geboren in Schinveld in 1938, die sinds 1977 in Wageningen en sinds 1979 in Nijmegen al hoogleraar was.

Dr. Tjeerd de Boorder is benoemd tot hoogleraar in de arbeidsgeneeskunde; hij is geboren in Amsterdam, en momenteel is hij directeur van de Rijks Geneeskundige Dienst in Den Haag.

Dr. A.H. Keyser is benoemd tot hoogleraar in de radiotherapie. Keyser die geboren werd in Den Haag, is al sinds enige jaren directeur van het Radiotherapeutisch Instituut Limburg, gevestigd op het terrein van het De Weverziekenhuis in Heerlen. Deze functie blijft hij naast het hoogleraarschap uitoefenen.

Prof. Sturmans gaat zich bewegen op het vakgebied van de epidemiologie, dat deed hij in Wageningen ook al. In Nijmegen was hij hoogleraar sociale geneeskunde. Sturmans werkte al enige tijd part-time in Maastricht, hij is bezig met een project dat erop gericht is te komen tot een systeem waarbij artsen trefzekerder diagnoses kunnen stellen. Door het verzamelen en in kaart brengen van gegevens over behandeling van alle mogelijke ziekten en aandoeningen wordt getracht artsen een veel breder overzicht te verschaffen van mogelijkheden van diagnose en therapie. Niet alleen kunnen patiënten daardoor mogelijk beter worden geholpen, maar wordt de gezondheidszorg ook goedkoperr, omdat bepaalde dure behandelingen beter verantwoord achterwege gelaten kunnen worden.

In een nacht 17 schapen verdwenen

MAASTRICHT – In Maastricht zijn in de nacht van woensdag op donderdag in totaal 17 schapen gestolen. Acht schapen verdwenen spoorloos uit een weiland aan de Spekstraat in Borgharen. In het zuidelijk deel van de gemeente, aan de Lage Weerdt in Heugem, werden negen schapen geroofd.

Veel adhesie voor Europahuis

BEMELEN – Het door het ministerie van CRM met sluiting bedreigde Europahuis in Bemelen krijgt een stroom van steunbetuigingen binnen van allerlei instanties en personen, die vinden dat deze vormingsinstelling moet blijven bestaan. Opvallend zijn de adhesiebetuigingen van de Kamer van Koophandel en Fabrieken van Maastricht en omstreken, van oud-EG-commissaris dr. Sicco Mansholt en van het CDA-lid van het Europees Parlement, drs. Harry Notenboom.

Andere steunbetuigingen werden ontvangen van de FNV, afdeling Maastricht, van de Internationale Federatie van de Europese Beweging in Brussel, van de Interregionale Vakbondsraad in de Euregio Rijn-Maas, de Internationale Federatie van Europahuizen en van de federatie ABVA-KABO in Maastricht.

Personen die schriftelijk hebben laten weten achter het Europahuis te staan zijn jhr. mr. L. Michiels van Kessenich, burgemeester van Margraten, mr. A. Baeten, burgemeester van Maastricht, mr. P. Meyer Viol, voorzitter van de Maastrichtse KvK, en van Wiel Friedrichs van de FNV-Limburg.

Inmiddels hebben vier fracties in het Europees Parlement, daarbij uitdrukkelijk gesteund door de Nederlandse Europarementariërs aan minister De Boer van CRM het dringend verzoek gericht, terug te komen op het besluit, de subsidiëring van het Europahuis te staken.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal: De tien geboden, a.l., dag. 20 uur; zo. en wo. 14.30 en 20 uur.
Rivoli: Messalina, keizerin en hoer, 16 jr., dag. 20 uur; za. 15.30, 19.00 en 21.30 uur; zo. 19 en 21.30 uur. Tekenfilmfestival nr. 2, a.l. do., vr., zo. t/m wo. 15.00 uur.
Passage: Meisjes die mannen in de hand houden, 18 jr., dag. 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 22.00 uur. Sweet surrender, 18 jr. do. t/m zo. 24.00 uur.
H5: Twee pechvogels in de rimboe, 2e week, a.l. dag. 14.30 en 20.30 uur. Spartacus, a.l. dag. 16.00 en 20.00 uur. Le professional, 4e week, 16 jr., dag. 14.00, 16.00, 19.00 en 21.00 uur. Ilsa, wolvin van de SS, 16 jr., dag. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur. Karatevleugels des doods, 16 jr., dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur. Alien, 2e week, 16 jr. do. t/m zo. 22.45 uur. In de klauwen van de tijger, 16 jr. do. t/m zo. 22.30 uur. Dumbo, het vliegende olifantje, a.l., dag. 14.00 uur.

HOENSBROEK

Royal: An American werewolf in London, za. 20.30 uur, zo. 17.00 en 20.30 uur. Hercules verovert Atlantis, zo. 14.00 uur.

UBACH OVER WORMS

Grand-Theater: Two champions of Shaolin, za. 20.00 uur, zo. 19.00 en 21.00 uur.

KERKRADE

Wijngrachttheater: Le professionnel, 12 jr., vr. 20.00 uur, za. en zo. 17.00 en 20.00 uur. Dik Trom, a.l., za. en zo. 14.30 uur.

SCHAESBERG

Autokino: De rechter- en linkerhand van de duivel, a.l. do. en vr. 22.15 uur. Midnight cowboy, 16 jr., do. en vr. 24.30 uur. History of the world, a.l. za., zo. en 24.30 24.e0 uur. Kamp der verloren vrouwen, 16 jr. za., zo. en ma. 24.30 uur. The Buddy Holly story, a.l. di. en wo. 22.15 uur. Alien, 16 jr., di. en wo. 24.30 uur.

VALKENBURG

Duoscoop: Stripes, a.l. do. t/m wo. 14.30, 19.00 en 21.30 uur. Hot Bubblegum, deel 1, 12 jr. do. t/m zo. 14.30, 19.00 en 21.30 uur. De vier vuisten op Safari, a.k. ma. t/m wo. 14.30, 19.00 en 21.30 uur. Tiroler blondjes op het liefdespad, 16 jr, do. t/m di. 24.00 uur. Open en bloot 18 jr., do. t/m wo. 24.00 uur.

MAASTRICHT

Festival: Twee pechvogels in de rimboe, 2e week, a.l. dag. 14.30 en 20.30 uur.
Palace 1: Dead and burried, 16 jr., dag. 14.15, 16.15 en 20.15 uur.
Palace 2: Een zomer met Wanja, 18 jr., dag. 13.45 uur. Nine to five, 16 jr. do. t/m zo. 22.30 uur.
Studio: Walt Disney's zomerfestival, dag. 14.00 uur. Les uns et les autres, 22e week, 12 jr., dag. 20.00 uur.
Royal 1: Love inferno, 18 jr., dag. vanaf 12.00 uur. Hemelse orgieën, 16 jr., vr., za. en zo. 22.45 uur.
Royal 2: Megaforce, 2e week, 16 jr., dag. 16.00 en 20.30 uur. Explosion of the dragon, 16 jr., vr., za. en zo. 22.30 uur. Pinokkio, a.l., dag. 14.00 uur.
Mabi 1: Hot Bubblegum, 12 jr., dag. 14.00, 17.00 en 20.30 uur.
Mabi 2: Under the rainbow, a.l. dag., 14.00, 16.30 en 21.00 uur.
Mabi 3: Turks fruit, 3e week, 16 jr., dag. 14.00, 16.30 en 21.00 uur.
Filmhuis: L'ingorgo, do. t/m zo. 21.00 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN

Galerie Stadhouders, Potgieterstraat 90: beeldhouwwerken en schilderijen van Alfons Stadhouders. Elke zaterdag 10-12 uur.
Galerie Jean Viehoff, Tempsplein 10: tekeningen en schilderijen van eigen werk. Open 14-17 uur.
NMB, Bongerd 13: foto's van deurwaarder J. Dohmen. Open tijdens kantooruren. Tot eind augustus.
Stadhuis: schilderijen uit de kunstcollecties van Heerlen en Venlo. Open dag. 9-17 uur, in het weekeinde gesloten. Tot 28 augustus.

HOENSBROEK

Bibliotheek, Past. Schleidenstraat 39: foto's van Jan Crutsen, Th. Bollen en Piet Boosten. Open ma., wo. en do. 10-18 uur, di. en vr. 10-20 uur. Tot 15 juli.
Kasteel-Fotogalerie 68: foto's van Wilfried Hoffmeister. Open ma. t/m vr. 10-12 en 13.30-17 uur, za. en zo. 13.30-17 uur. Tot 15 augustus.
Kasteel-Expositiezolder: tekeningen van J. van Aanholt. Open dag. 10-17.30 uur. Tot en met 1 augustus.

KERKRADE

Mijnmuseum Klein Rolduc: tal van facetten uit de Limburgse mijnbouw. Open di. t/m vr. 9-17 uur, za. 13-17 uur.
Kasteel Erenstein-galerie De Blauwe Olifant: kunst uit Zuid-Oost-Azië, grafisch werk van Dali, Lob, Bruni, Kuyper en van Helden. Open do. en vr. 17-20 uur; zo. 14-17 uur. Tot medio augustus.

UBACH OVER WORMS

Atelier Binnenhof, Grensstraat 87: werk van Joos Damen. Iedere donderdag 10-22 uur.

SIMPELVELD

Artsenpraktijk, Dr. Ottenstraat: werk van 6 Simpelveldse kunstenaars. Open op werkdagen van 8-18 uur. Tot en met 17 juli.

MAASTRICHT

Bonnefantenmuseum: hedendaagse edelsmeedkunst - oriënntatie tussen Maas en Rijn. Tot en met 12 september. Vondsten uit verleden landen. Open ma. t/m vr. 10-12 en 13-17 uur, za. en zo. 14-17 uur. Tot en met 12 september.
Galerie Noortman, Vrijthof 49: schilderijen, aquarellen en tekeningen van 1530 tot heden. Open tijdens winkeluren.
Snoek, Heggenstraat 10: werk van Jaap de Graaf, Wim Caus, Rob Mentzzen, Theo Verstappen. Open wo. t/m zo. 12-17 uur. Tot en met 1 augustus.
Jacques van Rijn, O.L. Vrouweplein 28: twee generaties Limburgse schilders na 1900. Open dag. 14-18 uur, zo. en ma. gesloten. Tot en met 31 juli.

VALKENBURG

Fransche Molen, Lindenlaan 32: 600 jaar geschiedenis Fransche Molen in documenten, teksten en foto's. Daarnaast informatie over Geulmolens. Open wo. t/m zo. 11-17 uur.
Oud Stadhoes, Grote Straat 31: werk van Henk Gregory. Open dag. 14-18 uur. Tot en met 20 juli.
Galerie Tussen de Geul, Passage 13: werk van Joachim. Open ma. t/m za. 9-21 uur. Tot eind juli.

GRONSVELD

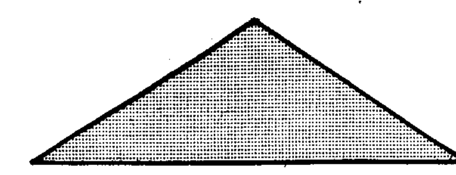
Kasteel-Orangerie: grafiek van Jan Rijksen, brons plastieken van Phonse van Daalen, grafiek van Joost Gadiot. Open dag. 14-17.30 uur, zo. 11-17.30 uur, Tot en met 31 juli.

DAGTOCHTEN PER TOURINGCAR ZIJN 'IN'

Eugéne Schoonbrood: „We krijgen veel fanmail..."

Eéndaagse touringcartochten blijven voor in Limburg verblijvende toeristen/vakantievierders een grote attractie. Een dagje buitenland „doen" op comfortabele wijze. Of het nu een rit naar het Ahrdal, naar Luxemburg, naar Brussel of naar Parijs is, dat is gewoon een kwestie van keuze. Uit een overigens ruime sortering van aanbiedingen. Afkomstig van Limburgse touringcarbedrijven, zoals daar o.a. zijn Ebatours (Beek, Maastricht), Splendid Cars (Valkenburg, Maastricht), Het Zuiden (Valkenburg), Moonen's Cars (Valkenburg)...





● *Jeanne Schoonbrood en Frans Hamers achter de balie. Grondig informeren over en boeken van dagtochten per touringcar. Vorm van vakantie-uitjes dat het nog altijd goed doet...*
Foto: THIJS HABETS

Zonder ook maar één bedrijf iets te kort te willen doen, mag gesteld worden dat Splendid Cars zich in de loop der jaren in dag- en halvedagtochten gespecialiseerd heeft. Verleden jaar vervoerde dit bedrijf 44.456 passagiers die ingeschreven hadden op een van de vele dagtrips. Eigenaar Eugène Schoonbrood: „Dit aantal had zuiver betrekking op zogenaamde individuele inschrijvingen. Als ik er de groepsreizen bij reken, dan vervoerden wij verleden jaar méér dan zestigduizend mensen naar vele bestemmingen."

In het (jonge) verleden waren het voornamelijk niet-Limburgers die van dit soort reizen, als „toegift" op de vakantie of op een aantal vrije dagen, gebruik maakten. Dit jaar lijken de Limburgers geheel verzorgde dagtochten-ergens-heen (her)ontdekt te hebben. Schoonbrood: „Het Limburgse contingent is opvallend groot. Groter dan in de achter ons liggende jaren..." Het resultaat van een nieuwe reclameslogan? Deze promotionele kreet namelijk: „Gun uzélf en uw auto rust." Misschien wel. Het scheelt dan ook een slok op de borrel of men zélf in de auto stapt, een route uitstippelt (zoekt) en tegelijkertijd (in deze tijden van hoge brandstofprijzen) een vrij „aardige" financiële aderlating ondergaat óf dat men tegen schappelijke kosten gereden en begeleid wordt.

Kosten

Eugène Schoonbrood: „De mensen blijven op vakantie gaan, maar zij drukken meer dan ooit de kosten. Vroeger werden er voor het avondeten drie sherry's gedronken, nu maar twee. Vroeger ging men veel in eigen auto er op uit, nu profiteert men meer van dagarrangementen per touringcar. Ik mag dan ook niet klagen. Hoewel het altijd een kwestie van goed ondernemersschap is en blijft om aan het einde van een jaar terug te kunnen zien op een goed seizoen."

Voorbeeld

Een voorbeeld van dat goed ondernemersschap: gecombineerde bus-/boottochten. Op een boot van Stiphout Rederij (Maastricht) naar Luik en met een bus van Splendid Cars van Luik via de Voerstreek terug naar Zuid-Limburg. En/of omgekeerd. De praktijk van gisteren: twee touringcars waren ingezet op de bus-/boottocht. Tweemaal vierenvijftig personen dus. Eén klein facet slechts van het totale programma. Een ander voorbeeld: trein-/busarrangementen. In samenwerking met de Nederlandse Spoorwegen. Schoonbrood: „Kijk hier, een aanmelding van een echtpaar uit Roosendaal. Het neemt 's morgens in Roosendaal de trein, arriveert in Valkenburg om er in een bus te stappen voor het maken van een drielandentocht. In de avonduren keert het per trein weer huiswaarts..."

Story

Schoonbroods echtgenote en rechterhand Jeanne vertelde een wel zeer bijzonder verhaal. Deze story namelijk: „Een in Valkenburg vakantie vierend echtpaar nam deel aan een dagtocht per bus naar Brussel. Tijdens de rit ervoer het dat het koninklijk paleis in Brussel pas vanaf zes augustus voor een kleine periode ter bezichtiging is opengesteld. Het keerde voldaan uit Brussel in Valkenburg terug. Volgende week is voor beiden de vakantie afgelopen. Maar ze hebben opnieuw voor een tocht naar Brussel mét bezichtiging van het koninklijk paleis geboekt. De man zei: We willen dat paleis per se zien. We komen er op zes augustus speciaal vanuit Friesland voor terug. Dat echtpaar woont ver achter Leeuwarden. Het heeft er een autotocht van méér dan driehonderd kilometer voor over om vanuit Valkenburg opnieuw een dagje naar Brussel te gaan..."

Kaarten

Eugène Schoonbrood op zijn beurt weer: „We krijgen veel fanmail. Geadresseerd aan het bedrijf of aan een van onze chauffeurs. Bedankbriefjes, soms vergezeld van tijdens een tocht door passagiers van een van de chauffeurs genomen foto's..." Schoonbrood stond op en greep een aantal briefkaarten. „Kijk, mensen schrijven ons dat ze naar Limburg op vakantie zullen komen. En dat ze weer willen deelnemen aan onze dagtochten. Hier, briefkaarten van een familie uit Schoorl. Met de melding: nóg vijftien weken, nóg tien weken... Ze zitten gewoon af te tellen en kondigen hun komst alvast aan." Schoonbrood diepte een ander kaartje op. Van een kind uit het Noordhollandse. Het had geschreven: „Ik wil voor mijn verjaardag een Splendid Car."

Service

Jawél, dag- en halvedagtochten per luxe touringcar zijn „in". Ze vormen uitjes voor mensen die op campings, in pensions en in hotels verblijven. Die profiteren van geheel verzorgde, comfortabele trips waarbij het reisbureau zélfs aan Franse ansichtkaarten mét Franse postzegel er op geplakt, gedacht heeft. Zo ver gaat momenteel de service al. Eugène Schoonbrood: „Ze hoeven op die kaart slechts het adres te schrijven en in Frankrijk in een brievenbus te gooien..."

Het adres maar. En een makkelijk te raden tekstje. In de trant van: „Vele groetjes uit Parijs." En áls dan de geadresseerde dat kaartje ontvangt, zal hij of zij – om maar iets te noemen – uitroepen: „Goh, ik dacht dat Mien en Piet in Valkenburg op vakantie waren!" Stille verrassinkjes, opgeborgen in een dagtochtje per touringcar naar het buitenland. Of het nu een rit naar het Ahrdal, naar Luxemburg, naar Brussel of naar Parijs is...



Tijdje Vrij

Onder redactie van Nino Tomadesso

Zomervakanties '83

Minister De Graaf van Sociale Zaken is akkoord gegaan met het van de Stichting van de Arbeid afkomstige advies over de spreiding van bedrijfsvakanties in 1983. Het bedrijfsleven wordt gevraagd zich aan te passen aan het schema van de zomervakanties voor de scholen dat er als volgt uit ziet:
In Noord- en Zuid-Holland en de woonkern Almere valt de zomervakantie voor het kleuter- en lageronderwijs in de periode 23 juli tot en met 4 september en voor het voortgezet onderwijs in de periode 16 juli tot en met 28 augustus.
In Zeeland, Noord-Brabant en Limburg gaan de kleuter- en lagere scholen van 25 juni tot en met 7 augustus met vakantie en de scholen in het voortgezet onderwijs van 2 juli tot en met 14 augustus.
In de rest van het land vieren kleuter-, lager- en voortgezet onderwijs vakantie van 9 juli tot en met 21 augustus.

DRUK OP DE WEGEN...

Het komende weekeinde wordt het druk op de Nederlandse wegen, aldus een voorspelling van de ANWB-Verkeersinformatiedienst en de politieverkeerscentrale in Driebergen. Zij verwachten vooral vertragingen bij de grensovergangen van en naar West-Duitsland bij Bergh (A12), Venlo (A67) en Heerlen (A76); op de N50, Arnhem-Apeldoorn, de autosnelwegen in de omgeving van Eindhoven en Breda, de Zeelandroute en de veerboot Den Helder-Texel.

Het verkeer naar België moet er rekening mee houden dat in dat land belangrijk toeristische verplaatsingen worden verwacht. Vandaag tussen 16.00 en 20.00 uur, morgen en zondag tussen 10.00 en 12.00 uur. Druk verkeer derhalve op de snelwegen Brussel-Antwerpen (E5), Antwerpen-Gent (E3) en op de E40, Brussel-Namen-Ardennen.
Dit weekeinde beginnen in West-Duitsland de vakanties in de deelstaten Rheinland-Pfalz en Saarland. Verder sluiten in Keulen en Bochum twee autofabrieken tijdelijk de poorten, waardoor het zeer druk op het Duitse wegennet wordt, vooral in zuidelijke richting. Maar omdat ook dit weekeinde weer een aantal vakantiegangers naar huis terugkeert, kan het ook in noordelijke richting plaatselijk druk worden.

Het komende weekeinde wordt het op het Franse wegennet niet drukker dan tijdens een normaal weekeinde, zo is de verwachting van politie en ANWB.



H5

„SPARTACUS": een Amerikaans historisch kijkspel uit 1959. In de hoofdrollen: **Kirk Douglas, Laurence Olivier, Jean Simmons, Charles Laughton, Peter Ustinov.** Regie: **Stanley Kubrick.** Grote filmnamen zijn in deze inmiddels legendarisch geworden film vertegenwoordigd. Het blijft boeiend om te zien hoe Kirk Douglas als Spartacus de slavenopstand organiseert en plunderend door Italië trekt, waar hij en zijn volgelingen door Crassus worden verslagen. Alle leeftijden.

WIJNGRACHT-THEATER

„LE PROFESSIONNEL": een redelijk onderhoudende Franse thriller uit 1981. In de hoofdrollen: **Jean-Paul Belmondo, Robert Hossien, Jean Desailly, Elisabeth Margoni.** Regie: **Georges Lautner.** Verpakt in het bekende stuntwerk van Jean-Paul Belmondo komt er nu een verhaal tot leven, dat een Franse agent in geheime dienst laat zien, die wegens poging tot moord op de Afrikaanse president Njala tot een verblijf in een werkkamp wordt veroordeeld. Hij weet te ontsnappen, komt in Parijs aan, waar Njala is, en wil met een moord op Njala wraak nemen op zijn geheime dienst, die hij ervan verdenkt hem verraden te hebben. 12 jaar.

AUTOKINO

„MIDNIGHT COWBOY": een schitterende film van John Schlesinger. In de hoofdrollen: **Dustin Hofmann, John Voigt, Sylvia Miles, John McGiver.** Joe Buck is een knappe, simpele jongeman uit Texas. Hij is ervan overtuigd, dat hij vele naar liefde hunkerende dames in New York gelukkig en zichzelf tegelijkertijd rijk zal kunnen maken, Hij geeft zijn baantje als bordenwasser eraan, maar raakt in New York al vlug van de regen in de drup. Hij maakt kennis met de ziekelijke scharrelaar Ratso en deelt met hem zijn schamel bestaan. Zij dromen in hun diepe ellende van het paradijs: Florida. Om daar te komen moet echter geld voor de bus bijeengescharreld worden. En als dat er is staat een zonnige toekomst in Florida niets meer in de weg. Hoewel! Een ontroerende en fijnbesnaarde film. 16 jaar.

„HISTORY OF THE WORLD": een Amerikaanse komedie uit 1981. In de hoofdrollen: **Mel Brooks, Dom DeLuise, Madeleine Kahn, Harvey Korman.** Regie: Mel Brooks. In de vorm van een spektakelfilm licht Mel Brooks grote gedeelten uit de wereldgeschiedenis om die door middel van een min of meer grappige bril te bekijken. U wordt een kijkje gegund in de tijd van Mozes, het Romeinse Rijk, de Spaanse inquisitie en Lodewijk de Zestiende. Alle leeftijden.

„THE BUDDY HOLLY STORY": een muzikale Amerikaanse biografie uit 1978. In de hoofdrollen: **Gary Busey, Don Stroud, Charles Martin Smith, Bill Jordan.** Regie: **Steven Rash.** Het bonte leven van de op 22-jarige leeftijd verongelukte zanger Buddy Holly: zijn moeizame start in de showwereld, zijn theateroptredens, zijn relatie tot het Portoricaans meisje Maria Helena en zijn studio-optredens. Een film, boordevol muziek. Alle leeftijden.

„ALIEN": spannende Amerikaanse ruimtethriller uit 1979. In de hoofdrollen: **Veronica Cartwright, Tom Skerrit, John Hurt, Harry Dean Stanton.** Regie: **Ridley Scott.** Nadat de bemanning van het ruimteschip Nostrome op speurtocht is geweest in een half vergaan ruimteschip brengen zij een eenzaam monster aan boord, waarna er catastrofale toestanden ontstaan. 16 jaar.

Regio kort

SCHAESBERG
● De leden van het fluit- en tamboerkorps St.-Paulus houden zaterdag een ophaalactie van oud papier.

SIMPELVELD
● Het ABW houdt zaterdag met de kinderen uit Simpelveld en Bocholtz een uitstapje naar Schwalmtal in Duitsland. De kinderen vertrekken vanuit Bocholtz om 9.00 uur vanaf het oude gemeentehuis en vanuit Simpelveld om 9.15 uur vanaf de bushalte aan de Kloosterstraat.

BOCHOLTZ
● De pluimveevereniging de Fokkers houdt zaterdag om 10.00 uur in zaal Deswijzen een lezing. De heer Reintjens uit Geleen zal dan spreken over konijnen, kippen en sierduiven.
● Door de fanfare St.-Cecilia wordt zaterdag een ophaalactie van oud papier gehouden. Bezocht worden de Akerweg, Bloemenwijk, Vlengendaal, Wijngracht en de Nachtigaal.

Show in Hartje Hoensbroek

HOENSBROEK – In de serie zomeraktiviteiten van het winkelcentrum Hartje Hoensbroek zal zaterdag 24 juli het showteam Nathalie uit Heerlen optreden. De mannequins brengen in een afwisselende show diverse acts op bekende muziek. Het gebeuren begint om half twee en vindt plaats op het pleintje tussen de Nieuwstraat en de Kouvenderstraat.

Kienagenda

VANDAAG
Heerlen: 20.00 uur in het gemeenschapshuis Schaesbergerveld door harmonie Flos Carmelie. 20.00 uur in het Pauluscentrum door de Wieër. 19.45 uur in zaal Hermans Schaesbergerweg door schalmeienkorps Gluck Auf. 19.45 uur in het Kegelpaleis door Brand's Up Boys.
Kerkrade: 19.45 uur in club 208 door vv Rolduckerveld. 19.45 uur in zaal V.d. Heijden, Chèvremont door SCC. 20.00 uur in zaal Reuling door de gezamenlijke verenigingen. 20.00 uur in café Dominiaal door SV de Valse Hand. 19.45 uur in gemeenschapshuis Heilust door tamboerkorps Ons Genoegen.
Nieuwenhagen: 20.00 uur in zaal Veenendaal door tamboerkorps Wilhelmina.
Bocholtz: 20.00 uur in zaal Derwall door de Palermo Boys.
Schaesberg: 20.00 uur in het hobbyclubgebouw door het jeugdwerk.
Ubach over Worms: 20.00 uur in zaal Eggen door de fanfare Eendracht.
Brunssum: 19.45 uur in zaal Concordia door commissie Rumpens mannenkoor. 20.00 uur in het Unitasgebouw door de Kavo. 14.00 uur in het Irenehuis door algemene bond van ouderen. 20.00 uur in het Hofke door de gezamenlijke verenigingen.
Hoensbroek: 19.45 uur in zaal Schiffers door de ouderenbond. 19.30 uur in het St.-Janscentrum door St.-Jan Gebrook.
Nieuw-Einde: 19.45 uur in de Varenbeuk door VV Nieuw-Einde.
Nuth: 20.00 uur in het Trefcentrum door de gezamenlijke verenigingen.

Kijkdag bij rijkspolitie Schaesberg

SCHAESBERG – Op het politiebureau te Schaesberg wordt zaterdag 24 juli een kijkdag gehouden waar zo'n 50 gestolen fietsen en 8 gestolen brommers op hun rechtmatige eigenaar wachten. Geïnteresseerden kunnen van 9 tot 17 uur op het bureau terecht.

Motorclub in Kerkrade

Fast Eagles binnenkort zonder home

KERKRADE – Motorclub Fast Eagles in Kerkrade zit hoogstwaarschijnlijk over twee maanden zonder eigen clublokaal. Sinds november vorig jaar heeft de motorclub een tijdelijk onderkomen in een van de ruimten onder het gemeenschapshuis Terwinselen aan de Schaesbergerstraat. De groep kreeg deze ruimte door het gemeentebestuur toegewezen nadat zij een pand hadden gekraakt aan de Akerstraat in Kerkrade-West. Het is nog niet bekend waar de motorclub naar toe moet.

Het tijdelijk verblijf in het gemeenschapshuis Terwinselen werd telkens voor twee maanden verlengd. Maar nu ziet het er toch naar uit dat ze het pand moeten verlaten. Het Jeugd- en Jongerenwerk heeft de ruimte nodig. De club bestaat binnenkort zes jaar en weer staan de leden op straat. De gemeente wil geen geld investeren in een eigen home voor de clubleden. „Wanneer we over twee maanden ons onderkomen moeten verlaten, dan zitten we in de wintermaanden weer in de kou", zegt een van de leden. „We kunnen nooit iets organiseren of andere clubs uitnodigen voor een bezoekje. Ondanks dat we wisten dat we in een tijdelijke ruimte zaten, hebben we deze toch met wat tweedehands meubelstukken ingericht. Elke donderdagavond draaien we voor liefhebbers een videofilm."

De Regionale Omroep Zuid is op de hoogte van de problemen waarmee de motorclub kampt. Maandag om 18.00 uur wordt in een extra uitzending aandacht besteed aan de Fast Eagles. Ook zullen een aantal buurtbewoners die thans in de nabijheid wonen van het clublokaal aan het woord komen.

In gemeente Landgraaf

Ondernemers verenigd in federatie

SCHAESBERG – Na een lange periode van voorbereidingen is in Schaesberg een overeenkomst gesloten tussen de ondernemersverenigingen van Schaesberg, Nieuwenhagen en Ubach over Worms, om in de toekomst in een Federatie te gaan samenwerken.

De drie participerende verenigingen zullen in de Federatie Ondernemersverenigingen Landgraaf gelijkwaardige partners zijn die hun eigen identiteit en zelfstandigheid behouden.

De F.O.L. wil de sociale, maatschappelijke en economische belangen van de in Landgraaf gevestigde ondernemers in het midden- en kleinbedrijf behartigen. Dat geldt in hdt bijzonder voor de aangesloten leden. De heer F. Ringers uit Ubach over Worms is de nieuwe federatievoorzitter.

Limburgs Dagblad

sport

Vrijdag 23 juli 1982 ● Pagina 13

Open brief in l'Equipe hekelt Hinault

„Je moet publiek laten genieten"

door wiel verheesen

ST.-PRIEST – Het „zuinige" rijden van Hinault, maar vooral zijn houding ten opzichte van vele verslaggevers, heeft de geletruidrager thans moeten bekopen met een open brief in l'Equipe, de krant die in samenwerking met Le Parisien Liberé de Tour organiseert, verwijt Hinault in niet mis te verstane bewoordingen hoe zeer men geschokt is.

„Mijnheer Hinault", zo staat er ondermeer in de open brief. „U zegt steeds weer dat pas in Parijs beslist is wie de ronde heeft gewonnen. Niet de huid verkopen voordat de beer geschoten is, hebt u gezegd. Bovendien zegt u bij herhaling dat u en niemand anders uitmaakt hoe de overwinning tot stand komt. Wij, de anderen, hebben daar niets mee te maken. Het zou immers voldoende zijn om met een sekonde voorsprong te winnen. Waarom dan er tien minuten of vijftien minuten van maken hebt u gezegd. Nou, heel gewoon, omdat wij, het publiek, dat willen. Een musicus zorgt er toch immers ook voor, dat het publiek kan genieten van zijn optreden. Dat moet u ook doen. Het is uw vak."

Hinault wordt ook „aangepakt" over de wijze waarop hij een radioreporter weigerde te woord te staan. Ja, hem zelfs uitschold. „En dit alles, mijnheer Hinault", zo schrijft l'Equipe, „omdat die man zijn werk wilde doen. Zijn werk, precies eender als u."

AZ '67 past reclame aan

ALKMAAR – AZ '67 zal het stadion in de Alkmaarderhout zodanig aanpassen dat komend seizoen weer tv-uitzendingen mogelijk zijn. Vorig seizoen werd door de tv geen aandacht aan de thuiswedstrijden van AZ besteed, omdat de hoeveelheid reclame rond het veld en op de tribunes niet in overeenstemming was met de door CRM vastgestelde normen. Het is de bedoeling dat het aantal reclameborden van vier tot twee rijen zal worden teruggebracht. Deze aanpassing scheelt AZ, volgens voorzitter Arie Ligthart, ruim anderhalve ton aan inkomsten.

Deze open brief en de kritiek die Hinault anderszins moest verwerken omdat hij defensief rijdt, heeft hem woedend gemaakt. „Hij zag sterren op klaarlichte dag", zei iemand uit zijn omgeving. Hinault blijft erbij dat hij op de eerste plaats in de Tour is om de double te realiseren. Hij heeft anderhalve maand geleden de Ronde van Italië gewonnen en hij voegt zich in het rijtje Anquetil, Merckx en Coppi als hij zondag ook de Tour op zijn naam schrijft. Dan wordt hij dus de vierde renner in de geschiedenis van de wielersport die in een en hetzelfde jaar zowel de Ronde van Italië als de Ronde van Frankrijk winnen.

Steun

Intussen heeft Hinault laten doorschemeren dat hij per se de laatste etappe wil winnen. Nu zou die eerzucht alleen maar toe te juichen zijn, als hij niet in zijn poging om op de Champs Elysées nummer een te zijn reeds steun had gezocht bij sommige ploegen. Fluisterstemmen in de karavaan beweren dat minstens vier teams zich schikken naar de wens van Hinault. „Zij denken ondermeer aan de criteria waarin ze straks terechtkunnen als ze Hinault tot vriend houden", luidt de beschuldiging.



● *Bernard Hinault wordt gehuldigd als hij voor de zoveelste maal zijn gele trui aan mag trekken. De miss kijkt adorerend toe. Velen kunnen haar bewondering niet delen.*

Oranje-festival in Tour de France duurt voort

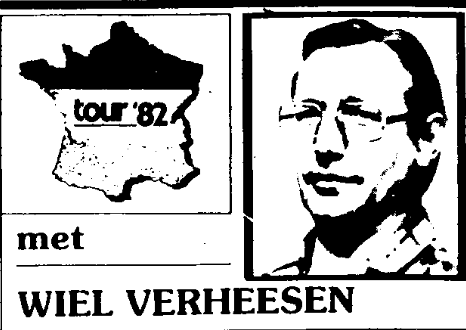
Adrie van Houwelingen: „Ik had het voorspeld"

ST.-PRIEST – Enkele uren nadat Peter Winnen zegevierend het eindpunt van de laatste Alpenetappe had bereikt, zaten de renners van de Belgische merkenploeg Vermeer Thijs in hun hotel aan tafel. Zij praatten over de strijd die in het hooggebergte was geleverd en die voor hun allesbehalve succesvol was geweest. „Jullie landgenoten doen het goed", zei chef d'équipe Roger Swerts tegen de gebroeders Jan en Adrie van Houwelingen. Met deze woorden bedoelde Swerts de zoveelste etappezege van een Nederlander. „In dit geval Peter Winnen. „Zal ik jullie eens iets anders vertellen", liet Adrie van Houwelingen weten. „Morgen ben ik het die aanvalt. Eens kijken of het mij niet lukt." Het lukte inderdaad. Geen wonder dat de 28-jarige renner uit Zaltbommel gisteren aan de eindstreep in Saint-Priest uitriep: „Ik had het voorspeld."

Ad Wijnands: „Niemand reed"

ST.-PRIEST – Bij de start van de achttiende etappe Morzine-Saint Priest toonde Ad Wijnands zich strijdvaardig. „Vandaag heb ik wellicht een kans", zei de Maastrichtenaar. Zijn ploegmakker Gerrie Knetemann voegde hieraan toe: „We spelen de kaart Wijnands."

Aan de finish bleek dat er van alle plannen niets was uitgekomen. „Niemand reed". Waarom de Raleighs daar dan geen einde aan hadden gemaakt, werd Wijnands gevraagd. Hij had het antwoord snel klaar: „Moeten wij dan het werk opknappen als iedereen zich bij de situatie neerlegt? Nee toch zeker. Bovendien heb je kans dat de anderen van jouw inspanningen profiteren als de eindstreep in zicht komt."



Adrie van Houwelingen moest ongeveer 70 kilometer solo rijden om voor het eerst in zijn bijna vijfjarige carrière als professional een Touretappe te winnen. De voorsprong waarmee hij de aankomstplaats, te zuiden van Lyon, bereikte bedroeg niet minder dan 10 minuten en 31 sekonden. Royale winst derhalve, ofschoon het peloton lange tijd de indruk wekte dat het de slanke Nederlander geen strobreed in de weg wenste te leggen.

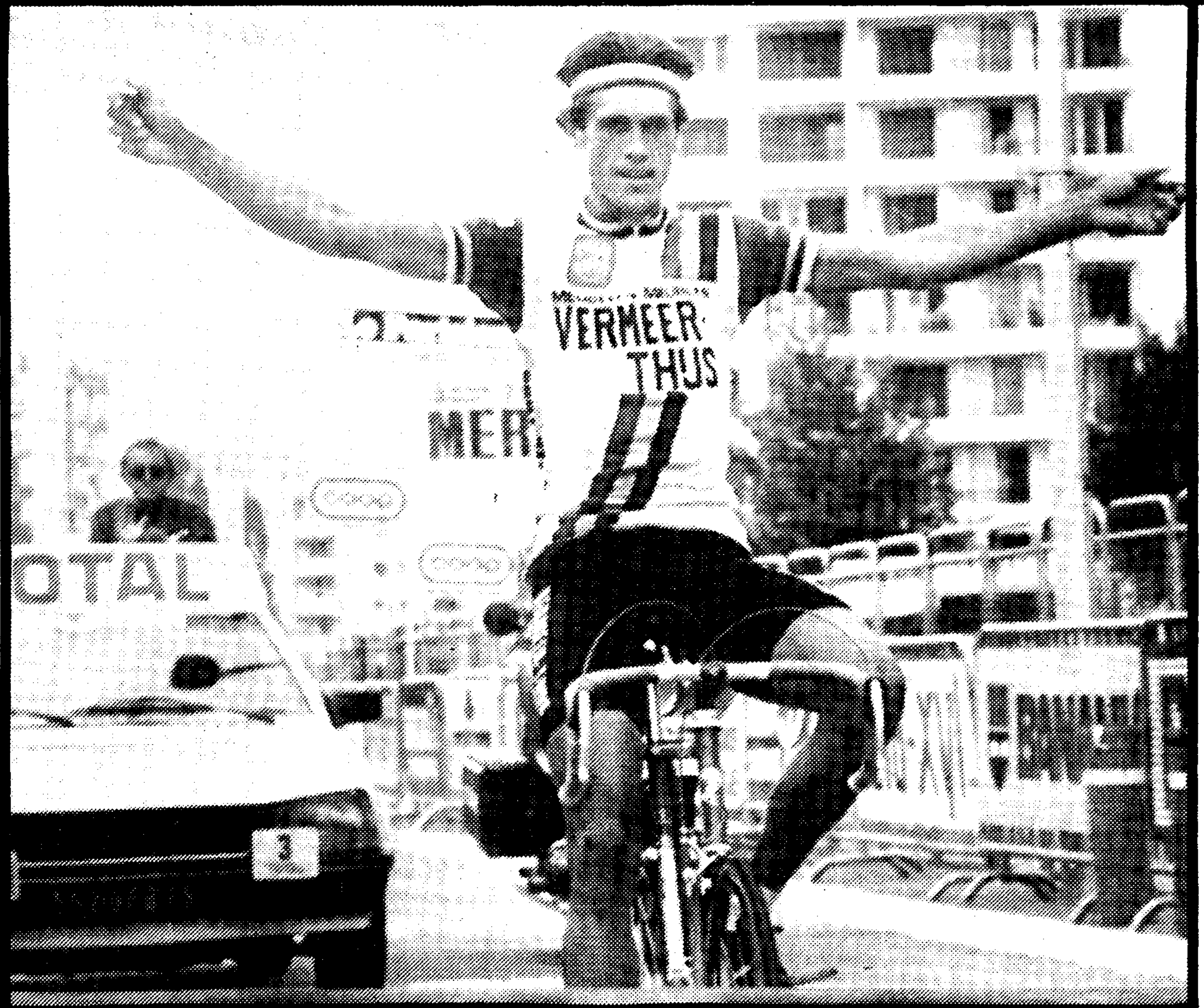
„Toen ik in Morestel de laatste bevoorradingspost passeerde had ik zelfs nog enige twijfels over het welslagen van mijn vlucht", aldus Van Houwelingen. „Die verdwenen snel naarmate ik hoorde dat mijn voorsprong groeide. Deze overwinning is niet alleen voor mij persoonlijk van belang. Het zou ook wel eens dag geweest kunnen zijn die beslissend is over het voortbestaan van onze ploeg."

Vermeer

Sponsor Vermeer, direkteur van een meubelgroothandel in de Belgische Kempen, had bij het begin van de etappe naar Saint-Priest afscheid van zijn renners genomen. Hij deed dat niet in opperbeste stemming. Dat kwam vooral omdat kopman Fons de Wolf zich nogal vreemd had gedragen. Sedert direkteur Vermeer vorige week zaterdag bij de ploeg arriveerde, had De Wolf nauwelijks enkele woorden met zijn werkgever gewisseld. Het succes van de ritzege die Pol Verschuere eerder in de Tour behaalde, verdween door deze gespannen sfeer helemaal naar de achtergrond.

Vermeer vond het onderhand tijd worden dat Fons de Wolf zijn handtekening zette onder een contract voor het nieuwe jaar. Toen dit alsmaar niet gebeurde, zei de sponsor: „Ik heb zes weken gewacht. Nu kunnen jullie dat doen. Ik ga naar huis en weet nog niet of ik volgend jaar een ploeg op de been breng."

Uiteraard werd Fons de Wolf door zijn ploegmakkers minder vriendelijk bekeken, want hij speelde als het ware met hun werkgelegenheid. „Ik denk", zei chef d'équipe Roger Swerts na Van Houwelingen's succes, Houwelingen de baas nu in positieve zin zal beslissen. Overigens zal Fons de Wolf zodra hij de Tour achter de rug heeft, een grondig onderzoek ondergaan, er moet iets aan de hand zijn. Anders zou hij zeker voor betere prestaties hebben gezorgd."



● *Adrie van Houwelingen glijdt zegevierend over de eindstreep. Zijn eerste etappezege in de Tour is een feit.* Foto: COR VOS

De Wolf liet intussen reeds weten dat hij al eens gedacht had om het wielrennen te stoppen. „Als de doktoren niets kunnen vinden, kan ik beter de fiets aan de kant zetten. Dan mag ik namelijk de conclusie trekken dat ik niet geschikt ben voor dit vak", had hij een paar dagen geleden reeds laten weten. Hoewel het bekend is dat Fons de Wolf liever niet in de Tour van start was gegaan, heeft zijn optreden in de klassiekers (vorig jaar o.a. winnaar Milaan-San Remo, dit jaar winnaar Omloop het Volk Sassari-Cagliari en tweede in Luik-Bastenaken-Luik) nog altijd voor een fabelachtig hoge marktwaarde gezorgd. Die is zelfs zo hoog dat de Italiaanse firma Bianchi middels oud-renner Felice Gimondi heeft laten weten niet aan de financiële voorwaarden van de Belg te kunnen voldoen bij een transfer waarvan geruime tijd sprake is geweest. Aanbiedingen van o.a. Wolber Coöp-Mercier en een Italiaanse firma zijn er evenwel nog steeds.

In de lijn der verwachtingen ligt dat Adrie van Houwelingen aan de zijde van Fons de Wolf blijft als huidige kopman van Vermeer Thijs elders aan de slag gaat. Nadat de ritwinnaar van gisteren in zijn eerste jaar als prof (1978) de kleuren van Jet Star Jeans onder leiding van Huub Harings verdedigd had, werd hij in zijn tweede seizoen bij de beroepsrenners reeds ploegmakker van De Wolf, „Ik had eerst bij Boule d'Or, daarna bij Vermeer Thijs, vrede met de knechtenrol die mij werd opgedragen", aldus Van Houwelingen. „Omdat onze ploeg geheel en al rond een renner is geformeerd, krijg je minder kans ook zelf voor succes te zorgen. In een team als Raleigh ligt dat anders."

De ritzege van Adrie van Houwelingen was de achtste overwinning die hij als prof behaalde. Een etappe in de Ronde van Spanje 1979 en de proloog in de Ronde van Nederland vorig jaar waren van deze acht zegepralen de mooiste, tot dat hij in 's werelds grootste wielerevenement de kans greep.

Sundström in halve finale

Van onze tennismedewerker

HILVERSUM – De Zweedse tennissport maakt momenteel topdagen door. Het Borg-effect heeft Mats Wilander al opgeleverd, die de finale van de open Franse en Zweedse tenniskampioenschappen voor zich opeiste. Deze week treedt op het Melkhuisje Hendrik Sundström duidelijk op de voorgrond. De runner-up van het jeugdkampioenschap van Wimbledon bereikte afgelopen weken al de finale in het Zweedse Bastad, waar hij van Wilander verloor.

Gisteren moest hij in de kwartfinale aantreden tegen Heinz Gunthardt. De Zwitser draagt dan wel een bandage om zijn linkerknie, wegens oververmoeidheid, maar hij lijkt nog helemaal niet uitgespeeld. De Zweed was toch sterker en won met 2–6, 6–3, 7–5.

In de andere kwartfinale die gisteren gespeeld werd, had de Brit Buster Mottram geen enkele moeite met de Argentijn Carlos Castellan. Hij is weliswaar jeugdkampioen van Zuid-Amerika, maar tegen de Engelsman maakte hij dit in het geheel niet waar. Aan de baselijn blijven hangen verloor hij met 6–0, 6–2.

Vandaag zijn de beide andere kwartfinales op het programma. Eerst speelt Brian Teacher tegen de spanjaard José Lopez Maeso, waarna de Roemeen Ilie Nastase tegen de vijfvoudig toernooiwinnaar Balasz Taroczy.

In de dubbel speelde Ilie Nastase gisteren met Brian Teacher eerst tegen Edie Craig Edwards, die zij met 7–6, 0–6, 7–5 versloegen. Daarna moesten zij aantreden tegen Junie Chatman en Haroon Ismail. Ook hierin was de Roemeen met de Amerikaan de sterkste, zij het op het kantje (6–7, 7–6, 10–8).

Calderwood tekent twee jaar bij Roda

Van onze sportredactie

KERKRADE – De spelersgroep van Roda JC voor het nieuwe seizoen is compleet. Deze week zijn de laatste contractbesprekingen afgerond. Jimmy Calderwood van Willem II tekende een tweejarige overeenkomst. Het contract van Leo Ehlen werd met twee jaar verlengd. Joop Dacier, Leo Degens, Roger Raeven en Hans Cremer tekenden één jaar bij. Morgen presenteert Roda JC zich aan het Kerkraadse publiek in een oefenwedstrijd tegen Lokeren, een van de drie Belgische UEFA-Cupdeelnemers. Aftrap in het gemeentelijk sportpark om 19.30 uur. Er gelden gereduceerde prijzen.

WK-voetbal grote strop

MADRID – 130 Spaanse bedrijven hebben aan het wereldkampioenschap voetbal een strop van 55 miljoen gulden overgehouden. De bedrijven zitten met een onverkochte voorraad speciale WK-artikelen. De artikelen worden gesierd met het symbool Naranjito, het sinaasappelmannetje, dat de officiële mascotte van het wereldbekertoernooi in Spanje was.

Van Hattum niet naar Feyenoord

AUCKLAND – Feyenoord ziet af van het aantrekken van de Nieuwzeelandse doelman Frank van Hattum. De Rotterdamse club is volgens bestuurslid Van der Laan niet bereid het transferbedrag van 55.000 gulden te betalen. Feyenoord had gedacht de in Nieuw-Zeeland als amateur spelende Van Hattum voor 1250 gulden te kunnen overnemen.

Marc Albert kwartfinalist

BEEKBERGEN – Marc Albert is nog steeds in de strijd in het vierde toernooi van het Nederlands Sateliet tenniscircuit. Tegen de Zuidafrikaan Venter wist hij in twee sets te winnen (6–4 en 6–4) en bereikte daarmee de kwartfinales.

Halve winst Rob Caessens

DIEREN – In de strijd om het open Nederlands schaakkampioenschap gaan na twee ronden slechts acht spelers met de maximale score aan de leiding: Cuijpers, Dekkers, Dieks, Drent, Van der Linde, Schmidt, Schmittdiel en Toby. Rob Caessens uit Geleen staat een half punt achter op de leiders. Hij klopte Segers en speelde remise tegen Pieterse. Zijn stadgenoot Jaques Renet verloor de eerste partij van Sehner, maar staat in de afgebroken tweede partij tegen de Westduitser Lehmann duidelijk in betere stelling.

Veld snelste in trimloop

HEERLEN – Hein Veld won de trimloop op de Kaldeborn in Heerlen over 8000 meter. Hij liet John Raas en Ruud Mendel achter zich. Op de 4000 meter zegevierde Joop Hoevers vóór Kornips en Van Veen.

Meyers sterk in wielerkoers

GELEEN – In het Burgemeester Damenpark in Geleen werden weer baankoersen gehouden. R. Meyers uit Elsloo won bij de senioren, T. Bogers uit Eindhoven bij de junioren en H. Geerkens uit Beek bij de amateurs.

Tweede plaats Rompelberg

HILVERUSM – De Maastrichtse wielrenner Fred Rompelberg heeft tijdens een stayerskoers in Hilversum beslag weten te leggen op een zeer verdienstelijke tweede plaats. Winaar werd Martin Venex en derde René Kos.

Toestand Smirnov blijft kritiek

ROME – De toestand van de Olympische schermkampioen Vladimir Smirnov, die afgelopen maandag tijdens het toernooi om het wereldkampioenschap zwaar gewond raakte toen een floretpunt zijn oog binnendrong, blijft kritiek. Volgens een mededeling van de Romeinse kliniek 'Gemilli' is de schermer uit de Sovjetunie nog steeds in coma en reageert hij nergens op.

provincie limburg mededeling

M 122/28-82

Gedeputeerde Staten van Limburg maken bekend, dat zij bij besluit van 6 juli 1982 aan de N.V. DSM onder een aantal voorschriften vergunningen hebben verleend op grond van de Hinderwet en de Grondwaterverordening, alsmede een vrijstelling ingevolge de Verordening op opslagplaatsen t.b.v. een gipsdéponie te Stein.
Het besluit en alle ter zake zijnde stukken liggen van 26 juli tot 27 augustus 1982 ter inzage en wel:
- ter provinciale griffie te Maastricht (Bureau Milieuhygiëne) tijdens de werkuren;
- in het gemeentehuis van Stein tijdens de werkuren en bovendien dinsdags van 17.00 tot 19.00 uur en tevens van 18.30 tot 20.30 uur in de openbare mediatheek, Raadhuisplein 1a te Stein;
Tot laatstgenoemde datum kunnen tegen dit besluit beroep bij de Kroon aantekenen:
a. de aanvrager;
b. de betrokken adviseurs;
c. degenen, die (overeenkomstig artikel 20, 21 of 22, tweede lid, van de Wet Algemene Bepalingen Milieuhygiëne) bezwaren hebben ingebracht;
d. enige andere belanghebbende, die aantoont, dat hij redelijkerwijs niet in staat is geweest overeenkomstig voornoemde artikelen bezwaren in te brengen.
De beschikking wordt na afloop van de beroepstermijn van kracht, tenzij vóór deze datum beroep is ingesteld en met toepassing van artikel 60a van de Wet op de Raad van State een verzoek is gedaan tot schorsing van het besluit dan wel tot het treffen van een voorlopige voorziening.
Het beroepschrift moet worden gericht aan Hare Majesteit de Koningin en worden gezonden aan de Raad van State, Afdeling voor de geschillen van bestuur, Binnenhof 1, 2513 AA 's-Gravenhage.
Het verzoek tot schorsing of tot het treffen van een voorlopige voorziening moet worden gericht aan de voorzitter van de Afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State.
De beschikking wordt niet van kracht voordat op een zodanig verzoek is beslist.
Maastricht, 23 juli 1982.

Auto's en motoren

Te k. cross-motor HONDA 420 bwj. '81 + bekl. Prijs n.o.t.k. Tel. 04455-2018.

Te k. ALFA Romeo Spider. Molenstr. 51, Brunssum.

Te k. CITROËN GS Club eind '77, gasinst. ƒ 2000,–. Pres. Rooseveltstr. 41, Schinveld.

Te k. excl. FIAT 132 GLS 2.0 ltr. bwj. 1978 kmst. 43.000 kl. groenmett., stereo-inst., electr. ramen, gekl. glas, pluche bekl., stuurbekr. enz. enz. Nw. model, vrpr. ƒ 6000,–. Te bevr. Kloosterraderstr. 87, Kerkrade.

Te k. KADETT Coupé uitv. GTE kl. wit/geel, bijz. mooi, vrpr. ƒ 4500,–. Gravenweg 32, Ubach over Worms.

Te k. OPEL Kadett bj. '75, i.z.g.st. 5 nw. banden + cass.rec. Vr.pr. ƒ 3600,–. Panhuisstr. 9, Voerendaal.

Te k. VW GOLF, i.g.st. bj. dec. '75 ƒ 2750,–. Panhuisstr. 12, Voerendaal.

Te k. PEUGEOT 504 bj. '74 met LPG-inst., 1 jr. oud, m. buitenvulling, i.z.g.st. ƒ 2500,–. Panhuisstr. 12, Voerendaal.

Te k. DATSUN 100A Cherry, zeer mooi en zuinig, bj. '75 ƒ 2750,–. Valkenburgerweg 87, Voerendaal, tel. 045-753090.

Te k. motor SUZUKI 550 cc, bj. '79, i.g.st. ƒ 2650,–. Valkenburgerweg 87, Voerendaal, tel. 045-753090.

Te k. motor HONDA type CB 350 cc F 4 cyl., bj. '76, pr. ƒ 1250,–, tel. 043-625329.

Te k. i.st. zoals nw. DATSUN Cherry '77, kl. blauw metall. ƒ 3700,–, inl. 043-51518.

Te k. 4 BANDEN m. velgen van Mitsubishi ƒ 500,–, tel. 045-243007.

Te k. CITROËN CX bwj. '76, LPG ƒ 2750,–, Pastorijstr. 12, Nuth.

Te k. DAF 66 bwj. '73, i.g.st. ƒ 850,–, Bernhardstraat 2, Schinveld.

Te k. FIAT 127 sport bwj. '78; BMW 2500 bwj. '75 op gas, inruil mog. Kasteelstr. 44, Brunssum, tel. 045-270441.

FIAT 127 bj. '79, Ford Taunus 2.0 L met LPG en trekh. bj. '78, Opel Ascona bj. '75, VW gesloten bestel bj. '77 en '74 met LPG. Tevens div. gebruikte motoren doe-het-zelf garage De Kissel. Kissel 42, Heerlen.

Te k. Polski FIAT 125 bj. '76, kmst. 64.000, Maussenlaan 14, Nieuwenhagen, tel. 045-314551.

Te k. OPEL Kadett 1200 SP T '77, i.g.st. pr. ƒ 2450,–, tel. 045-314760.

Te k. mooie ALFASUD zuinig en i.z.g.st. Vr.pr. ƒ 2250,–, Rembrandstr. 27, Heerlen-Meezenbroek.

ROVER 3500 V8, aut. '76, techn. 100%, vinyl top leder. bekl. ƒ 4.950,–. Inl. mog. Tel. 045-461282.

Te k. MAZDA 323 bwj. '77, i.z.g.st. Pr. Irenestr. 77, Heerlen. Tel. 457129.

MERCEDES 608 D vrachtauto, autotransporter met elektr. lier, ƒ 975,–. Heerlerheide, 045-216475.

Inruil auto's met Bovag-garantie, bewijs en betrouwbare service o.a. FORD Taunus 2.0 LV 6 cyl. '80 met schuifdak LPG '81; VW Passat diesel '79; Mini 1100 special '77, '78; Allegro Estate '78; Renault 4 '77; Marina 13 coupé '76 en nog enkele goedkope inruilwagens Autobedrijf W. Vonken Nieuwstraat 18, Hoensbroek, tel. 045-[illegible]

KADETT 12S stationcar 3-drs. '80, '77; Kadett 16S stationcar 3-drs. '78; Manta 16S '79; Ascona 16S luxe '80; Ascona City 1200N '79; Automobielbedrijf J. Denneman Raadhuisstr. 107, Hulsberg.

Te koop gevraagd AUTO'S in goede staat vanaf bwj. '75, tegen contant geld. Tel. 045-226829.

Te koop onder garantie en service div. gebr. automobielen. MERCEDES 200D div. extra's 9 mnd. oud '81; Rekord 19N '79; Mazda 626 '81; Mitsubishi Colt '81; Peugeot 604 '78; Ford 1600 4-drs. '79; Ford 20 GL LPG 4-drs. '81; Ford 20GL '80; Ford 1600 Ghia 4-drs.; Volvo 245 DL LPG '79; Monza 30 RS coupé '79; BMW 518 '75; Vauxhall Chevette autom. '81; Lada 5-drs. caravan '77; Ascona 20S 4-drs. '78; div. inr. finc., garantie inr. mog. Autobedrijf Leo Franken Ganzeweide 59, Heerlerheide.

FIAT Ritmo 65 CL '80; Ford Fiesta '76; Mazda 323 '78; Ford Capri '76; Alfasud '77; Kadett '75; Mini type '79; Volvo 242 autom. '76; Rob v. Emmerik Edisonstr. 11, Schaesberg, tel. 317593.

Te k. OPEL Manta S t. '73, vr.pr. ƒ 850,–, Pr. Hendrikln. 13, Ubach over Worms.

Te k. zeer zuinige VW GOLF t'75 motor olievrij carr. 100% inr. mog. ƒ 2475,–, Staatsmijnstr. 12, t.o. Huishoudschool Terwinselen.

Te k. motor HONDA CB 550 K 3 100% in orde m. nw. banden compl. m. 2 helmen 2 dlg motorpak, pr.n.o.e.t.k. Ericastr. 23, Kerkrade-West.

Te k. a. stationcar PEUGEOT 504 diesel, bwj. 10-'78, i.z.g.st. Tel. 043-18335.

Te k. ALFA GT '76 in p.st. Europalaan 141, Brunssum.

Te k. HONDA F2 750, nov. '78, i.z.g.st., pr.n.o.t.k. Te bevr. 04497-1732. Kerkstr. 33, Grevenbicht.

SLOOPAUTO'S gevr. v.a. ƒ 25,– tot ƒ 500,–, tel. 04744-1981.

Te k. VW GOLF bwj. '75, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 3250,–, Mercuriusstr. 34, Geleen.

Te k. AUDI 100 LS, bwj. '77, i.pr.st. Kerkstr. 132, Doenrade, tel. 04492-2384 van 18.00 tot 20.00 uur.

Te k. CITROËN Pallas 220 CX, bwj. '76, zeer mooi, electr. ramen, radio cass. pr. ƒ 3000,–. Koopje, inl. 04750-17329.

Te k. DIANA '72, i.z.g.st. nw. banden, knalpijp, accu, vr.pr. ƒ 850,–, Eyckhagenlaan 1, Schaesberg, na 12.00 uur.

OPEL Manta Hatchback GTJ '80, rood, 30.000 km; Ford Escort 1300 L, autom. '79, Fiesta 1100 L '79, rood; Toyota Corolla 30, autom. '79; Corolla 30, stationcar '79, 5-drs. Toyota Starlet 1,2 GL '79; Datsun Cherry '79 en Cherry '76. Garage Moonen, Valkenburgerweg 13, Kunrade-Voerendaal, tel. 045-751501.

Te k. VW pers.busje, luxe uitv. bj. '72, goed gekeurd. Min. Ruysstraat 12, Geleen, tel. 04494-51201.

Te k. MAZDA 929 Hardtop met LPG ƒ 2250,–. Dr. Poelsstr. 7, Valkenburg.

Te k. MERCEDES 280 S 1973, D. Deutzlaan 105, Heerlen.

Mijn GUZZI V 750 '71 spec. wil graag snelheidsmeter, toerenteller (of complete cockpit) en een ontstekingslok van (afgedankte) collega. Tel. 045-218067, na 18.00 uur.

Te k. mooie AUDI met schuifd. en trekh. Event. inruil mog. Vrpr. ƒ 1300,–. Tel. 045-[illegible]

Te k. TOYOTA 1000 de Luxe bj. '74, i.z.g.st. ƒ 975,–. Te bevr. Heemskerkstr. 66, Heerlen.

Te k. weg. omst.h. mooie DAF 46 super lux incl. radio eer. goed onderh. vrpr. ƒ 2750,–. Sleinadastr. 52, Achter de Hase, Schaesberg.

RENAULT 5 TL blauwmet. i.st.v.n. Wepnig gel., duurste uitv. Koopje, vrpr. ƒ 3750,–. Staringstr. 29, Molenberg-Heerlen.

Te k. PEUGEOT 604 i.pr.st., elektr. schuifd. en ramen, bwj. '77, vaste pr. ƒ 6000,–. Tel. 454183.

Te k. HONDA Goldwing 1000 GL, t.e.a.b. Tel. 045-461785.

Te k. RENAULT 20 TL bwj. '79 ƒ 5700,–, tel. 045-714425.

Te k. TRIUMPH TR 7 bwj. '78, Bordeaux-rood, als nw., inruil mog. Markt 6, Treebeek, do.-vr. na 17.00 uur.

Te k. VOLKSWAGEN cabriolet, tel. 045-250249.

Te k. DAF 55 okergeel, 1100 cc 54.000 km gel. In g.st. m. radio ƒ 700,–. Na 18.00 u. Tel. 045-252903.

Te k. MINI 850 Lady bwj. '77, km.st. 41.000, Past. Roselaerspln. 1, Hoensbroek.

Te k. FORD Escort 1100 bwj. '76, i.z.g.st., t.e.a.b. Tel. 04450-1625.

Te k. TOYOTA Carolla bwj. '76, nw. type pr. ƒ 2900,–, Dr. M.L. Kinglaan 69, H'broek.

Te k. OPEL Ascona bwj. '77 kmst. 68.000, i.z.g.st. Vrpr. ƒ 5100,–. Tel. 04494-42359.

Te k. MAICO crosser 250 cc, bwj. '78, vrpr. ƒ 1250,–. Tel. 04494-42359.

Te k. MERCEDES 280 E, autom. bwj. dec. '73, ƒ 2800,–. Meidoornstr. 21, Geleen.

Te k. FORD Granada 2.3 L met lpg, schuifdak, kl. roodmetal. bwj. '79, 1e eig. ƒ 7900,–. Meidoornstr. 19, Geleen.

Te k. 2CV6 bwj. '77, tel. 04490-21924, na 18.00 uur.

Te k. SIMCA 1100 LX bwj. nov. '76, i.z.g.st. ƒ 950,–. Keerenderkerkweg 17, Stein.

Te k. weg. omst. ALFA Romeo Sud 1.5 ti, '79, kl. zwart, km 52.000, i.z.g.st., mag. velgen. Vogelwikke 4, Brunssum tel. na 17.00 uur 257203.

Te k. van part. V.W. PASSAT, i.z.g.st., bwjr. '75, ƒ 1250,–, Nieuwenhofstr. 3, Hoensbroek.

Te k. BMW R 75/6. Bwjr. '76 i.z.g.st. Tel. 043-35648.

Te k. DAIHATSU Charade XG bwjr. '79. Tel. 043-35648.

Te k. aangeb. PEUGEOT 104 GL, bwjr. '76. Te bevr. Heiweg 17, Berg en Terblijt.

Te k. CITROËN 2CV6 Lelijke Eend '80, 32.000 km, goed onderh. Tel. 410504 na 18 u.

Te k. mooie HONDA Civic bwj. '76 vr.pr. ƒ 2950,–, Keizerstr. 34, Eikenderveld, Heerlen, tel. 045-712497 na 18.00 uur.

FIAT 127, bwj. '77, 65.000 km, 2e auto pr. ƒ 3250,–, tel. 045-317950.

Te k. AUTO BIANCHI A 112 E 24.000 km, bwj. '78, tel. 045-713683.

Te k. DAF 55 Coupé i.z.g.st. Pr. ƒ 800,–. Tevens caravan 3-4 pers. pr. ƒ 900,–. Tel. 045-258937.

Te k. OPEL Rekord diesel 21, bwj. '74. Sittarderweg 70 Heerlen.

Te k. OPEL Berlina vraagpr. ƒ 6000,–. Tel. 432985.

Te k. Lelijke EEND bwj. '73 ƒ 500,–, Palenbergstr. 18 Palemig-Hrl. 045-723906.

Te k. KTM 420 cross bwj. '80. Tevens BMW 30S motor bwj. '74 comp. Hunskensweg 62 Heerlen.

Zuinige R5TL bwj. '74, mech. 100%. Niet rot. Pr. Hendriklaan 5, Ubach o. Worms.

Te k. FIAT 127 i.z.g.st. bwj. dec. 1977, pr. n.o.t.k. tel. 045-713922 (tussen 10.00 en 14.30 u.)

Te k. MAZDA 616 coupé zuinig en sportieve auto m. lichtmet. velg. Landau dak enz. Pr. ƒ 1950,–. Te bevr. Nieuwenhagerstr. 43, Ubach over Worms.

Opel ASCONA 1600, i.z.g.st. bwj. eind '75 met gasinstall. Montfortstr. 5, H'broek.

Te k. aangeb. RENAULT 5 autom., i.pr.st. Prijs ƒ 6300,–. Tel. 045-211104.

Te k. MERCEDES 250 automat., bwj. '77, m. gasinst. en elektr. schuifd. Tel. 04499-3281.

TOYOTA Starlet 1200 GL zwart 12.000 km, bwj. '81, met Bovaggar. Gar. Hanneman, Strijdhagenweg 125, Kerkrade, tel. 045-452666.

Te k. OPEL Kadett bwj. eind '72, i.pr.st. Pr. ƒ 750,–, Voortstr. 19, Nieuwenhagen.

Te k. gevr. HONDA prelude, tel. 045-311890.

Te k. TOYOTA Cressida 8/'77 met lpg-install. Pr. ƒ 3000,–. Valkenburgerweg 29, Voerendaal. Elke dag tuss. 19-20 uur.

Te k. MERCEDES 280 Coupé, kmst. 80.000, tel. 04498-53498.

Te k. VW GOLF bwj. '75, i.z.g.st. Pr. ƒ 2950,–. 04490-17956.

Te k. z.g.a.n. sportauto MATRA Bagheera S. type '78, mooie auto, Rijksweg N. 188, Sittard. (na 19.00 u. Marchallstr. 40).

Te k. VW PASSAT L comfort bwj. aug. '77, i.st.v.nw. Tel. 04457-1926.

Te k. VW KEVER 1300 m. keuringsrapport, loopt prima ƒ 850,–. Stationsstr. 27a, M'str. (Hotel).

Te k. PEUGEOT 504 GLD bwj. '77 of te ruil teg. stationcar. Tel. 04498-53498.

Bromfietsen

Te k. KREIDLER ƒ 650,–, Puch Maxi, ƒ 350,–, Groenstr. 202, Waubach.

Te k. div. ZÜNDAPPS, Kreidlers, Yamaha Puch Maxis en Vespa. Maasstr. 3, Beersdal Heerlen.

Te k. ZÜNDAPP KS 50 sup m. schijfr., Cockpit en tourent, 6 weken oud. Nw.pr. ƒ 4100,-- nu voor ƒ 2750,-- met verzekering. Walcundestr. 16, Op de Vos Brunssum van 17 t/o 20 uur.

Te k. BROMMER (automatic), 1 ronde tafel met rookglas, Jerichostr. 12, Heerlerbaan.

Te k. KREIDLER cross 5-gang ƒ 350,–, bel tussen 18-20 u. 045-410104.

Te k. PUCH MAXI, i.z.g.st. Parkstr. 34, Voerendaal.

Te k. PUCH Maxi, i.z.g.st. kl. zwart, bwj. '80, pr.n.o.t.k. Tel. 215436.

Te k. wegens overcompl. VESPA bravo '78, Arnoldenstraat 21, Nieuwdorp-Stein, ƒ 250,–.

Te k. 50 cc wedstrijdcrosser KREIDLER te bevr. 043-643185, z.g.a.n.

Te k. YAMAHA SSI DX weg. emigr. T.e.a.b. Wilhelminastr. 6, Bocholtz. 045-441850.

Te k. PUCH Maxi bwj. '77 ƒ 300,–; Vespa bwj. '81 ƒ 700,–. Ransdalerstr. 61 Ransdaal na 16.00 uur.

Te k. VESPA brommer, bwj. '78, i.z.g.st., tel. 045-254085.

Te k. FANTASIEGESPOTEN Zündapp, bwj. '79, tel. 045-316900.

Te k. ZÜNDAPP KS 50, bwj. '78, kl. met. groen, tel. 045-214943.

Te k. PUCH Maxi, z.g.a.n., tel. 045-312434.

Te k. KREIDLER RMC S-star '79 m. sterw. Knipperl. ƒ 1250,–, St.-Bernadettestr. 57, K'rade-W (Gracht).

Geld en goed

SPAARBRIEVEN aan toonder, tussentijds verzilveren, EPM cv. Hoolstraat 43-45, Voerendaal, 045-750305.

Voor tussentijdse verzilvering van uw SPAARBRIEVEN bel vrijblijvend: 04490-13494. Brouwerstr. 5, Munstergeleen.

Onderwijs

ANWB erkende RIJSCHOOL Th. Schut, Leenderkapelweg 1a, Schaesberg, tel. 045-322834, de eerste 10 lessen à ƒ 30,-.

Auto- en motorrijschool A. JAEGERS, motorrijlessen op BMW; autorijlessen tijdelijk aantr. aanb. Kasteelstr. 59B Brunssum tel. 045-257683.

Landbouw

MORELLEN te k. W. Hamers, Kerkstr. 18, Ubachsberg, tel. 045-751814.

Te k. diverse HOGEDRUKREINIGERS koud- en warmwater + stoomcleaner. 04490-24882 na 18.00 uur.

Vakantie

Voor ZWEMBADEN, toebehoren en chemicaliën naar Hydraflex/Nuth, Kathagen 4, tel. 045-243131.

Te h. STACARAVANS Zuid-Friesland. Voor 17 juli en na 14 augustus reductie. Tel. 05614-586 b.g.g. 326.

Vouwbare CARAVANS met vast e wanden. Nu div. occasions. Imp. Ubachs, Kerkrade-Vink, tel. 460252.

My Way
Jong is reizen

Swingend Mallorca

Vertrek elke woensdag in augustus. Verblijf in een speciaal jongerenhotel Le Pedrisa (logies).

8 dagen v.a. ƒ 655,– p.p.
15 dagen v.a. ƒ 710,– p.p.

Inlichtingen en boekingen: Arke Reisburo's, overige ANVR-Reisburo's, Rabobanken, ABN-Bank, Centrumbanken en Spaarbanken of 053-353535.

Speciale aanbieding

Oranje-Nassaustraat - straatfestival en braderie. 10-daagse luxe touringcarreis naar Pineda de Mar hotel Montemar vol pension ƒ 425,–, vertrek 20 en 27 augustus

Reisburo Paul Crombach

Oranje-Nassaustraat 45, Heerlen, tel. 045-710000.

KAMPEERDERS: voor tentreparaties of waterdicht maken naar tentenhuis Hans Stassar, Heisterberg 78, Hoensbroek, tel. 045-224200, grote collectie tenten.

OZEK-REIZEN aanbieding. Minitrip Joegoslavië, 5 dgn., vertrek 1-10 '82; 1e klas hotel, reis per vliegtuig ƒ 395,– p.p. Inl. Ozek-Reizen Stationsstr. 21, Heerlen, 045-710133.

Te k. Metzeler RUBBERBOOT met besturing en 15 pk Yamaha motor, z.g.a.n. Te bevr. Koolmeesterstr. 11, Sittard.

Te k. ZEILBOOT FJ + trailer, i.z.g.st. Kerkstr. 13, Spaubeek, 04493-1842.

Caravan- of BOOTSTALLING. Slechts ƒ 100,– p. jaar. Dekora-Parket, De Beitel 114, Heerlen, 045-418989.

Te k. SPEEDBOOT Vega 4,70 bij 1.70 mtr, met 50 pk motor, trailer en verdere toebeh. Pr. ƒ 3750,–, B. Slanghenstr. 50, H'broek.

Te k. grote rubber BOOT 4 mtr Metzeler Escuire S ƒ 1800,–, Vondelstr. 59, Brunssum.

Rent a TENT: Ned. grootste org. heeft voor augustus nog beperkt aantal luxe bung. tenten te huur kompl. ingericht vanaf ƒ 396,-- p.w. voor 5 pers. incl. standplaats, op 4-sterrencampings aan de Zuid-Franse kust. Folder: Rent a Tent, Postbus 375, 6040 AJ Roermond. Tel. 04750-15583 (Dag+nacht+-weekend).

Te h. in Hillegom v.a. heden t/m eind sept. hele WONING v. alle gem. voorz. gr. tuin aan visw., eig. park., plaats mog. tot 10 pers. Pr. ƒ 600,–, per w. bellen,'s avonds v.a. 20 uur, 02520-17916 of 17733.

Pension Sonnblick, 8491 Waffenbrunn, tel. 09-4999711629, URLAUB im herrl. Bayer Wald. Halbpension ab 22,50 DM, Vollpens. ab. 28.00 DM. Bitte prospekt anfordern.

Te k. MERCEDES Camper 206 4 à 6 pers. geh. compl. ingericht, event. inr. auto mogelijk. Torenstr. 26, Oirsbeek.

Moet weg TOURCARAVAN, 4,5 mtr, 1981, Sportstraat 16, Kerkrade-West.

Te k. BOOT merk With 3 mtr. lang, motor Tohatsu, 12 pk. 045-413901.

VAKANTIEBOTEN te huur juli en aug. ƒ 850,– p.w. rest jaar ƒ 600,– p.w. Tel. 045-441913 na 18 u.

KAMPEERAUTO'S met hoge korting. Mardon Mercedes 6-pers. Mardon Ford Transit 5-pers. VW Westfalia, Grenslander, Bedford gebruikt, opbouw voor kampeerauto's en inbouwsets voor bestelauto's en bus naar eigen wens. Lecor Stenenbrug 29 Schaesberg industrieterrein bij draf- en renbaan 045-323154.

Te k. ADRIA 380 toer, mooie voortent, evt. met stabilisator en dakspoiler, vr.pr. ƒ 2750,–, Hoogstr. 8, Hoensbroek.

Te k. TOURCARAVAN Home-Car 4,20 mtr. Aerodynamisch model bj. '81, met veel nuttig toebeh. Jerichostr. 25, Heerlen.

5-pers. BUNGALOWTENT te k. 14 dgn. gebr. Tel.: 04492-3025.

Te k. pol. KAJUITZEILB. met b.b.-motor en trailer, event. ligpl. in jachthaven, vrpr. ƒ 5900,–. Tel. (na 17.00 uur) 049-316571.

Te k. CARAVAN merk IT bwj. '77, ijskast, voortent, dubb.glas en schuifwand. Tel. 045-441034.

Te k. TABBARD caravan 5½ TK, bwj. '81, moet weg als nw. Tel. 04499-1615.

Te k. i.z.g.st. CHATEAU tourcaravan 1977 3,60 m kopkeuken, toiletruimte en winteruitvoering. Lothariusstr. 34, Sittard.

Te k. Scout Rotier VOUWCARAVAN 4-6 pers. m. oploopprem, res. wiel en bermkeuken, Raes Kem 12, Schinveld. Tel. 045-251592.

Te k. VOUWCARAVAN merk Trigano i.g.st. Oirsbeek, Grachtstr. 59, tel. 04492-2082.

Otten TREKKER l.s. lichtgewicht polyester caravan hefdek koelk., kachel voortent ƒ 5750,-, Oude Molenweg 82, Hoek Veldstr. Heer-M'str.

Te k. 2 pers. CARAVAN merk KIP ƒ 700,–. Tel. 045-322613.

Te k. VOUWWAGEN Alpen Kreuzer Sr. m. voortent. Tel. 045-214361.

OZEK-REIZEN aanbiedingen: Gran Canaria v.a. ƒ 850,–; Athene v.a. ƒ 995,–; Mallorca v.a. ƒ 626,–; Costa Brava v.a. ƒ 292,–; Algarve v.a. ƒ 681,–. Inl. Ozek Reizen, Stationsstraat 21, Heerlen, 045-710133.

Huwelijk kennismaking

ZAKENMAN, 50jr. zoekt vriendin voor gezelschap p. camperbus door België, Frankrijk (antiekjacht), Bl. rel. niet uitgesl. Br.l.m.opg. tel. Postbus 3018, Heerlen.

Invalide jonge vrouw 39 jr. aanhankelijk zoekt lieve MAN om eenzaamheid op te lossen. Br.o.nr. SP 289 LD Akerstr. 124, 6466 HN-Kerkrade-West.

Heer net voorkomen 56 jr., niet onbem. 20 jr. werkz. in onderwijs e.a. brede sociale en maatsch. opstelling, wegens grote teleurst. gesch. zoekt DAME liefst in onderwijs, voor een nieuwe relatie. Br. o. no. SH 583 LD Nobelstr. 12, 6411 EM Heerlen.

Man, 33 jr. m. kinderen, zkt. lieve VROUW tot ± 34 jr. met of zond. kind., om nieuw gezinsleven op te bouwen. Br.o.nr. BR 5 LD Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

23 juli v. dansen v. ALLEENSTAANDEN m. levende muziek v. onze discjockey m. nw. en oude platen, bij Martien en Ellie de Boer, Past. Vonckenstr. 2, Oud-Geleen, 04494-47595. Tot ziens.

Nette HEER, midden 50 jr., eerlijk karakter en geen avonturier, zoekt langs deze onsympathieke weg, een sympathieke vrouw, leeftijd tot 50 jr. Br.m.foto worden op erew. teruggestuurd. Br.o.nr. VA 759 LD, Wilhelminalaan 37, 6301 GG Valkenburg.

Elke vrijdagavond bal voor ALLEENSTAANDEN in West-Point Schaesbergerstr. 108, Kerkrade-West, bewijs voor alleenstanden verplicht, vriendelijk uitnodigend het bestuur.

Vrijdag, zaterdag, zondag ALLEENSTAANDEN-AVOND met de vliegende schijven van Ferrarie. Café Coin de Paris, Rijksweg Zuid 245, Geleen.

Zakenman zkt. leuke VRIENDIN, 50 à 52 jr. Beslist geen bartype. Br.o.no. SB 435 LD, Fr. Erenslaan 4, 6371 GV Schaesberg.

Bent u het alleen zijn moe?? Misschien is de RELATIE die u zoekt bij ons ingeschreven. Bel eens voor informatie met mevr. Seelen te Heerlen tel. 045-722323 of met mevr. Ritzen te Geleen 04494-41917 of het hoofdkant. Buro Aktief Heerenweg 1 Heerlen tel. 045-722333. Erk. door de Raad van Toezicht.

65-plusser zoekt kennism. met VROUW. Tel. 043-18205.

Nette dame met eigen inkomen en huis zkt. kennismaking met HEER, 55-60 jr., in b.v. auto en goede bedoeling. Br. on. nr. GE 265 LD Geleen, Markt 3, 6161 GE.

WEDUWNAAR is alleen zijn moe, zkt. 'n lieve vriendin/weduwe tot 60 jr. Ben in bezit v. auto; hou v. huiselijkheid en wil nog van het leven genieten. Br. m. foto op erewoord retour. HO 822 LD Hoensbroek, 6431 HB.

Nette eenvoudige man van 42 jr. zoekt bescheiden VROUW in de leeftijd van 35 tot 45 jr. br. met foto wordt vertrouwelijk behandeld en op erew. retour. Br.o.nr. VA 757 LD, Wilhelminalaan 37, 6301 GG Valkenburg.

Flinke j.vr. 27 j. zond. kind. zoekt ser. J.M. ± 1.85 m gr. met vast ink. om eenz. op te loss. Br. m. foto. Strenge geh. houd. Br.o.nr. SH 577 LD Nobelstr. 12 6411 EM Hrl.

Jonge man 35 jr. gesch. met vast werk z.k.m. nette eenv. VROUW. Br. o. nr. SH 580 LD Nobelstr. 12, 6411 EM Hrl.

Antiek

Kleine DRESSOIR ƒ 450,–; originele naaimachine ƒ 225,–; nachtkastje eiken ƒ 215,–. Tel. 045-421419.

Te k. antieke KAST massief eiken ook achterwand 2.00 H, 1.70 Br., pr. ƒ 2750,–. Op 't Veldje 29, Schaesberg.

Diversen

Café-rest. KOTA RADJA, Dautzenbergstr. 49, Heerlen. Speciale Indische kokkin. Iedere dag kunt u genieten van onze heerlijke rijsttafel.

Uw KUNSTGEBIT gebroken. Klaar terwijl u wacht. Borsboom, Frans Erenslaan 53, Schaesberg, tel. 045-315921.

REPARATIE van alle merken KTV en videorecorders, erkende Philips service. Vooraf prijsopgave Aben Honigmanstr. 55, Heerlen, tel. 045-716830.

Meubelen STOFFEREN. Wij komen u geheel vrijblijvend bezoeken. J. v.d. Zwaag, Kantstr. 35, Ubach o. Worms. tel. 045-314522 of 045-312756.

TV-REPARATIE zonder voorrijkosten, Zuidlimburgse Tv-Service, tel. 045-314122.

REPARATIE van alle merken wasautomaten, wasdrogers, vaatwasmachines, koelkasten en diepvriezers. Paumen T.D. tel. 045-253782.

AUTORADIO'S / cassetterecorders, speakers, antennes enz. enz. SAS Autoshop, Nobelstr. 61, Heerlen, tel. 045-712113.

AUTOROLGORDIJN, jalouzieën, windschermen, fietsdragers, spoilers enz. enz. SAS Autoshop, Nobelstr. 61, Heerlen, tel. 712113.

ZAOTERDIG vanaf 1 oer, oape daag bie Mart in Beeg.

Sterfgeval? VERHUIZING? Overtollige inboedel ruimt Willem direct voor u op. Tel. 045-416957 of 045-411858.

Meubelen STOFFEREN. Wij komen u geheel vrijblijvend bezoeken. J. v.d. Zwaag, Kantstr. 35, Ubach o. Worms. tel. 045-314522 of 045-312756.

TV-REPARATIE zonder voorrijkosten, Zuidlimburgse Tv-Service, tel. 045-314122.

REPARATIE van alle merken wasautomaten, wasdrogers, vaatwasmachines, koelkasten en diepvriezers. Paumen T.D. tel. 045-253782.

Examen MODEL gezocht voor kappersvakschool. Tel. 045-714031.

Snel **BRUIN** worden. Brozon zonnehemels. Tel. 04407-1554.

VERHUUR-KOOP grootste assortiment erotische speelfilms op video-cass. Vicaf, Stationsstraat 31, Sittard.

Zeer hoge

BELONING

voor degene die inlichtingen kan geven betreffende de inbraak op jl. zaterdag 17-7-'82 tussen 20.00 en 24.00 uur te Heythuysen, Notaris Ruttenlaan 11. Alle inlichtingen worden zeer vertrouwelijk behandeld, tel. 04749-1657.

● *Rechts op de foto Trijntje 41, de kampioene oudere koeien, links reservekampioene jongere koeien Juliaantje 125.*

Na strijd tussen 178 koeien

Trijntje 41 wint fokveekeuringsdag

SCHIMMERT – TTijdens de door de Fokvereniging „Meerssen e.o." gehouden fokveekeuringen in Schimmert is de, op één maand na, vijfjarige koe Trijntje 41 van de familie Horsmans uit Ulestraten kampioene geworden geworden. Zij versloeg in de eindronde Cobi van de familie Sogelee uit Ransdaal. Cobi is een beduidend oudere koe (9 jaar en zes maanden), die echter nog beslist gezien mag worden. Het dier heeft in zeven melkperiodes (die elk ongeveer 310 duren) meer dan 51.000 liter melk gegeven. Kampioene Trijntje heeft in drie periodes reeds 20.000 liter geproduceerd.

Ook bij de jonge koeien was de familie Horsmans uit Ulestraten succesvol. Uit haar kwam de reservekampioene Juliaantje 125, een twee en een half jaar oude koe. Juliaantje 125 moest Mina 11 van A. Maas uit Elsloo voor laten gaan. Mina werd dus kampioene.

De fokveekeuring in Schimmert gisteren trok aardig wat belangstelling. In totaal kwamen 178 koeien binnen de omheining van deze 25e keuringsdag van de Fokvereniging „Meerssen e.o." met inzenders uit Meerssen, Beek, Geulle, Klimmen, Ransdaal, Schin op Geul en Ulestraten.
Om drie uur waren nog ongeveer 40 koeien in de strijd, waarvan er uiteindelijk in de rubriek „jonge koeien" en de rubriek „oude koeien" maar vijf overbleven.

Uitslag

Oude koeien: 1. (kampioene) Trijntje 41 van W. Horsmans uit Ulestraten 2. (reservekampioen) Cobi van J. Sogeles uit Ransdaal. 3. Carola van J. Waelen uit Schin op Geul. 4. Suzan van H. Maessen uit Walem. 5. Nellie 3 van A. Maas uit Beek.

Jonge koeien: 1. (kampioene) Mina 11 van A. Maas uit Elsloo. 2. (reservekampioen) Juliaanstje 125 van W. Horsmans uit Ulestraten. 3. Sientje van H. Grooten uit Klimmen. 4. Jana 2 van H. Grooten uit Klimmen en 5. Leida 35 van Th. Vossen uit Beek.

BOUWPLANNEN GEMEENTE ECHT

Burgemeester en wethouders van de gemeente Echt maken bekend:
- dat bij hen aanvragen om bouwvergunning zijn binnengekomen van:
  1. Th. Heythuysen, Patersweg 4, alhier, voor het storten van een betonplaat ten behoeve van maïsopslag, op het perceel gelegen aan Patersweg 4, alhier (sektie F nr. 4422);
  2. A. Moelker, Rijksweg-Zuid 90, alhier, voor het oprichten van een erfafscheiding ter hoogte van 60 cm, op het perceel gelegen aan Rijksweg-Zuid 90, alhier (sektie G nr. 2712);
  3. J. Smeets, Echterstraat 40, alhier, voor het vergroten van de kantoorruimte, op het perceel gelegen aan Echterstraat 40, alhier (sektie Knr. 2566);
- dat zij voornemens zijn de gevraagde vergunningen te verlenen met toepassing van artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening en/of artikel 50 lid 8 van de Woningwet;
- dat de bovenvermelde aanvragen om bouwvergunning en andere terzake zijnde stukken vanaf 26 juli 1982 gedurende 14 dagen tijdens de kantooruren van 09.00 tot 12.30 uur voor een ieder ter inzage liggen op de gemeentesecretarie, Nieuwe Markt 55, kamer 2.29;
- dat gemotiveerde bezwaren tegen het verlenen van de gevraagde vergunningen bij hen kunnen worden ingediend tot en met 6 augustus 1982;
- dat men zich voor het verkrijgen van nadere inlichtingen en copieën van de ter inzage liggende stukken kan wenden tot de afdeling Administratie en Eigendommen;

Echt, 23 juli 1982
Burgemeester en wethouders van Echt,
de secretaris,
Th. Roufs ls.
de burgemeester,
J. Schoenmakers lb.

officiële mededelingen

GEMEENTE LANDGRAAF

BEKENDMAKING

De burgemeester van Landgraaf maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 31 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat met ingang van 26 juli 1982 op kamer 9 van de afdeling Ruimtelijke Ordening p/a Kerkstraat 24 te Ubach over Worms voor een ieder ter inzage ligt het bestemmingsplan Brunssummerheide 4e wijziging, vastgesteld bij raadsbesluit van 20 augustus 1981 en goedgekeurd door het College van Gedeputeerde Staten van Limburg d.d. 16 maart 1982, 1e afdeling no. BK 25771, waarvan de goedkeuring onherroepelijk is geworden.
Schaesberg, 23 juli 1982
De burgemeester voornoemd,
J.L.J.M. Coenders

LEKKER WEG NAAR SCHEVENINGEN

Ja, een dagje Scheveningen. Vroeger een begrip, nu een topattraktie! Een zonnebad nemen. Lekker bruinen aan het strand. Verkoeling zoeken in de zilte baren.
Het Limburgs Dagblad en de Nederlandse Spoorwegen bieden u zo'n dag „lekker weg naar Scheveningen".
En wat houdt dat nu in??
Nou, voor slechts ƒ 34,– per persoon (Kinderen van 4 tot 9 jaar ƒ 27,–) ontvangt u op het hoofdkantoor en alle kantoren van het Limburgs Dagblad een trein-toegangsbiljet.

Met dit biljet kunt u:
- vanaf alle stations in Limburg per 2e klasse trein naar Den Haag en terug;
- gebruik maken van de Haagse Tramweg Mij;
- gratis toegang tot de Pier
- gratis gebruik maken van de Boulevardbus te Scheveningen;
- en een snack gebruiken in één van de vele restaurants te Scheveningen

Laatste weekend!
Zaterdag 24 juli of zondag 25 juli

VRIENDEN VAN HET
Limburgs Dagblad
Nederlandse Spoorwegen

Kinderen 27,–
Volwassenen 34,–

Mart Everaers van WSV Gulpen:

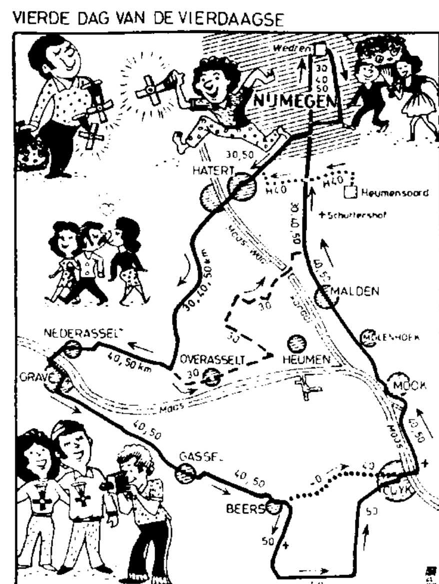
"Een gezonde verslaving"

NIJMEGEN – Het nemen van beslissingen is vaak niet de makkelijkste zaak. De LD-equipe stond woensdagavond voor een beslissing. Wél of niét doorgaan met activ deelname aan de vierdaagse. De argumenten om door te gaan met wandelen waren aanmerkelijk zwakker dan de redenen om op te geven. Woensdagavond wisten wij dat we onze gezondheid in gevaar zouden brengen als wij met dermate aangeslagen beenspieren en -gewrichten zouden starten voor de tweede helft van het wandelgebeuren. Gistermorgen werd nog even een kleine balans opgemaakt. De knie van Dries weigerde nagenoeg elke medewerking, terwijl mijn enkel een gevaarlijke kleur begon te krijgen. De beslissing was toen niet meer moeilijk. Voor ons zat de vierdaagse, als wandelaars, erop. En voor 480 andere uitvallers eveneens.

,,Niet het feit dat jullie niet getraind hebben, maar dat jullie met korte broeken hebben gelopen is de ondergang geweest." Aan het woord Wouter van Ettinger. ,,Als je 's morgens om vier uur vertrekt, loop je minstens zes uur in de kou. Rond tien uur wordt de temperatuur pas dragelijk voor je spieren. Als je je daartegen niet kleedt, kom je in de problemen." Goede raad, die echter te laat kwam. Wij namen voetstoots aan wat Wouter vertelde. Immers, hij droeg een medaille die verklapte dat de 72-jarige Hagenaar bezig was aan zijn 42e Nijmeegse vierdaagse.
,,Inderdaad", bevestigde hij. ,,In 1932 startte ik voor het eerst. Vijftig jaar geleden. Twee keer heb ik overgeslagen, terwijl er in de oorlogsjaren geen vierdaagse is georganiseerd. En ik voel me kiplekker, ook na zo'n wandeltocht."
Onderrwijl de krasse bejaarde dit zei, maakte hij enkele kniebuigingen om ons te overtuigen dat zijn lichamelijke gesteldhied inderdaad perfect was. Kniebuigingen waartoe wij op dat tijdstip beslist niet in staat waren.

LD-équipe staakt strijd

Later op de dag brachten wij een klein bezoek aan „de Limburgse kolonie", die is gehuisvest aan de Berg en Dalseweg in een LEAO-school. Onder de actieve stappers aldaar bevonden zich o.a. leden van de WSV Gulpen. Mart Everaers, de voorzitter, was nogal ingenomen met het verloop van de vierdaagse. „Vrijwel geen problemen met het lopen; prima huisvesting en een optimale verzorging door ome Joop Flipsen, van de vereniging SOS Schaesberg. Ome Joop heeft dit verblijf voor ons geregeld; bovendien staat hij onderweg, op het parkoers, regelmatig met diverse versnaperingen voor de deelnemers klaar."



● *De laatste dag van de Nijmeegse wandelvierdaagse in beeld gebracht.*



● *Wandelsportvereniging Gulpen voor de lokalen van de LEAO in Nijmegen. Zij hebben er zo te zien nog wel zin in.*



Blaren prikken

Fred Sochacki en Dries Linssen in **de Vierdaagse**

Slechts één lid van de Gulpense vereniging kwam in moeilijkheden: Huub Rouschen. Zijn splinternieuw schoeisel bezorgde hem diverse blaren onder de hielen. Maar Huub laat zich niet van de wijs brengen door een paar blaartjes. ,,Maar goed ook", vulde een van zijn clubgenoten aan. ,,Als hij de vierdaagse niet uitloopt, slepen we hem voor de rechtbank."
Over de zin van het wandelen waren de Zuidlimburgers het allemaal roerend met elkaar eens. ,,Een prima vorm van ontspanning – zowel lichamelijk als geestelijk – door inspanning", vatte voorzitter Everaers samen.

,,Het is een soort verslaving, gezonde verslaving." Hij handhaafde het woord gezond, ook nadat wij hem op de hoogte hadden bracht van onze martelgang, die eerste twee dagen.

,,Een kwestie van trainen. Je kunt niet ongestraft zomaar vijftig kilometer per dag gaan lopen. Daar is je lichaam niet op ingesteld. Daar is training voor nodig. De meeste leden van onze vereniging trainen in de weekeinden tot honderd kilometer. Dat wil niet zeggen dat zij probleemloos de vierdaagse lopen, maar de garantie dat de gezondheid niet in gevaar komt is er wel. Hoe de marsen verlopen is afhankelijk van de vorm van dag; ook bij getrainde wandelaars. Maar als jullie tijd hebben in het weekeind kom dan bij ons trainen. Wedden dat je volgend jaar de vierdaagse uitloopt...

Opnieuw goedbezette koersen

Schaesberg „draait" met honderd paarden

redactie george taylor

SCHAESBERG – Opnieuw hedenavond op de draf- en renbaan van Schaesberg een uitstekende bezetting van de tien koersen, die vanaf half zeven op het programma staan. Honderd paarden, een goed dravershoofdnummer en twee interessante rennen.

Die rennen zijn gepland als tweede en vijfde koers en tellen resp. 11 en 10 deelnemende volbloeds. De eerste ren gaat over 1800 meter en is bestemd voor volbloeds die nog geen 5000-winsom hebben. Bij de favorieten opnieuw natuurlijk Rocky, die vorige week zo fraai zegevierde. Voorts Madammeke, die tweede werd vorige vrijdag achter Rocky. Een revanche? Anna van Kleef en Glorious Idea kunnen bij de voorsten eindigen. De tweede ren is een handicap III (paarden van 3 jaar en ouder). De afstand bedraagt slechts 1200 meter. Een sprintaangelegenheid dus, waarbij North Greenwich (enkele weken geleden zegevierend over de meet op Schaesberg), Ballora en Lucky Amber de boventoon kunnen voeren.

Star of Goldstar

Het hoofdnummer bij de draverijen telt als levensgrote favorieten Star of Goldstar van Sjeng Hendrikx, Tivoli Hazelaar van Wim Velis, Shilling van Lei Reuten en Norman Dakota van Cees Hetteling. Overigens ook O. Bento is niet uit te poetsen. Voorts nemen aan dit hoofdnummer deel: Narvik, Romaja E. (zeer gevaarlijk, als deze draver goed uit de laatste bocht tevoorschijn komt), Majoor Rara en nog een draver uit stal-Hazelaar, namelijk Prins Hazelaar.

De sprint (1609 meter) is de slotkoers van de avond. Elf paarden waarbij Vanity Elsene (vorige week een fraaie winnaar), Uderka S, Thea P en Upperten Spencer. Dat belooft dus een spannend slot van deze avond. De traditionele koers op het Schaesberg-programma over 2600 meter wordt als voorlaatste koers verreden. Deelname van tien paarden. Een fraai duel tussen de Sweepstakes-merries winnares Vedette Berkum (Hennie Grift) en Udo (Wim Velis), die vorige vrijdag weer zijn grote mogelijkheden toonde. Ook Tirano R en Top Rotary zijn niet bij voorbaat kansloos.

Tweejarigen

Voor het eerst dit seizoen op Schaesberg een koers voor tweejarigen. Daarbij de op de voorgrond tredende „jonkies" van stal Hazelaar t.w. Waal- en Wimrod Hazelaar.

Ook de andere draverijen beloven veel spanning. Wat te zeggen bijv. van de vierde koers, waarin Vanessa J – een trouwe geldverdiener voor trainer Wim Geersen – het aan de stok gaat krijgen met Valensia H., Vifi Uithuizen en Valon van Echten, die vorige week nog won op Schaesberg. Wim Velis is er ook met Veitch du Bois (derde in de Sweepstakes voor Hengsten). Udo Douglas krijgt te maken met Varianta K, die vorige week teleurstelde, maar veel beter kan, Violette Weber en Viola Heiloo. Ook hier dus spanning. Kortom een programma dat klinkt als een klok.

Schaesberg-toppers voor augustus

SCHAESBERG – Grote gebeurtenissen werpen hun schaduwen vooruit. Reeds nu is de belangstelling groot voor de komende augustustoppers op de Schaesbergse baan.
Op 6 augustus a.s. wordt de Prijs der Tweejarigen-dravers verreden met een prijzengeld van *f* 10.800,-. Op diezelfde avond staat ook het internationale sprintkampioenschap van Schaesberg op het programma. Een draverij over 1609 meter met een prijzengeld van *f* 10.000,-. Deze koers staat onbeperkt open.

Op 13 augustus a.s. komen de stayers aan bod in een koers over niet minder dan 4100 meter. Om het kampioenschap van Limburg en met een prijzenpot van niet minder dan *f* 35.000,-. Internationaal uitgeschreven dus ook buitenlanders kunnen inschrijven.
Op 27 augustus komen de volbloeds aan bod in een ren, die dank zij een extra inleg van het Veefonds genoteerd is met *f* 15.000,-.

LD-TOTOTIPS

SCHAESBERG – Hedenavond tien koersen op de draf- en renbaan van Schaesberg. Acht draverijen en twee rennen. Aanvang half zeven (kwalificatiekoers). Triospel mogelijk op alle koersen.
Onze LD-tips:

Hotel Bel Air-Gulpenprijs: Vellor – Vermint – Vitesse de Monty. Outsider: Vagebond Laren.
Auvergneprijs (REN): Rocky – Madammeke – Glorious Idea. Outsider: Anna van Kleef.
Restaurant Belge-Gulpenprijs: Wimrond Hazelaar – Waal Hazelaar – Wattagueur. Outsider: Wanna.
Café Sport-Gulpenprijs: Valensia H. – Vifi Uithuizen – Vanessa J. Outsider: Valon van Echten.
Dordogneprijs (REN): Ballora – North Greenwich – Lucky Amber. Outsider: Casparo.
Bar disco Paddock-Gulpenprijs: Violette Weber – Udo Douglas – Viola Heiloo. Outsider: Varianta K.
Hotel Bergland-Gulpenprijs: Veitch du Bois – Udet Brain – Tarina T. Outsider: Udet Ulandia.
VVV-Mooi Gulpenprijs: Star of Goldstar – Shilling – Romaja E. Outsiders: Tivoli Hazelaar – Norman Dakota – O. Bento.
Drankenhandel J. Kaelen-Gulpenprijs: Udo – Vedette Berkum – Tirano R. Outsider: Top Rotary.
Hotel Het Brouwerswapen-Gulpenprijs: Vanity Elsene – Thea P. – Upperten Spencer. Outsider: Uderka S.

Tour legt harde feiten bloot

Belgische renners gaan door diep dal

door wiel verheesen

ST.-PRIEST – Hoewel zij in de voorbije weken enkele etappes wonnen kunnen de Belgische renners het thuisfront allesbehalve enthousiast maken voor de 69e Tour de France. Integendeel. De supporters in Vlaanderen, Brussel en Wallonië zijn ontgoocheld. Ze denken terug aan de gouden jaren van weleer en aan Eddy Merckx in het bijzonder. Het gemis van Roger de Vlaeminck, die voor geen geld aan La Grande Boucle zou willen deelnemen, is in het kader van dit alles van ondergeschikt belang. De Vlaeminck heeft zonder Tour nog steeds bewezen, ondanks het klimmen der jaren, een crack te zijn. Lucien van Impe idem dito. Dat liet hij onlangs in de Giro d'Italia nog zien.

Van Impes Italiaanse ploeg heeft de Tour dit jaar evenwel niet op het programma. Dus zat er voor de Belgen niets anders op dan te hopen op knalprestaties van de andere landgenoten. Deze hoop ging niet in vervulling. Het bleef tot dusver bij etappeoverwinningen van Ludo Peeters, Frank Hoste (beiden in Nederlandse dienst), Daniel Willems en Pol Verschuere. Voor een wielerland dat drie weken geleden liefst drieënveertig man aan de start bracht niet fameus.
Dat Fons de Wolf, Daniel Willems, René Martens, Johan de Muynck, Jean Luc van de Broucke, Claude Criquielion, Paul Wellens en Gery Verlinden niet bij machte zouden zijn om Hinault aan het wankelen te brengen, was iets waarover men in België nogal mild gestemd was. Erger was evenwel dat zelfs in de strijd om de ereplaatsen voor niemand van onze zuiderburen een rol van betekenis bleek weggelegd. Met nog drie koersdagen voor de ploeg ziet de enthutsende situatie er als volgt uit: Daniel Willems twaalfde op ruim 17 minuten, Guy Nulens 21e op een half uur, René Martens 24e, Johan de Muynck 32e en Fons de Wolf 34e, allen op drie kwartier of daaromtrent. Bovendien kon geen van de Belgen in het bergklassement en in de strijd om de groene trui zich doen gelden. Veel van die zogenaamde toppers zijn reeds naar huis, ondermeer sprinter Eddy Planckaert met meer dan de helft van zijn ploeg.

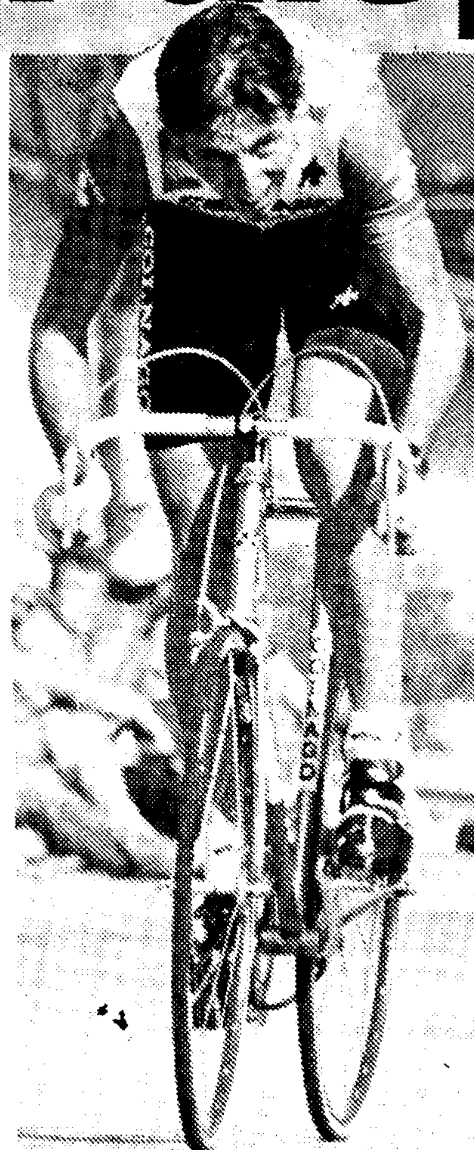
Verziekt

„De wielrennerij in ons land is verziekt", zegt chef d'équipe Fred de Bruyne van DAF-Trucks. „Het getol in de kermiskoersen werkt hieraan mee. Vroeger waren dit wedstrijden waarin men nog streed om de overwinning. Nu wordt er meer gepraat en gehandeld dan iets anders. Het belangrijkste voor de renners is blijkbaar alleen nog maar het maken van combines. Met elkaar in de slag gaan, zoals dat in vakjargon heet". Kollega's van Fred de Bruyne zijn het ten dele met de vroegere TV-kommentator eens. Zij wijzen op het feit dat de kermiskoersen niet het eigenlijke, echte wielerwerk vormen. Overvloed aan grote koersen. Geen gebrek aan sponsors. Beloftevolle amateurs die pas als ze tweeëntwintig jaar zijn naar de profs mogen overstappen. Jongeren die al in de watten gelegd zijn voordat ze bij de beroepsrenners debuteren. Dit alles, zo klinkt er alom in het Belgische kamp, is de reden van de beschamende situatie thans. Bij dit alles komt dat de ploegleiders (en hun geldschieters) elkaar de loef proberen af te steken waar het gaat om het aantrekken van de toppers uit de amateurcategorie.

Het wielerfenomeen uit de jaren zestig en zeventig, Eddy Merckx, zei het treffend: „Sommige Belgische renners die prof worden hebben een aanvangssalaris dat het tien- of meervoudige is van het loon dat ik kreeg toen ik in 1965 naar de beroepsrenners overstapte. Hoe kun je zo'n jongeren dan nog motiveren? Ze denken al dat ze er zijn nog voordat ze een prestatie van formaat hebben geleverd".

Merckx toonde zich zoals ploegleiders tegenstander van de leeftijdsgrens die de Belgische wielerbond reeds jaren hanteert, namelijk prof worden mits je 22 jaar bent. „Als het talent eindelijk bij de beroepsrenners aan de slag kan moet er meteen voluit gereden worden. De hoge salarissen vragen om publiciteit. Het gevolg is dat er nauwelijks sprake kan zijn van opbouw", aldus Merckx.

Voor de Belgische wielersport is het dus allesbehalve zeker dat de huidige topamateurs zoals Eric van der Aerden, Nico Edmonts, Roger Rogiers, Noël Segers, Kenny de Martelaere binnenkort een einde kunnen maken aan de malaise waarin de wielersport in hun land terechtgekomen is ...



● *Daniël Willems, de beste Belg in het algemeen klassement, met maar liefst 17 minuten achterstand op leider Hinault.* **Foto: DRIES LINSSEN**

EHC vanavond contra MVV

HOENSBROEK – EHC speelt vanavond (aanvang 19.30 uur op sportpark De Dem) in het kader van het eigen nederlaagtoernooi tegen MVV. De eerste wedstrijd tegen Roda ging met 8–2 verloren, zodat de ploeg van Jan Druyts vanavond op een beter resultaat hoopt.

Limburgia oefent tegen Feyenoord

BRUNSSUM – Limburgia start zaterdag het oefenprogramma om 17.00 uur op eigen terrein tegen Feyenoord. De Rotterdammers zullen in hun sterkste opstelling aantreden met onder andere Gullit, Valke, Houtman en de pas van een blessure genezen Jeliazkov. Limburgia, dat zich versterkte met Frans Roemgens, Hans Fabri, Jo Strijkers, Harry Driessen, Mono Fatachio, Leo Steegs en Peter van Kessel, zal de nieuwe aanwinsten een kans geven om zich voor te stellen aan het Brunssumse publiek.

TOUR-TELLER

Etappe-uitslag

Achttiende etappe van Morzine naar Saint-Priest: 1. Adrie van Houwelingen (Vermeer) 6 uur, 32 min. en 51 sec. (met tijdsvergoeding 6.32,21); 2. Kelly (SEM) op 10.31 (met tijdsverg. 6.43,02); 3. Van Vliet (Raleigh) op 10.31)met tijdsverg. 6.43.12); 4. Mutter (Puch) op 10.31; 5. McKenzie (Capri Sonne); 6. Van der Velde :Raleigh); 7. Peeters (Raleigh); 8. De Wolf (Vermeer); 9. Van der Poel (DAF); 10. Ludwig Wijnants (Sunair); 11. Urbany (Wickes); 12. Van Brabant (Wickes); 13. Gomez (Wolber); 14. Villemiane (Wolber); 15. Chassang (Wolber); 16. Van den Brande (Wickes); 17. Van Overschelde (La Redoute); 18. Bertin (Coöp); 19. Linard (Peugeot); 20. Thaler (Puch); 30. Hinault (Renault); 31. Wijnands (Raleigh); 42. Winnen (Capri Sonne); 50. Lubberding (Raleigh); 53. Zoetemelk (Coöp); 54. De Keulenaar (Raleigh); 78. Veldscholten (Raleigh); 94. Kuiper (DAF); 99. De Rooy (Capri Sonne) allen dezelfde tijd als Mutter; 126. J. van Houwelingen (Vermeer) op 19.49; 127. en laatste H. de Vos (DAF) z.t.

Niet gestart: Wellens (Wickes). **Opgegeven:** Dal Pian (Inoxpran). **Te laat:** De Gendt (Vermeer).

Algemeen klassement

1. Hinault (Renault) 81 uur, 39 min. en 49 sec.; 2. Zoetemelk (Coöp) op 5.27; 3. Winnen (Capri Sonne) op 7.13; 4. Van der Velde (Raleigh) op 8.06; 5. Breu (Cilo) op 9.05; 6. Anderson (Peugeot) op 10.01; 7. Alban (La Redoute) op 12.25; 8. Martin (Coöp) op 12.39; 9. Kuiper (DAF) op 14.18; 10. Fernandez (Teka) op 15.18; 11. Bernaudeau (Peugeot) op 17.15; 12. Willems (Sunair) op 17.16; 13. Vallet (La Redoute) op 17.34; 14. Nilsson (Wolber) op 21.12; 15. Kelly (SEM) op 26.53; 16. Berard (Renault) op 28.47; 17. Michaud (Coöp) op 29.07; 18. Andersen (Coöp) op 29.19; 19. De Rooy (Capri Sonne) op 29.35; 20. Simon (Peugeot) op 30.37; 35. Veldscholten (Raleigh) op 48.48; 37. Peeters (Raleigh) op 50.36; 41. A. van Houwelingen (Vermeer) op 53.02; 44. Lubberding (Raleigh) op 56.18; 49. Wijnands (Raleigh) op 1.02,35; 52. Van Vliet (Raleigh) op 1.05,48; 61. De Keulenaar (Raleigh) op 1.19.15; 104. Van der Poel (DAF) op 2.08,13; 107. J. van Houwelingen (Vermeer) op 2.09,18; 127. en laatste W. de Vos (Sunair) op 2.55,02.

Ploegenklassement

Dagploegenklassement: 1. Swerts (Vermeer) 26.42,57; 2. Post (Raleigh) 26.53,28; 3. Boishardy (Wolber) z.t.; 4. Godefroot (Capri Sonne) z.t.; 5. De Muer (Peugeot) z.t.; 6. Danguillaume (Coöp) z.t.

Algemeen ploegenklassement: 1. Danguillaume (Coöp) 335.23,13; 2. Guimard (Renault) 335.37,01; 3. De Muer (Peugeot) 335.45,47; 4. Post (Raleigh) 336.19,03; 5. Crepel (La Redoute) 336.32,27; 6. Godefroot (Capri Sonne) 336.55,28.

Puntenklassement

1. Kelly (SEM) 385 punten; 2. Anderson (Peugeot) 149; 3. Villemiane (Wolber 123; 4. Mutter (Puch) 119; 5. Hinault (Renault) 107) 6. A. van Houwelingen (Vermeer) 103; 7. Van der Velde (Raleigh) 82.

Bergklassement

1. Vallet (La Redoute) 270 punten; 2. Bernaudeau (Peugeot) 213; 3. Breu (Cilo) 205; 4. Hinault (Renault) 137; 5. Winnen (Capri Sonne) 110; 6. Simon (Peugeot) 108; 13. Van der Velde (Raleigh) 46.

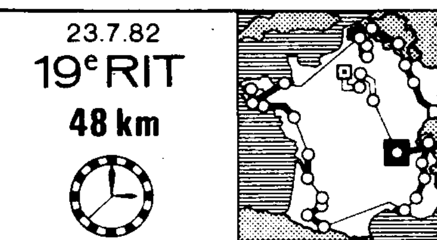
Jongerenklassement

1. Anderson (Peugeot) 81.49,50; 2. Anderson (Coöp) op 19,58; 3. Madiot (Renault) op 31.53; 4. Veldscholten (Raleigh) op 38.47; 5. Chaurin (SEM) op 52,05; 6. Wijnands (Raleigh) op 52,34.

UITVALLERS tot nu toe:
14. Etienne de Wilde; 16. Christian Jourdan; 19. Jean-Luc Vandenbroucke; 22. Frank Hoste; 27. Jan Raas; 32. Gregor Braun; 40. Jostein Wilmann; 43. Bernard Bourreau; 51. Claude Criquielion; 52. Johnny Broers; 53. Luc de Smet; 54. Eddy Planckaert; 55. Walter Planckaert; 56. Jos Schipper; 60. Paul Wellens; 64. Jos de Schoenmaecker; 65. Jos Jacobs; 77. Guy Gallopin; 84. Ludo Frijns; 87. Gerry Verlinden; 89. Jan Wijnants; 97. Bert Oosterbosch; 100. Peter Zijerveld; 107. Christian Levavasseur; 113. José-Ramon Albelda; 118. José-Luis Inguanzo Rodriguez; 119. Modest Urrutibeazcoa; 126. Gerard Korbrat; 132. Raimund Dietzen; 135. Hans Kaenel; 138. Hans Neumayer; 141. Giovanni Battaglin; 143. Guido Bontempi; 145. Alfonso Dal Pian; 148. Luigino Moro; 149. Amilcare Sgalbazzi; 156. Jean-Mary Grezet; 165. Daniel Gisiger; 166. Silvestro Milani; 167. Luciane Rui; 170. Rik van Linden; 164. Batellaro.

Tour vandaag

23.7.82
19e RIT
48 km



TV en radio

Nederland 2: 15.45-17.00 uur, rechtstreeks verslag van de negentiende etappe, een individuele tijdrit te Saint-Priest. 18.30-18.54 uur, samenvatting.
BRT I: 15.45 uur rechtstreeks verslag van de individuele tijdrit te Saint-Priest.
Hilversum I: 14.03-17.00 uur rechtstreekse verbinding met de Tour de France.

Opel halveert als eerste de onderhoudskosten.

Als eerste Duitse autofabrikant is Opel alweer nummer één met een initiatief om de onderhoudskosten te drukken. Dit is een direkt gevolg van vele technische ontwikkelingen die Opel de afgelopen jaren heeft toegepast om het autorijden voor iedereen betaalbaar te houden.

Door een toenemend gebruik van hoogwaardige materialen, die het aantal inspektiepunten drastisch verminderen, kunnen aanstaande Opel-bezitters vanaf nu volstaan met één service-beurt per jaar, of elke 15.000 km. Daarmee is elk onderhoud en elke inspektie verricht om uw nieuwe Opel jarenlang in optimale konditie te houden. Dat halveert voor u de onderhoudskosten en maakt een nieuwe Opel extra aantrekkelijk.

OPEL GM

OPEL 1 SINDS 1960 'T MEEST GEKOCHT

Opel nummer één. Omdat u voor zekerheid kies[t]

NEERLENSE CASH & CARRY SLAGERIJ

Beste kwaliteitsslagerij
Winkel open iedere dond. en vrijd. van 9-18 uur
Zaterdag van 8-14 uur
REKLAMEPRIJZEN
Rundervlees: bief, [illegible]
contrafilet, ossehaas, runderpoulet,
mager soepvlees, ossetongen
Kalfsvlees: bief etc., **varkensvlees:** fricandeau, filetrollade etc. Extra aanbevolen: barbecuevleesribjes. Grote voorraad.
[illegible] 25 - Heerlerheide

---

provincie limburg

mededeling M 131/29-82

Gedeputeerde Staten van Limburg maken bekend, dat zij bij besluiten van 13 juli 1982 aan:
1. de Schiet- en Jachtsportvereniging "Mergelland" te Maastricht (no. BK 31867);
2. de N.V. Waterleiding Maatschappij Limburg (no. BK 32292) en
3. het gemeentebestuur van Maastricht (nrs. BL 1135 en BL 1437)
onder een aantal voorschriften vergunningen hebben verleend op grond van de Hinderwet. De onder 1 bedoelde vergunning heeft betrekking op het oprichten en in werking hebben van een kleiduivenschietbaan, gelegen in de Nekamigroeve te Margraten. De onder 2 bedoelde vergunning heeft betrekking op het oprichten en in werking hebben van een pompstation, gelegen aan de Bronckweg te Maastricht. De onder 3 bedoelde vergunningen hebben betrekking op het oprichten en in werking hebben van een gasdrukregelstation (BL 1135), gelegen aan de Viaductweg te Maastricht en van een pompinstallatie (BL 1437) ten behoeve van de beregening van een sportcomplex, gelegen aan Op de Bos te Maastricht.
De besluiten en alle ter zake zijnde stukken liggen van 26 juli 1982 tot 27 augustus 1982 ter inzage ter provinciale griffie te Maastricht (Bureau Milieuhygiëne) tijdens de werkuren.
Het onder 1 bedoelde besluit met de daarbij behorende stukken ligt in deze periode eveneens ter inzage in het gemeentehuis van Margraten tijdens de werkuren en bovendien 's-donderdags van 17.00 uur tot 20.00 uur.
De onder 2 en 3 bedoelde besluiten met de daarbij behorende stukken liggen in deze periode eveneens ter inzage in het gemeentehuis van Maastricht, kantoorpand Markt 28 (kamer 005) tijdens de werkuren en bovendien 's-donderdags van 18.00 uur tot 21.00 uur bij de Afdeling Voorlichting, Stadhuis (ingang zuid-zijde).
Tot laatstgenoemde datum kunnen tegen deze besluiten beroep bij de Kroon aantekenen:
a. de aanvrager; b. de betrokken adviseurs; c. degenen, die overeenkomstig artikel 20, 21 of 22, tweede lid, of 28, eerste lid, onder c, van de Wet Algemene Bepalingen Milieuhygiëne bezwaren hebben ingebracht; d. enige andere belanghebbende, die aantoont, dat hij redelijkerwijs niet in staat is geweest overeenkomstig voornoemde artikelen bezwaren in te brengen.
Elk der beschikkingen wordt na afloop van de beroepstermijn van kracht, tenzij vóór deze datum beroep is ingesteld en met toepassing van artikel 60a van de Wet op de Raad van State een verzoek is gedaan tot schorsing van het betreffende besluit dan wel tot het treffen van een voorlopige voorziening.
Elk beroepschrift moet worden gericht aan Hare Majesteit de Koningin en worden gezonden aan de Raad van State, Afdeling voor de geschillen van bestuur, Binnenhof 1, 2513 AA 's-Gravenhage.
Het verzoek tot schorsing of tot het treffen van een voorlopige voorziening moet worden gericht aan de voorzitter van de Afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State.
De beschikkingen worden niet van kracht voordat op een zodanig verzoek is beslist.
Maastricht, 23 juli 1982.

Méér dan 120 verschillende modellen en méér dan 'n kwart miljoen gulden korting

in de grootscheepse toonzaal-opruiming van Mondileder

Klassiek bankstel
Massief eiken met rundleder. Losse kussens. Hoge rug.
3-1-1 combinatie van 8730,– voor **3995:-**

Ritocanto
Zeer fraai van lijn, ronde armleggers, dus een aanwinst in elk klassiek interieur.
3-1-1 combinatie van 7900,– voor **5995:-**

Ambassador
Zeer zware uitvoering, massief eiken in kombinatie met rundleder handwish. Komt men niet vaak meer tegen.
3-1-1 combinatie van 16250,– voor **12975:-**

Laatste model
van een bijzondere kwaliteit. Massief eiken in kombinatie met wildleder. Strakke lijn, met een stevige zit.
3-1-1 combinatie van 8050,– voor **4995:-**

Kuipmodel
uitgevoerd met massief eiken en wildleder. Houten romp volledig houtgepend. Moderne uitvoering met een lage rug.
3-2 combinatie van 5425,– voor **3995:-**

Semi klassiek
Drie- en tweezitsbank in een zeer zware uitvoering. Rundleder super, midden bruin.
Van 6530,– voor **4595:-**

KORTINGEN TOT 50%

Birka
Massief grenen romp met wildleder naturel.
3-2 combinatie van 4185,– voor **2995:-**

Stalen onderyering met als stoffering een zware kwaliteit rundleder, nubuck donkerbruin. Beuken romp voor een zeer lange levensduur.
3-2 combinatie van 7595,– voor **5695:-**

Topmodel
Zitting en rug doorgestikt. Bijzonder apart. Halfhoge rug met als onderstoffering stalen vering.
3-2 combinatie van 4450,– voor **3560:-**

Wildleder naturel
op deze drie en tweezits kombinatie. Hoge plint geeft dit model een ranke vorm.
van 7170,– voor **4975:-**

Rosas
In nubuck rundleder. Donkerbruin met een beuken romp. Slechts één exemplaar
3-1-1 combinatie van 7710,– voor **3450:-**

ALLES DIREKT LEVERBAAR

Komplete hoekkombinatie
Uit eigen fabriek. 5 zitplaatsen in de hoek en een aparte fauteuil. Rood-bruin rundleder.
van 9129,– voor **4350:-**

Bankstel Cannes
Vaste zit en een hoge rug. Ingebouwde lendesteun. Rundleder middenbruin
van 5820,– voor **3775:-**

Drie- en tweezits Austin
Zeer apart gestoffeerd bankstel. Hoge rug. Uitgevoerd in knautschleder
van 6740,– voor **3775:-**

KEUZE UIT TIENTALLEN LEDEREN FAUTEUILS

Trinidad
Een bijzonder fraai gelijnd bankstel, mede door zijn aparte stoffeertechnieken. Rundleder super in een zachtgele kleur.
3-1-1 combinatie van 9505,– voor **4995:-**

Tijdloze Montis-creatie
Model Dapunta. Uitgevoerd in een zware kwaliteit wildleder. Warm-bruin met een voortreffelijk zitkomfort.
van 8640,– voor **4995:-**

Tabasco
Voor de kenners een model van Busnelli. Dit betekent top-kwaliteit zowel in design als in uitvoering. Middenbruin leder uit de volle huid gestoffeerd.
3-1-1 combinatie van 14470,– voor **8995:-**

Modern design van Bruno Borni. Rondom bekleed met door-en-door aniline geverfd knautschleer.
3-2 kombinatie van 3495,- voor **2495:-**

Nog slechts 2 modellen
in voorraad van deze driezits bank en 2 fauteuils, in donkerbruin rundleder. Modern model.
van 5590,– voor **2495:-**

Hoekkombinatie
in zware bull-nappa lederkwaliteit. Moderne uitvoering met een lage rug en losse kussens.
van 11695,– voor **7995:-**

Zagreb
Een exclusief model met een uitschuifbare zitting. Handgenaalde veter als afwerking, in plaats van stiknaden. Rundleder super.
van 9975,– voor **5995:-**

TWEEZITSBANKEN

Kansas
Zware kwaliteit rundleder, middenbruin. Modern model.
van 3275,– voor **2495:-**

Cannes
Hoge rug en een vaste zit, rundleder bruin.
van 2135,– voor **1395:-**

Pittsburg
Losse zit- en rugkussens. Rundleder super.
van 3895,– voor **1995:-**

Miami
Eerst in zitten om te kunnen beoordelen. Duur model, nu in prijs zeer aanvaardbaar.
van 3495,– voor **1975:-**

Bristol
Klassiek model, ronde armleggers en een met knopen afgewerkte rug. Handwish leder.
van 2940,– voor **2395:-**

Enid
Zeer zware kwaliteit rundleder super. Naturel kleur. Vaste stevige zit
van 3660,– voor **1295:-**

Mendoza
Knautsch rundleder met een massief eiken romp. Voortreffelijk zitkomfort
van 3255,– voor **2395:-**

Corsica
idem als Mendoza, maar een iets ander model
van 2780,– voor **1995:-**

Baltimore
Modern model, uitgevoerd in massief eiken, met donkerbruin rundleder gestoffeerd.
van 3160,– voor **1975:-**

Trinidad
Fraaie belijning en een komfortabel zitkomfort.
van 3605,– voor **2575:-**

Loyd
Italiaanse ontwerpkunst in kombinatie met een degelijk nederlands produkt. Roomkleur rundleder, lage rug en losse kussens.
van 3280,– voor **2780:-**

Mondileder Reuver
Parallelweg 10-12 Reuver
(aan de weg Venlo-Roermond)
Telefoon 04704-2900

Openingstijden
Dinsdag t/m vrijdag van 9-6 uur,
(vrijdagavond tot 9 uur),
Zaterdag van 9-5 uur.
Maandag van 1-6 uur.

MONDILEDER

Mondileder. Alles in leer.